

Jurnalul Oficial

al Uniunii Europene

L 335



Ediția
în limba română

Legislație

Anul 54

17 decembrie 2011

Cuprins

I Acte legislative

DIRECTIVE

- ★ Directiva 2011/92/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 13 decembrie 2011 privind combaterea abuzului sexual asupra copiilor, a exploatării sexuale a copiilor și a pornografiei infantile și de înlocuire a Deciziei-cadru 2004/68/JAI a Consiliului 1

II Acte fără caracter legislativ

REGULAMENTE

- ★ Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1320/2011 al Consiliului din 16 decembrie 2011 privind punerea în aplicare a articolului 8a alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 765/2006 privind măsurile restrictive împotriva Belarus 15
- ★ Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1321/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 de modificare a anexei I la Regulamentul (CEE) nr. 3030/93 al Consiliului privind regimul comun aplicabil importurilor unor produse textile originare din țări terțe 17
- ★ Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1322/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 de modificare a anexei I la Regulamentul (CE) nr. 517/94 al Consiliului privind regimul comun aplicabil importurilor de produse textile din anumite țări terțe, care nu sunt reglementate de acorduri, protocoale sau alte înțelegeri bilaterale sau de alte regimuri comunitare specifice de import 42

Preț: 7 EUR

(continuare în pagina următoare)

RO

Actele ale căror titluri sunt tipărite cu caractere drepte sunt acte de gestionare curentă adoptate în cadrul politicii agricole și care au, în general, o perioadă de valabilitate limitată.

Titlurile celorlalte acte sunt tipărite cu caractere aldine și sunt precedate de un asterisc.

★ Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1323/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 de stabilire a normelor privind gestionarea și distribuția de contingente pentru produse textile stabilite pentru anul 2012, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 517/94 al Consiliului ...	57
★ Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1324/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 de derogare, pentru anul 2012, de la Regulamentul (CE) nr. 1067/2008 privind deschiderea și gestionarea unor contingente tarifare comunitare pentru grâul comun de altă calitate decât cea superioară provenit din țări terțe	65
★ Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1325/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 în ceea ce privește nivelurile de declanșare a taxelor suplimentare pentru pere, lămâi, mere și dovlecei	66
Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1326/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume ...	68
Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1327/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 privind eliberarea licențelor de import pentru cererile depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011 în cadrul contingentelor tarifare deschise prin Regulamentul (CE) nr. 533/2007 pentru carnea de pasăre	70
Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1328/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 privind eliberarea licențelor de import pentru cererile depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011 în cadrul contingentelor tarifare deschise prin Regulamentul (CE) nr. 539/2007 pentru anumite produse din sectorul ouălor și al ovalbuminelor	72
Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1329/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 privind eliberarea licențelor de import pentru cererile depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011 în cadrul contingentului tarifar deschis prin Regulamentul (CE) nr. 1385/2007 pentru carnea de pasăre	74
Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 1330/2011 al Comisiei din 16 decembrie 2011 privind eliberarea licențelor de import pentru cererile depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011 în cadrul contingentului tarifar deschis prin Regulamentul (CE) nr. 1384/2007 pentru carnea de pasăre originară din Israel	76
DECIZII	
★ Decizia 2011/845/PESC a Consiliului din 16 decembrie 2011 privind primirea temporară a anumitor palestinieni de către state membre ale Uniunii Europene	78

I

(Acte legislative)

DIRECTIVE

DIRECTIVA 2011/92/UE A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A CONSILIULUI

din 13 decembrie 2011

privind combaterea abuzului sexual asupra copiilor, a exploatării sexuale a copiilor și a pornografiei infantile și de înlocuire a Deciziei-cadru 2004/68/JAI a Consiliului

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 82 alineatul (2) și articolul 83 alineatul (1),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ către parlamentele naționale,

având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European ⁽¹⁾,

după consultarea Comitetului Regiunilor,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară ⁽²⁾,

întrucât:

(1) Abuzul sexual asupra copiilor și exploatarea sexuală a copiilor, inclusiv pornografia infantilă, reprezintă violări grave ale drepturilor fundamentale, în special drepturile copiilor la protecția și îngrijirea necesare pentru bunăstarea lor, astfel cum se stipulează în Convenția Organizației Națiunilor Unite din 1989 cu privire la drepturile copilului și în Carta Drepturilor Fundamentale a Uniunii Europene ⁽³⁾.

(2) În conformitate cu articolul 6 alineatul (1) din Tratatul privind Uniunea Europeană, Uniunea recunoaște drepturile, libertățile și principiile prevăzute de Carta Drepturilor Fundamentale a Uniunii Europene, care, la articolul 24 alineatul (2), prevede că în toate acțiunile referitoare la copii, indiferent dacă sunt realizate de autorități publice sau de instituții private, interesul

superior al copilului trebuie să fie considerat primordial. Pe lângă aceasta, Programul de la Stockholm – O Europă deschisă și sigură în serviciul cetățenilor și pentru protecția acestora ⁽⁴⁾, acordă o prioritate clară combaterii abuzului sexual asupra copiilor, a exploatării sexuale a copiilor și a pornografiei infantile.

(3) Pornografia infantilă, care constă în imagini cu abuzuri sexuale asupra unui copil, precum și alte forme deosebit de grave de abuz sexual asupra copiilor și de exploatare sexuală a copiilor iau amploare și se răspândesc prin intermediul utilizării noilor tehnologii și a internetului.

(4) Decizia-cadru 2004/68/JAI a Consiliului din 22 decembrie 2003 privind combaterea exploatării sexuale a copiilor și a pornografiei infantile ⁽⁵⁾ apropie legislațiile statelor membre în vederea incriminării celor mai grave forme de abuz sexual asupra copilului și de exploatare sexuală a copilului, a extinderii competenței jurisdicțiilor naționale și a asigurării unui nivel minim de asistență pentru victime. Decizia-cadru 2001/220/JAI a Consiliului din 15 martie 2001 privind statutul victimelor în cadrul procedurilor penale ⁽⁶⁾ stabilește un set de drepturi ale victimelor în cadrul procedurilor penale, inclusiv dreptul la protecție și despăgubire. De asemenea, coordonarea urmăririi penale a cazurilor de abuz sexual asupra copiilor, de exploatare sexuală a copiilor și de pornografie infantilă va fi facilitată de punerea în aplicare a Deciziei-cadru 2009/948/JAI a Consiliului din 30 noiembrie 2009 privind prevenirea și soluționarea conflictelor referitoare la exercitarea competenței în cadrul procedurilor penale ⁽⁷⁾.

(5) În conformitate cu articolul 34 din Convenția Organizației Națiunilor Unite cu privire la drepturile copilului, statele părți se angajează să protejeze copilul de toate formele de exploatare sexuală și de abuz sexual. Protocolul opțional din 2000 al Organizației Națiunilor Unite la Convenția cu privire la drepturile copilului referitor la vânzarea de copii, prostituția copiilor și

⁽¹⁾ JO C 48, 15.2.2011, p. 138.

⁽²⁾ Poziția Parlamentului European din 27 octombrie 2011 (nepublicată încă în Jurnalul Oficial) și decizia Consiliului din 15 noiembrie 2011.

⁽³⁾ JO C 364, 18.12.2000, p. 1.

⁽⁴⁾ JO C 115, 4.5.2010, p. 1.

⁽⁵⁾ JO L 13, 20.1.2004, p. 44.

⁽⁶⁾ JO L 82, 22.3.2001, p. 1.

⁽⁷⁾ JO L 328, 15.12.2009, p. 42.

pornografia infantilă și, în special, Convenția Consiliului Europei din 2007 pentru protecția copiilor împotriva exploatării sexuale și a abuzurilor sexuale reprezintă pași cruciali în procesul de consolidare a cooperării internaționale în acest domeniu.

- (6) Infracțiunile grave precum exploatarea sexuală a copiilor și pornografia infantilă necesită o abordare cuprinzătoare care să includă urmărirea penală a infractorilor, protecția copiilor victime, precum și prevenirea fenomenului. Interesul superior al copilului trebuie să constituie elementul de bază în derularea oricăror măsuri de combatere a acestor infracțiuni în conformitate cu Carta Drepturilor Fundamentale a Uniunii Europene și cu Convenția Organizației Națiunilor Unite cu privire la drepturile copilului. Decizia-cadru 2004/68/JAI ar trebui să fie înlocuită cu un instrument nou care să asigure un cadrul juridic cuprinzător, permițând atingerea acestui scop.
- (7) Prezenta directivă ar trebui să fie complementară întru totul Directivei 2011/36/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 5 aprilie 2011 privind prevenirea și combaterea traficului de persoane și protejarea victimelor acestuia, precum și de înlocuire a Deciziei-cadru 2002/629/JAI a Consiliului ⁽¹⁾, întrucât unele victime ale traficului de persoane au fost și victime ale abuzului sexual sau ale exploatării sexuale când erau copii.
- (8) În contextul incriminării actelor legate de spectacolul pornografic, prezenta directivă se referă la actele care constau într-o expunere organizată în direct adresată unui public, excluzând astfel din definiție comunicarea personală directă între persoanele apropiate ca vârstă care își dau consimțământul reciproc și între copiii care au depășit vârsta consimțământului sexual și partenerii acestora.
- (9) Pornografia infantilă include adesea imagini care dovedesc abuzurile sexuale asupra copiilor de către adulți. Aceasta poate include, de asemenea, imagini ale unor copii implicați într-un comportament sexual explicit sau ale organelor sexuale ale acestora, iar aceste imagini sunt produse sau utilizate în principal în scopuri sexuale și exploatare cu sau fără știința copiilor. Mai mult, conceptul de pornografie infantilă se referă de asemenea la imagini cu caracter real ale unui copil implicat sau înfățișat ca implicat într-un comportament sexual explicit, în principal cu scop sexual.
- (10) În sine, handicapul nu constituie în mod automat o imposibilitate de a consimți la întreținerea de relații sexuale. Cu toate acestea, faptul de a abuza de existența unui astfel de handicap pentru a practica activități sexuale cu un copil ar trebui incriminat.
- (11) La adoptarea legislației în domeniul dreptului penal material, Uniunea ar trebui să asigure coerența acestei legislații, în special în ceea ce privește nivelul pedepselor. Concluziile Consiliului din 24 și 25 aprilie 2002 referitoare la abordarea aplicabilă în ceea ce privește armonizarea pedepselor care indică patru niveluri de pedepse ar trebui avute în vedere din perspectiva Tratatului de la

Lisabona. Întrucât conține un număr deosebit de ridicat de infracțiuni diferite, prezenta directivă necesită, pentru a reflecta diferitele grade de gravitate, o diferențiere în ceea ce privește nivelul pedepselor, care depășește ceea ce ar trebui prevăzut în mod normal în instrumentele juridice ale Uniunii.

- (12) Formele grave de abuz sexual asupra copiilor și de exploatare sexuală a copiilor ar trebui să constituie obiectul unor pedepse eficace, proporționale și disuasive. Acestea includ, în special, diverse forme de abuz sexual asupra copiilor și de exploatare sexuală a copiilor care sunt facilitate de utilizarea tehnologiilor informației și comunicațiilor, precum ademenirea copiilor online în scopuri sexuale prin rețelele de socializare și camerele virtuale de discuții. Definiția pornografiei infantile ar trebui, de asemenea, să fie clarificată și apropiată de cea care se regăsește în instrumentele internaționale.
- (13) Limitele maxime ale pedepsei cu închisoarea prevăzute în prezenta directivă pentru infracțiunile la care se referă ar trebui să se aplice cel puțin celor mai grave forme ale unor astfel de infracțiuni.
- (14) Pentru a ajunge la limita maximă a pedepsei cu închisoarea prevăzută în prezenta directivă pentru infracțiuni care privesc abuzul sexual asupra copiilor, exploatarea sexuală a copiilor și pornografia infantilă, statele membre pot combina, ținând seama de legislația lor națională, duratele pedepselor cu închisoarea prevăzute în legislația națională pentru astfel de infracțiuni.
- (15) Prezenta directivă obligă statele membre să prevadă pedepse penale în legislația lor națională în vederea punerii în aplicare a dispozițiilor legale ale Uniunii privind combaterea abuzului sexual asupra copiilor, a exploatării sexuale a copiilor și a pornografiei infantile. Prezenta directivă nu creează obligații privind aplicarea de astfel de pedepse sau a oricărui alt sistem disponibil de asigurare a aplicării legii în cazuri individuale.
- (16) În special pentru cazurile în care infracțiunile menționate în prezenta directivă sunt comise cu scopul obținerii unor câștiguri pecuniare, statele membre sunt invitate să ia în considerare posibilitatea de a impune sancțiuni financiare pe lângă pedeapsa privativă de libertate.
- (17) În contextul pornografiei infantile, termenul „fără drept” permite statelor membre să ofere o apărare în cazul unei conduite legate de materiale pornografice având, de exemplu, un scop medical, științific sau un scop similar. Acesta permite, de asemenea, desfășurarea unor activități în cadrul competențelor naționale în domeniul justiției, cum ar fi deținerea legitimă de pornografie infantilă de către autorități în vederea derulării procedurilor penale sau a prevenirii, identificării sau anchetării unor infracțiuni. În plus, nu exclude apărarea juridică sau principii aplicabile similare care scutesc o persoană de răspundere în circumstanțe specifice, de exemplu, în cazurile în care liniile directe de contact telefonic sau pe Internet întreprind acțiuni pentru a raporta aceste cazuri.

⁽¹⁾ JO L 101, 15.4.2011, p. 1.

- (18) Ar trebui incriminată obținerea accesului cu bună știință la pornografie infantilă prin intermediul tehnologiei informațiilor și comunicațiilor. Pentru a fi considerată răspunzătoare, persoana ar trebui să aibă atât intenția de a accesa o pagină de Internet în cadrul căreia se pune la dispoziție pornografie infantilă, cât și să știe că astfel de imagini sunt disponibile pe pagina de Internet respectivă. Nu ar trebui aplicate pedepse persoanelor care accesează în mod neintenționat pagini de Internet care conțin pornografie infantilă. Caracterul intențional al infracțiunii poate fi dedus, în special, din faptul că este recurentă sau că a fost săvârșită prin intermediul unui serviciu în schimbul unei plăți.
- (19) Ademenirea copiilor în scopuri sexuale constituie o amenințare cu caracteristici specifice în contextul internetului, întrucât acesta oferă utilizatorilor un anonim fără precedent, deoarece aceștia au posibilitatea de a-și ascunde identitatea reală și caracteristicile personale, cum ar fi vârsta. În același timp, statele membre recunosc importanța combaterii, de asemenea, a ademenirii copiilor în afara contextului internetului, în special în cazul în care o astfel de ademenire nu se realizează prin utilizarea tehnologiei informațiilor și comunicațiilor. Statele membre sunt încurajate să incrimineze acel comportament prin care ademenirea copilului pentru a întâlni infractorul în scopuri sexuale are loc în prezența sau în apropierea copilului, de exemplu, sub forma unor acte preparatorii speciale, a tentativei de a comite infracțiunile menționate în prezenta directivă sau ca o formă specială de abuz sexual. Indiferent de soluția juridică aleasă pentru a incrimina ademenirea offline, statele membre ar trebui să se asigure că pun sub urmărire penală autorii acestor infracțiuni într-un fel sau altul.
- (20) Prezenta directivă nu reglementează politicile statelor membre cu privire la activitățile sexuale reciproc consimțite în care pot fi implicați copii și care pot fi considerate ca o descoperire normală a sexualității în cursul dezvoltării umane, avându-se în vedere tradițiile culturale și juridice diferite și noile forme de stabilire și menținere a relațiilor între copii și între adolescenți, inclusiv prin intermediul tehnologiilor informațiilor și comunicațiilor. Aceste aspecte nu intră în domeniul de aplicare a prezentei directive. Statele membre care recurg la posibilitățile menționate în prezenta directivă fac acest lucru în exercitarea competențelor proprii.
- (21) Statele membre ar trebui să prevadă în legislația lor națională circumstanțe agravante în conformitate cu normele privind circumstanțele agravante prevăzute în sistemele lor juridice. Statele membre ar trebui să se asigure că instanțele pot lua în considerare respectivele circumstanțe agravante la condamnarea infractorilor, neexistând însă o obligație pentru instanțe de a le aplica. Respectivele circumstanțe agravante nu ar trebui prevăzute în legislațiile statelor membre atunci când nu prezintă relevanță, având în vedere natura infracțiunii în cauză. Relevanța diferitelor circumstanțe agravante prevăzute în prezenta directivă ar trebui evaluată la nivel național pentru fiecare dintre infracțiunile menționate în prezenta directivă.
- (22) Incapacitatea fizică sau psihică în înțelesul prezentei directive ar trebui să cuprindă, de asemenea, starea de incapacitate fizică sau psihică cauzată de influența drogurilor și a alcoolului.
- (23) În cadrul combaterii exploatarei sexuale a copiilor ar trebui să se utilizeze din plin instrumentele existente referitoare la punerea sub sechestru și confiscarea produselor infracțiunilor, cum ar fi Convenția Organizației Națiunilor Unite împotriva criminalității transnaționale organizate și protocoalele sale, Convenția Consiliului Europei din 1990 privind spălarea, descoperirea, sechestrarea și confiscarea produselor infracțiunii, Decizia-cadru 2001/500/JAI a Consiliului din 26 iunie 2001 privind spălarea banilor, identificarea, urmărirea, înghețarea, sechestrarea și confiscarea instrumentelor și produselor infracțiunii⁽¹⁾ și Decizia-cadru 2005/212/JAI a Consiliului din 24 februarie 2005 privind confiscarea produselor, a instrumentelor și a bunurilor având legătură cu infracțiunea⁽²⁾. Ar trebui încurajată utilizarea instrumentelor și a produselor infracțiunilor sechestrate și confiscate în urma săvârșirii infracțiunilor menționate în prezenta directivă pentru susținerea asistenței și protecției acordate victimelor.
- (24) Ar trebui evitată victimizarea secundară în cazul victimelor infracțiunilor menționate în prezenta directivă. În statele membre în care prostituția sau apariția în producții cu caracter pornografic este pasibilă de pedepse în temeiul dreptului penal național, ar trebui să existe posibilitatea de a nu urmări penal sau de a nu aplica pedepse în temeiul respectivelor dispoziții legale, în cazul în care copilul în cauză a săvârșit acele acte ca o consecință a faptului că este victimă a exploatarei sexuale sau dacă acesta a fost obligat să participe la activități legate de pornografia infantilă.
- (25) Ca instrument de armonizare a dispozițiilor de drept penal, prezenta directivă prevede niveluri de pedepse care ar trebui aplicate fără a se aduce atingere politicilor specifice în materie penală ale statelor membre privind infractorii minori.
- (26) Ar trebui facilitată cercetarea penală a infracțiunilor și punerea sub acuzare în cadrul procedurilor penale, pentru a se ține seama de dificultatea, pentru copiii victime, de a denunța abuzul sexual, precum și de anonimatul infractorilor în spațiul virtual. Pentru a garanta succesul cercetării și urmăririi penale în cazul infracțiunilor menționate în prezenta directivă, inițierea acestora ar trebui să nu depindă, în principiu, de sesizarea sau de formularea de acuzații în acest sens de către victimă sau de către reprezentantul său. Durata perioadei suficient de lungi pentru urmărirea penală ar trebui să fie stabilită în conformitate cu dreptul național.
- (27) Ar trebui puse la dispoziția persoanelor responsabile de cercetarea și urmărirea penală a infracțiunilor menționate în prezenta directivă instrumente eficace de anchetă.

(1) JO L 182, 5.7.2001, p. 1.

(2) JO L 68, 15.3.2005, p. 49.

Aceste instrumente pot include interceptarea comunicațiilor, supravegherea sub acoperire, inclusiv supravegherea electronică, monitorizarea conturilor bancare sau alte tipuri de investigații financiare, ținând seama, *inter alia*, de principiul proporționalității, precum și de natura și gravitatea infracțiunilor care fac obiectul cercetării. După caz și în conformitate cu legislația națională, aceste instrumente ar trebui să includă, de asemenea, posibilitatea ca autoritățile de asigurare a aplicării legii să utilizeze o identitate ascunsă pe Internet.

- (28) Statele membre ar trebui să încurajeze toate persoanele care dețin informații sau au suspiciuni în ceea ce privește abuzul sexual asupra unui copil sau exploatarea sexuală a unui copil să raporteze ceea ce știu serviciilor competente. Este responsabilitatea fiecărui stat membru să determine autoritățile competente cărora le pot fi raportate astfel de suspiciuni. Respectivul autorități competente nu ar trebui limitate la serviciile de protecție a copilului sau la serviciile sociale relevante. Cerința referitoare la o suspiciune bazată pe „buna-credință” ar trebui concepută astfel încât să împiedice apariția situației în care dispoziția este invocată pentru a autoriza denunțarea unor fapte pur imaginare sau neadevărate în scopuri răuvoitoare.
- (29) Ar trebui să fie modificate normele privind jurisdicția pentru a se asigura că persoanele din Uniune care abuzează sexual sau exploatează sexual un copil sunt urmărite penal chiar dacă acestea săvârșesc infracțiunile în afara Uniunii, în special prin așa-numitul turism sexual. Turismul sexual cu implicarea copiilor ar trebui să fie înțeles drept exploatarea copiilor de către una sau mai multe persoane care călătoresc din mediul lor obișnuit către o destinație din afara granițelor unde au contacte sexuale cu copii. În cazul în care turismul sexual cu copii are loc în afara Uniunii, statele membre sunt încurajate să își consolideze cooperarea cu țările terțe și organizațiile internaționale, prin intermediul instrumentelor disponibile la nivel național și internațional, inclusiv prin tratatele bilaterale sau multilaterale privind extrădarea, asistența reciprocă sau transferul de proceduri, în vederea combaterii turismului sexual. Statele membre ar trebui să promoveze dialogul și comunicarea deschisă cu țările din afara Uniunii pentru a putea urmări penal, în temeiul legislației naționale în vigoare, autorii infracțiunilor care călătoresc în afara frontierelor Uniunii în scopuri legate de turismul sexual cu implicarea copiilor.
- (30) Măsurile de protecție a copiilor victime ar trebui să fie adoptate în interesul superior al acestora, ținându-se seama de o evaluare a nevoilor lor. Accesul la justiție al copiilor victime, precum și la măsurile de soluționare a conflictelor de interese atunci când abuzul sexual asupra copiilor sau exploatarea sexuală a copiilor are loc în cadrul familiei, ar trebui să fie simplu. În cazul în care ar trebui numit un reprezentant special pentru un copil în cursul unei cercetări penale sau al unei proceduri penale, acest rol poate fi îndeplinit, de asemenea, de o persoană juridică, de o instituție sau de o autoritate. În plus, copiii victime ar trebui să fie protejați de aplicarea de pedepse, de exemplu a celor aplicate în temeiul legislației naționale privind prostituția, dacă aduc cazul

lor în atenția autorităților competente. În plus, participarea copiilor victime la procedurile penale nu ar trebui să le provoace traume suplimentare în măsura posibilului, ca rezultat al audierilor sau al contactului vizual cu infractorii. O bună înțelegere a copiilor și a modului în care aceștia se comportă atunci când sunt confrunțați cu experiențe traumatizante va contribui la asigurarea unui proces de strângere a probelor de înaltă calitate și va reduce de asemenea stresul la care sunt supuși copiii în momentul aplicării măsurilor necesare.

- (31) Statele membre ar trebui să ia în considerare acordarea de asistență pe termen scurt și lung copiilor victime. Orice vătămare cauzată de abuzul sexual asupra unui copil și de exploatarea sexuală a unui copil este importantă și ar trebui abordată. Dată fiind natura vătămării cauzate de abuzul sexual și de exploatarea sexuală, această asistență ar trebui să continue atât timp cât este necesar pentru recuperarea fizică și psihologică a copilului și se poate prelungi în viața de adult a acestuia, dacă este necesar. Ar trebui luată în considerare extinderea acordării de asistență și consiliere pentru părinții sau tutorii copiilor victime, în cazul în care aceștia nu sunt suspectați de comiterea infracțiunii în cauză, pentru a-i sprijini în eforturile lor de acordare de asistență copiilor victime pe parcursul procedurilor.
- (32) Decizia-cadru 2001/220/JAI stabilește un set de drepturi ale victimelor în cadrul procedurilor penale, inclusiv dreptul la protecție și la despăgubiri. În plus, copiii victime ale abuzului sexual, ale exploatării sexuale sau ale pornografiei infantile ar trebui să beneficieze de acces la consiliere juridică și, în funcție de rolul victimelor în cadrul sistemelor de justiție relevante, la reprezentare judiciară, inclusiv în scopul solicitării de despăgubiri. Consilierea juridică și reprezentarea judiciară ar putea fi acordate, de asemenea, de către autoritățile competente în scopul solicitării de despăgubiri de la stat. Obiectivul consilierii juridice este de a permite victimelor să fie informate și să primească sfaturi cu privire la diferitele posibilități pe care le au. Consilierea juridică ar trebui asigurată de o persoană care a beneficiat de o formare juridică corespunzătoare, fără a fi necesar ca persoana respectivă să aibă calitatea de jurist. Consilierea juridică și, în funcție de rolul victimelor în cadrul sistemelor de justiție respective, reprezentarea judiciară ar trebui să fie furnizate gratuit, cel puțin în situația în care victima nu dispune de suficiente resurse financiare, într-un mod care să fie compatibil cu procedurile interne ale statelor membre.
- (33) Statele membre ar trebui să întreprindă acțiuni în vederea prevenirii sau a interzicerii actelor legate de promovarea abuzului sexual asupra copiilor și a turismului sexual cu implicarea copiilor. Ar putea fi luate în considerare diferite măsuri de prevenire, precum elaborarea și consolidarea unui cod de conduită și a unor mecanisme de autoreglementare în sectorul turismului, stabilirea unui cod de etică sau a unor „etichete de calitate” pentru organizațiile din sectorul turismului care luptă împotriva turismului sexual cu implicarea copiilor sau stabilirea unei politici explicite de combatere a turismului sexual cu implicarea copiilor.

- (34) Statele membre ar trebui, prin intermediul campaniilor de informare și de sensibilizare și al programelor de cercetare și de educație, să instituie și/sau să consolideze politici de prevenire a exploatării sexuale a copiilor, inclusiv să adopte măsuri de descurajare și reducere a cererii care favorizează toate formele de abuz sexual și de exploatare sexuală a copiilor, și măsuri de reducere a riscului ca copiii să devină victime. În cazul unor astfel de inițiative, statele membre ar trebui să adopte o abordare care susține drepturile copilului. Ar trebui să existe o grijă deosebită pentru a se asigura că astfel de campanii de sensibilizare care vizează copiii sunt adecvate și suficient de ușor de înțeles. Ar trebui să fie luată în considerare înființarea de linii de asistență sau de linii telefonice directe.
- (35) În ceea ce privește sistemul de raportare a abuzului sexual asupra copiilor și a exploatării sexuale a copiilor și de acordare a asistenței pentru copiii aflați într-o situație dificilă, liniile telefonice directe, și anume 116 000 pentru copiii dispăruți, 116 006 pentru victimele infracțiunilor și 116 111 de asistență pentru copii, astfel cum au fost introduse prin Decizia 2007/116/CE a Comisiei din 15 februarie 2007 privind rezervarea seriei naționale de numere care încep cu „116” ca numere armonizate pentru servicii armonizate cu caracter social⁽¹⁾, ar trebui promovate, iar experiența dobândită în legătură cu funcționarea lor ar trebui luată în calcul.
- (36) Specialiștii care ar putea intra în contact cu copiii victime ale abuzurilor sexuale sau ale exploatării sexuale ar trebui să fie instruiți în mod corespunzător pentru a identifica și a se ocupa de astfel de victime. Această formare profesională ar trebui promovată pentru membrii următoarelor categorii de personal, în cazul în care este probabil că vor intra în contact cu copiii victime: poliști, procurori, avocați, magistrați și personalul judiciar, personalul din serviciile sociale sau de îngrijire a copilului, dar ar putea implica, de asemenea, alte grupuri de persoane care sunt susceptibile de a întâlni în activitatea lor copii victime ale abuzurilor sexuale sau ale exploatării sexuale.
- (37) Pentru a preveni abuzurile sexuale și exploatarea sexuală a copiilor, ar trebui propuse programe sau măsuri de intervenție care să vizeze persoanele care săvârșesc infracțiuni de natură sexuală. Programele sau măsurile de intervenție respective ar trebui să urmeze o abordare cuprinzătoare și flexibilă, care să se concentreze asupra aspectelor medicale și psihosociale, și ar trebui să aibă un caracter neobligatoriu. Programele sau măsurile de intervenție în cauză nu aduc atingere programelor sau măsurilor de intervenție impuse de autoritățile judiciare competente.
- (38) Programele sau măsurile de intervenție nu sunt oferite ca drept automat. Statul membru este cel care decide care programe sau măsuri de intervenție sunt adecvate.
- (39) Pentru prevenirea și limitarea recidivei, infractorii ar trebui să fie supuși unei evaluări a pericolului pe care îl prezintă și a riscurilor posibile de recidivă în ceea ce privește infracțiunile sexuale împotriva copiilor. Modalitățile de efectuare a unei astfel de evaluări, precum tipul de autoritate competentă să dispună efectuarea evaluării și să o efectueze sau momentul, înainte sau după o procedură penală, în care ar trebui efectuată evaluarea respectivă, precum și modalitățile de asigurare a unor programe sau măsuri de intervenție eficiente în urma evaluării respective, ar trebui să fie consecvente cu procedurile interne ale statelor membre. În vederea aceluiași obiectiv de prevenire și limitare a recidivei, infractorii ar trebui, de asemenea, să aibă acces la programe sau măsuri de intervenție eficiente, pe bază de voluntariat. Programele sau măsurile de intervenție în cauză nu ar trebui să aducă atingere sistemelor naționale instituite în scopul tratării persoanelor care suferă de tulburări psihice.
- (40) Infractorii condamnați ar trebui împiedicați, temporar sau permanent, să exercite cel puțin activități profesionale care presupun contacte directe și periodice cu copiii, dacă este cazul, atunci când pericolul pe care îl reprezintă aceștia și riscurile posibile de recidivă impun acest lucru. Angajatorii au dreptul să fie informați, atunci când recrutează personal pentru un post care implică contactul direct și periodic cu copiii, cu privire la existența unor condamnări pentru infracțiuni sexuale împotriva copiilor înscrise în cazierul judiciar sau a unor decăderi din drepturi. În sensul prezentei directive, noțiunea de „angajatori” ar trebui să se refere, de asemenea, la persoanele care conduc o organizație implicată în activitatea de voluntariat legată de supravegherea și/sau îngrijirea copiilor, presupunând un contact direct și periodic cu copiii. Modalitatea de a furniza astfel de informații, cum ar fi, de exemplu, accesul prin intermediul persoanei în cauză, și conținutul exact al acestor informații, înțelesul noțiunilor de activități de voluntariat organizate și de contact direct și periodic cu copiii ar trebui să fie stabilite în conformitate cu legislația națională.
- (41) Ținând cont de diferitele tradiții juridice ale statelor membre, prezenta directivă ia în considerare faptul că accesul la cazierul judiciar este permis fie numai de autoritățile competente, fie numai de persoana în cauză. Prezenta directivă nu stabilește o obligație de a modifica sistemele naționale de reglementare a cazierelor judiciare sau a modalităților de acces la aceste caziere.
- (42) Obiectivul prezentei directive nu este acela de a armoniza normele privind consimțământul persoanei în cauză în momentul schimbului de informații existente în cazierul judiciar, și anume dacă este necesar un astfel de consimțământ sau nu. Indiferent dacă consimțământul este obligatoriu sau nu în conformitate cu legislația națională, prezenta directivă nu stabilește nicio obligație nouă de a modifica legislația națională și procedurile naționale în această privință.

⁽¹⁾ JO L 49, 17.2.2007, p. 30.

- (43) Statele membre pot lua și măsuri administrative suplimentare cu privire la autori, cum ar fi înregistrarea persoanelor condamnate pentru infracțiunile menționate în prezenta directivă în registrele persoanelor condamnate pentru infracțiuni sexuale. Accesul la aceste registre ar trebui să fie supus unor limitări în conformitate cu principiile constituționale naționale și cu standardele aplicabile de protecție a datelor, de exemplu prin limitarea accesului la organele judiciare și/sau de asigurarea a aplicării legii.
- (44) Statele membre sunt încurajate să creeze mecanisme de colectare a datelor sau puncte centrale, la nivel național sau local, în colaborare cu societatea civilă, în vederea observării și evaluării fenomenului de abuz sexual asupra copiilor și de exploatare sexuală a copiilor. Pentru a putea evalua în mod adecvat rezultatele acțiunilor de combatere a abuzului sexual, a exploatarei sexuale și a pornografiei infantile, Uniunea ar trebui să continue să-și dezvolte metodologiile și metodele de colectare a datelor pentru a produce statistici comparabile.
- (45) Statele membre ar trebui să întreprindă acțiuni corespunzătoare pentru înființarea de servicii de informare care să ofere informații privind modurile în care se pot recunoaște semnele abuzului sexual și ale exploatarei sexuale.
- (46) Pornografia infantilă, care constă în imagini cu copii supuși unor abuzuri sexuale, reprezintă un tip specific de conținut care nu poate fi considerat ca exprimare a unei opinii. Pentru combaterea acesteia, este necesară reducerea circulației materialelor cu copii supuși unor abuzuri sexuale, îngreunând astfel încărcarea de către infractori a unui astfel de conținut pe paginile de Internet accesibile publicului. Prin urmare este necesară eliminarea conținutului și reținerea celor care distribuie sau descarcă imagini cu copii supuși unor abuzuri sexuale. În vederea sprijinirii eforturilor Uniunii de combatere a pornografiei infantile, statele membre ar trebui să facă tot posibilul pentru a coopera cu țările terțe în încercarea de a asigura eliminarea unui astfel de conținut de pe serverele aflate pe teritoriile lor.
- (47) Cu toate acestea, în ciuda unor astfel de eforturi, eliminarea la sursă a conținuturilor cu pornografie infantilă se dovedește deseori imposibilă atunci când materialele originale nu se află în Uniune, deoarece fie statul pe teritoriul căruia sunt localizate serverele nu este dispus să coopereze, fie procesul de eliminare a materialului de către statul în cauză se dovedește a fi deosebit de lung. Pot fi instituite de asemenea mecanisme de blocare a accesului, de pe teritoriul Uniunii, la pagini de Internet identificate ca diseminând sau conținând pornografie infantilă. Măsurile întreprinse de statele membre în conformitate cu prezenta directivă în scopul de a elimina sau, după caz, de a bloca paginile de Internet care conțin pornografie infantilă s-ar putea baza pe diverse tipuri de măsuri publice, cum ar fi măsuri de ordin legislativ, nelegislativ, judiciar și altele. În acest context, prezenta directivă nu aduce atingere măsurilor voluntare luate de industria internetului pentru a preveni utilizarea abuzivă a serviciilor sale, nici sprijinului pentru astfel de acțiuni oferit de statele membre. Indiferent de temeiul sau metoda alese pentru luarea măsurilor, statele membre ar trebui să se asigure că oferă utilizatorilor și furnizorilor de servicii un nivel corespunzător de securitate juridică și previzibilitate. Tot în vederea eliminării și blocării conținuturilor cu abuzuri asupra copilului, ar trebui să se stabilească și consolideze cooperarea între autoritățile publice, în special pentru a asigura liste naționale, cât mai complete posibil, ale paginilor de Internet care conțin materiale cu pornografie infantilă și pentru a evita suprapunerea activităților. Orice astfel de acțiuni trebuie să țină seama de drepturile utilizatorilor finali, să fie conforme cu procedurile juridice și judiciare existente și să respecte Convenția europeană pentru apărarea drepturilor omului și a libertăților fundamentale și Carta Drepturilor Fundamentale a Uniunii Europene. Programul pentru un Internet mai sigur a stabilit o rețea de linii directe al cărei scop este colectarea de informații și asigurarea unei acoperiri corespunzătoare și a schimbului de rapoarte cu privire la tipurile majore de conținut online ilegal.
- (48) Prezenta directivă are drept scop modificarea și extinderea dispozițiilor Deciziei-cadru 2004/68/JAI. Deoarece modificările care urmează să fie aduse sunt numeroase și au un caracter substanțial, din motive de claritate, decizia-cadru ar trebui înlocuită în întregime în ceea ce privește statele membre participante la adoptarea prezentei directive.
- (49) Deoarece obiectivul prezentei directive, și anume combaterea abuzului sexual asupra copiilor, a exploatarei sexuale a copiilor și a pornografiei infantile, nu poate fi realizat în mod satisfăcător de către statele membre și, prin urmare, având în vedere amploarea și efectele acțiunii, poate fi realizat mai bine la nivelul Uniunii, Uniunea poate adopta măsuri, în conformitate cu principiul subsidiarității, astfel cum este prevăzut în articolul 5 din Tratatul privind Uniunea Europeană. În conformitate cu principiul proporționalității, astfel cum este enunțat în respectivul articol, prezenta directivă nu depășește ceea ce este necesar în vederea atingerii acestui obiectiv.
- (50) Prezenta directivă respectă drepturile fundamentale și principiile recunoscute în special de Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, cu precădere respectarea demnității umane, interzicerea torturii și a tratamentelor și pedepselor inumane sau degradante, drepturile copilului, dreptul la libertate și securitate, libertatea de exprimare și de informare, dreptul la protecția datelor cu caracter personal, dreptul la o cale de atac eficientă și la un proces echitabil și principiile legalității și proporționalității infracțiunilor și pedepselor penale. În special, prezenta directivă urmărește să asigure respectarea deplină a acestor drepturi și principii și trebuie pusă în aplicare în mod corespunzător.

(51) În conformitate cu articolul 3 din Protocolul (nr. 21) privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Regatul Unit și Irlanda și-au notificat intenția lor de a participa la adoptarea și la aplicarea prezentei directive.

(52) În conformitate cu articolele 1 și 2 din Protocolul (nr. 22) privind poziția Danemarcei anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Danemarca nu participă la adoptarea prezentei directive, nu are obligații în temeiul acesteia și nu face obiectul aplicării sale,

ADOPTĂ PREZENTA DIRECTIVĂ:

Articolul 1

Obiectul

Prezenta directivă instituie norme minime privind definirea infracțiunilor și a sancțiunilor în ceea ce privește abuzul sexual asupra copiilor și exploatarea sexuală a copiilor, pornografia infantilă și ademenirea copiilor în scopuri sexuale. Directiva introduce, de asemenea, dispoziții care să asigure o mai bună prevenire a săvârșirii infracțiunilor respective și o mai bună protecție a victimelor acestora.

Articolul 2

Definiții

În sensul prezentei directive, se aplică următoarele definiții:

- (a) „copil” înseamnă orice persoană cu vârsta mai mică de 18 ani;
- (b) „vârsta consimțământului sexual” înseamnă vârsta sub care este interzisă, în conformitate cu legislația națională, practicarea activităților sexuale cu un copil;
- (c) „pornografie infantilă” înseamnă:
 - (i) orice material care prezintă vizual un copil care este implicat într-un comportament sexual explicit, real sau simulat;
 - (ii) orice reprezentare a organelor genitale ale unui copil în principal cu scop sexual;
 - (iii) orice material care prezintă vizual orice persoană care pare a fi un copil implicat într-un comportament sexual explicit, real sau simulat, sau orice prezentare a organelor sexuale ale unei persoane care pare a fi un copil, în principal cu scop sexual; sau
 - (iv) imagini realiste ale unui copil implicat într-un comportament sexual explicit sau imagini realiste ale organelor sexuale ale unui copil, în principal cu scop sexual;
- (d) „prostituție infantilă” înseamnă folosirea unui copil pentru activități sexuale în condițiile în care se acordă sau se promit bani sau orice altă formă de remunerare sau foloase, în

schimbul implicării copilului în activități sexuale, indiferent dacă plata, promisiunea sau foloasele se acordă copilului sau unui terț;

(e) „spectacol pornografic” înseamnă expunerea în direct adresată unui public, inclusiv prin tehnologia informațiilor și comunicațiilor:

- (i) a unui copil implicat într-un comportament sexual explicit, real sau simulat; ori
- (ii) a organelor genitale ale unui copil în principal cu scop sexual;

(f) „persoană juridică” înseamnă o entitate care are personalitate juridică, în temeiul legislației aplicabile, cu excepția statelor sau organismelor publice în exercitarea prerogativelor de putere publică și a organizațiilor internaționale publice.

Articolul 3

Infracțiuni referitoare la abuzul sexual

(1) Statele membre adoptă măsurile necesare pentru a se asigura că faptele săvârșite cu intenție menționate la alineatele (2)-(6) sunt pasibile de aplicarea unei pedepse.

(2) Determinarea, cu scop sexual, a unui copil care nu a împlinit vârsta consimțământului sexual să asiste la activități sexuale, chiar și fără a fi obligat să participe, este pasibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin un an.

(3) Determinarea, cu scop sexual, a unui copil care nu a împlinit vârsta consimțământului sexual să asiste la un abuz sexual, chiar și fără a fi obligat să participe, este pasibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin doi ani.

(4) Practicarea unor activități sexuale cu un copil care nu a împlinit vârsta consimțământului sexual este pasibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin cinci ani.

(5) Practicarea unor activități sexuale cu un copil, atunci când:

(i) se abuzează de o poziție recunoscută de încredere, autoritate sau influență asupra copilului, este pasibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin opt ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin trei ani, dacă copilul a depășit vârsta respectivă;

(ii) se abuzează de situația deosebit de vulnerabilă a unui copil, în principal ca urmare a unui handicap psihic sau fizic sau ca urmare a unei situații de dependență, este pasibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin opt ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin trei ani, dacă copilul a depășit vârsta respectivă; sau

(iii) se recurge la constrângere, forță sau amenințări, este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin zece ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin cinci ani, dacă copilul a depășit vârsta respectivă.

(6) Constrângerea, forțarea sau amenințarea unui copil în scopul practicării unor activități sexuale cu un terț este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin zece ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin cinci ani, dacă copilul a depășit vârsta respectivă.

Articolul 4

Infrațiuni referitoare la exploatarea sexuală

(1) Statele membre adoptă măsurile necesare pentru a se asigura că faptele săvârșite cu intenție menționate la alineatele (2)-(7) sunt pasibile de aplicarea unei pedepse.

(2) Incitarea sau recrutarea unui copil în scopul participării la spectacole pornografice sau obținerea de foloase sau exploatarea unui copil în orice alt fel în acest scop este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin cinci ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin doi ani, dacă copilul a depășit vârsta respectivă.

(3) Constrângerea sau forțarea unui copil să participe la spectacole pornografice sau amenințarea unui copil în acest scop este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin opt ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin cinci ani, dacă copilul a depășit vârsta respectivă;

(4) Vizionarea cu bună știință de spectacole pornografice care implică participarea unui copil este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin doi ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin un an, dacă copilul a depășit vârsta respectivă.

(5) Determinarea sau recrutarea unui copil în scopul participării la prostituția infantilă sau obținerea de foloase sau exploatarea în alt fel a unui copil în astfel de scopuri este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin opt ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin cinci ani, dacă copilul a depășit vârsta respectivă.

(6) Constrângerea sau forțarea unui copil să practice prostituția infantilă sau amenințarea unui copil în astfel de scopuri este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin zece ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin cinci ani, dacă copilul a depășit vârsta respectivă.

(7) Practicarea unor activități sexuale cu un copil, recurgându-se la prostituția infantilă, este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin cinci ani, dacă copilul nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual, și de cel puțin doi ani, dacă copilul a depășit vârsta respectivă.

Articolul 5

Infrațiuni referitoare la pornografia infantilă

(1) Statele membre adoptă măsurile necesare pentru a se asigura că faptele săvârșite cu intenție menționate la alineatele

(2)-(6), atunci când sunt săvârșite fără drept, sunt pasibile de aplicarea unei pedepse.

(2) Achiziționarea sau deținerea de pornografie infantilă este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin un an.

(3) Obținerea cu bună știință, prin intermediul tehnologiei informațiilor și comunicațiilor, a accesului la pornografie infantilă este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin un an.

(4) Distribuirea, diseminarea sau transmiterea de pornografie infantilă este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin doi ani.

(5) Oferirea, furnizarea sau punerea la dispoziție de pornografie infantilă este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin doi ani.

(6) Producerea de pornografie infantilă este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin trei ani.

(7) Statele membre decid dacă dispozițiile prezentului articol se aplică cazurilor care implică pornografie infantilă, astfel cum sunt menționate la articolul 2 litera (c) punctul (iii), în care o persoană care pare a fi un copil are în realitate 18 ani sau mai mult la data reprezentării sale pe materialele respective.

(8) Statele membre decid dacă dispozițiile alineatelor (2) și (6) din prezentul articol se aplică cazurilor în care s-a stabilit că materialul pornografic, astfel cum este menționat la articolul 2 litera (c) punctul (iv), este produs și deținut de producător exclusiv pentru uzul său privat, în măsura în care nu s-a utilizat material pornografic, astfel cum este menționat la articolul 2 litera (c) punctele (i), (ii) și (iii), în scopul producerii sale și cu condiția ca fapta să nu implice riscul diseminării materialului.

Articolul 6

Ademenirea copiilor în scopuri sexuale

(1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că următoarea faptă săvârșită cu intenție este posibilă de aplicarea unei pedepse:

propunerea, efectuată prin intermediul tehnologiei informațiilor și comunicațiilor, de către un adult în vederea întâlnirii unui copil care nu a ajuns la vârsta consimțământului sexual cu scopul de a săvârși oricare dintre infracțiunile prevăzute la articolul 3 alineatul (4) și la articolul 5 alineatul (6), atunci când propunerea a fost urmată de fapte concrete de stabilire a unei astfel de întâlniri, este posibilă de aplicarea unei pedepse cu închisoarea cu maximum de cel puțin un an.

(2) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că este pedepsită tentativa efectuată prin intermediul tehnologiilor informației și comunicațiilor de a comite infracțiunile prevăzute la articolul 5 alineatele (2) și (3) de către un adult care ademeneste un copil care nu a împlinit vârsta consimțământului sexual să furnizeze pornografie infantilă în care este reprezentat acel copil.

*Articolul 7***Instigare, complicitatea și tentativa**

(1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că instigarea și complicitatea la săvârșirea oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolele 3-6 sunt pasibile de aplicarea unei pedepse.

(2) Statele membre iau măsurile necesare pentru a asigura pedepsirea tentativei de săvârșire a oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolul 3 alineatele (4), (5) și (6), la articolul 4 alineatele (2), (3), (5), (6) și (7) și la articolul 5 alineatele (4), (5) și (6).

*Articolul 8***Activități sexuale reciproc consimțite**

(1) Statele membre decid dacă dispozițiile articolului 3 alineatele (2) și (4) se aplică activităților sexuale reciproc consimțite dintre persoane apropiate ca vârstă și ca nivel psihologic și fizic de dezvoltare sau maturitate, în măsura în care faptele nu au implicat niciun abuz.

(2) Statele membre decid dacă dispozițiile articolului 4 alineatul (4) se aplică unui spectacol pornografic desfășurat în contextul unor relații consimțite, atunci când copilul a ajuns la vârsta consimțământului sexual, sau între persoane apropiate ca vârstă și ca nivel psihologic și fizic de dezvoltare sau maturitate, în măsura în care faptele nu au implicat niciun abuz sau exploatare și nu se acordă bani și nicio altă formă de remunerare sau foloase în schimbul spectacolului pornografic.

(3) Statele membre decid dacă dispozițiile articolului 5 alineatele (2) și (6) se aplică producerii, achiziționării sau deținerii de materiale în care sunt înfățișați copii care au ajuns la vârsta consimțământului sexual, în situația în care materialele respective sunt produse și deținute cu consimțământul copiilor respectivi și numai pentru uzul privat al persoanelor implicate, în măsura în care faptele nu au implicat nicio formă de abuz.

*Articolul 9***Circumstanțe agravante**

În măsura în care circumstanțele următoare nu fac deja parte din elementele constitutive ale infracțiunilor menționate la articolele 3-7, statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că următoarele circumstanțe pot fi considerate agravante, în conformitate cu dispozițiile relevante din dreptul intern, în legătură cu infracțiunile relevante menționate la articolele 3-7:

(a) infracțiunea a fost săvârșită împotriva unui copil aflat într-o situație de vădită vulnerabilitate, de exemplu, un copil cu un handicap psihic sau fizic, într-o situație de dependență sau într-o stare de incapacitate fizică sau psihică;

(b) infracțiunea a fost săvârșită de către un membru al familiei copilului, de către o persoană care coabitează cu copilul sau

de către o persoană care a abuzat de poziția sa recunoscută de încredere sau de autoritate asupra copilului;

(c) infracțiunea a fost săvârșită de mai multe persoane acționând împreună;

(d) infracțiunea a fost săvârșită în cadrul unei organizații criminale, în sensul Deciziei-cadru 2008/841/JAI a Consiliului din 24 octombrie 2008 privind lupta împotriva crimei organizate ⁽¹⁾;

(e) infractorul a fost condamnat în trecut pentru infracțiuni de aceeași natură;

(f) infractorul a pus în pericol viața copilului în mod intenționat sau din culpă;

(g) infracțiunea a fost săvârșită prin recurgerea la violențe grave sau a cauzat vătămarea gravă a copilului.

*Articolul 10***Decăderea din drepturi ca urmare a unei condamnări**

(1) Pentru a evita riscul recidivei, statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că unei persoane fizice care a fost condamnată pentru oricare dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7 i se poate interzice, cu caracter temporar sau permanent, să desfășoare cel puțin activități profesionale care presupun contactul direct și periodic cu copiii.

(2) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că, atunci când recrutează o persoană pentru activități profesionale sau activități organizate de voluntariat care implică contactul direct și periodic cu copiii, angajatorii au dreptul să solicite informații, în conformitate cu legislația națională, prin orice modalitate adecvată, precum accesul la cerere sau prin intermediul persoanei în cauză, cu privire la existența unor condamnări penale pentru infracțiunile menționate la articolele 3-7, înscrise în cazierul judiciar, sau cu privire la orice decăderi din drepturi în ceea ce privește exercitarea de activități care implică contactul direct și periodic cu copiii care decurg din respectivele condamnări penale.

(3) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că, pentru aplicarea alineatelor (1) și (2) din prezentul articol, informațiile privind existența unor condamnări penale pentru oricare dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7 sau a unor decăderi din drepturi în ceea ce privește exercitarea de activități care implică contacte directe și periodice cu copiii ce sunt o consecință a respectivelor condamnări penale, sunt transmise în conformitate cu procedurile prevăzute în Decizia-cadru 2009/315/JAI a Consiliului din 26 februarie 2009 privind organizarea și conținutul schimbului de informații extrase din cazierul judiciar între statele membre ⁽²⁾ atunci când sunt solicitate în temeiul articolului 6 din decizia-cadru respectivă cu acordul persoanei în cauză.

⁽¹⁾ JO L 300, 11.11.2008, p. 42.

⁽²⁾ JO L 93, 7.4.2009, p. 23.

Articolul 11

Punerea sub sechestru și confiscarea

Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că autoritățile lor competente au dreptul de a pune sub sechestru și de a confisca mijloacele și produsele obținute în urma săvârșirii infracțiunilor menționate la articolele 3, 4 și 5.

Articolul 12

Răspunderea persoanelor juridice

(1) Statele membre adoptă măsurile necesare pentru a se asigura că persoanele juridice pot răspunde penal pentru oricare dintre infracțiunile prevăzute la articolele 3-7, care au fost săvârșite în beneficiul lor de către orice persoană, acționând fie în nume propriu, fie ca parte a unui organ al persoanei juridice, având o funcție de conducere în cadrul persoanei juridice, în temeiul:

- (a) unei împuterniciri din partea persoanei juridice;
 - (b) unei prerogative de a lua decizii în numele persoanei juridice; sau
 - (c) unei prerogative de exercitare a controlului în cadrul persoanei juridice.
- (2) Statele membre iau, de asemenea, măsurile necesare pentru a se asigura că poate fi angajată răspunderea unei persoane juridice atunci când lipsa supravegherii sau a controlului din partea unei persoane menționate la alineatul (1) a făcut posibilă săvârșirea oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7, în beneficiul acelei persoane juridice, de către o persoană aflată sub autoritatea sa.
- (3) Răspunderea persoanelor juridice în temeiul alineatelor (1) și (2) nu exclude inițierea procedurilor penale împotriva persoanelor fizice care sunt autori, instigatori sau complici la infracțiunile menționate la articolele 3-7.

Articolul 13

Sancțiuni în cazul persoanelor juridice

- (1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că orice persoană juridică a cărei răspundere este angajată în temeiul articolului 12 alineatul (1) este pasibilă de aplicarea unor sancțiuni eficace, proporționale și disuasive, care includ amenzi penale sau administrative și pot să includă alte sancțiuni, precum:
- (a) decăderea din dreptul de a primi beneficii publice sau ajutor public;
 - (b) interdicția temporară sau permanentă de a desfășura activități comerciale;
 - (c) punerea sub supraveghere judiciară;
 - (d) lichidarea judiciară; sau
 - (e) închiderea temporară sau permanentă a unităților care au servit la săvârșirea infracțiunii.
- (2) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că o persoană juridică a cărei răspundere este angajată în temeiul articolului 12 alineatul (2) este pasibilă de aplicarea unor sancțiuni sau măsuri eficace, proporționale și disuasive.

Articolul 14

Neînceperea urmăririi penale sau neaplicarea de sancțiuni victimei

Statele membre, în conformitate cu principiile de bază ale sistemelor lor de drept, iau măsurile necesare pentru a se asigura că autoritățile lor competente au dreptul de a nu urmări penal sau de a nu impune sancțiuni copiilor victime ale abuzului sexual și exploatării sexuale, pentru implicarea lor în activități infracționale pe care au fost obligați să le săvârșescă ca o consecință directă a faptului că au făcut obiectul oricăreia dintre faptele menționate la articolul 4 alineatele (2), (3), (5) și (6), precum și la articolul 5 alineatul (6).

Articolul 15

Cercetarea și urmărirea penală

- (1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că cercetarea sau urmărirea penală a infracțiunilor menționate la articolele 3-7 nu este condiționată de depunerea unei plângeri sau de formularea unei acuzații de către victimă sau de reprezentantul acesteia și că procedurile penale pot continua chiar dacă persoana în cauză și-a retras declarațiile.
- (2) Statele membre iau măsurile necesare pentru a permite urmărirea penală a oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolul 3, articolul 4 alineatele (2), (3) (5), (6) și (7), precum și a oricăror infracțiuni grave menționate la articolul 5 alineatul (6), în cazul în care s-a utilizat pornografie infantilă astfel cum este definită la articolul 2 litera (c) punctele (i) și (ii), pentru o perioadă suficientă după ce victima a împlinit vârsta majoratului, perioadă care este proporțională cu gravitatea infracțiunii în cauză.
- (3) Statele membre adoptă măsurile necesare pentru a se asigura că persoanele, unitățile sau serviciile responsabile de cercetarea sau urmărirea penală a infracțiunilor menționate la articolele 3-7 au acces la instrumente eficiente de anchetă, cum ar fi cele utilizate pentru cazurile de criminalitate organizată sau pentru alte infracțiuni grave.
- (4) Statele membre iau măsurile necesare pentru a permite unităților sau serviciilor responsabile de cercetarea penală să încerce identificarea victimelor infracțiunilor menționate la articolele 3-7, în special prin analizarea materialelor de pornografie infantilă, ca de exemplu a fotografiilor și înregistrărilor audio-video transmise sau puse la dispoziție prin intermediul tehnologiei informației și comunicațiilor.

Articolul 16

Raportarea suspiciunii privind abuzul sexual asupra copiilor sau exploatarea sexuală a copiilor

- (1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că normele de confidențialitate impuse de dreptul intern în cazul anumitor categorii profesionale a căror sarcină principală o reprezintă activitățile cu copiii nu constituie un obstacol în ceea ce privește posibilitatea ca aceste persoane să raporteze serviciilor responsabile cu protecția copiilor orice situație în care au motive întemeiate să creadă că un copil este victima oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7.

(2) Statele membre iau măsurile necesare pentru a încuraja orice persoană care are cunoștință sau care suspectează, cu bună credință, săvârșirea oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7 să raporteze aceste fapte serviciilor competente.

Articolul 17

Competența și coordonarea urmăririi penale

(1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a-și stabili competența în privința infracțiunilor menționate la articolele 3-7 atunci când:

(a) infracțiunea a fost săvârșită, în totalitate sau parțial, pe teritoriul lor; sau

(b) autorul infracțiunii este unul dintre resortisanții lor.

(2) Un stat membru informează Comisia atunci când decide să își extindă competența în privința unei infracțiuni menționate la articolele 3-7, care a fost săvârșită în afara teritoriului său, *inter alia*, în cazul în care:

(a) infracțiunea a fost săvârșită împotriva unuia dintre resortisanții săi sau împotriva unei persoane care își are reședința obișnuită pe teritoriul său;

(b) infracțiunea a fost săvârșită în folosul unei persoane juridice care își are sediul pe teritoriul său; sau

(c) autorul infracțiunii își are reședința obișnuită pe teritoriul său.

(3) Statele membre se asigură că competența acestora include situațiile în care o infracțiune menționată la articolele 5 și 6 și, în măsura în care este relevant, la articolele 3 și 7 este săvârșită prin mijloace ale tehnologiei informației și comunicațiilor accesate de pe teritoriul lor, indiferent dacă acestea se află sau nu pe teritoriul lor.

(4) Pentru urmărirea penală a oricărei infracțiuni menționate la articolul 3 alineatele (4), (5) și (6), la articolul 4 alineatele (2), (3), (5), (6) și (7) și la articolul 5 alineatul (6), săvârșite în afara teritoriului statului membru în cauză, în ceea ce privește alineatul (1) litera (b) din prezentul articol, fiecare stat membru adoptă măsurile necesare pentru a se asigura că competența sa nu este subordonată condiției ca faptele să fie considerate infracțiune în locul în care au fost săvârșite.

(5) Pentru urmărirea penală a oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7, care au fost săvârșite în afara teritoriului statului membru în cauză, în ceea ce privește alineatul (1) litera (b) din prezentul articol, fiecare stat membru ia măsurile necesare pentru a se asigura că propria sa competență nu este subordonată condiției ca urmărirea penală să poată fi

începută numai în urma unei plângeri depuse de victimă la locul în care a fost săvârșită infracțiunea sau în urma unui denunț din partea statului locului în care a fost săvârșită infracțiunea.

Articolul 18

Dispoziții generale privind asistența, sprijinul și măsurile de protecție pentru copiii victime

(1) Copiilor victime ale infracțiunilor menționate la articolele 3-7 li se acordă asistență, sprijin și protecție, în conformitate cu articolele 19 și 20, avându-se în vedere interesul superior al copilului.

(2) Statele membre adoptă măsurile necesare pentru a se oferi asistență și sprijin copilului de îndată ce autoritățile competente au motive întemeiate să creadă că este posibil ca acesta să fi fost victima unei infracțiuni menționate la articolele 3-7.

(3) Statele membre se asigură că, atunci când există incertitudine cu privire la vârsta unei persoane care a fost victima unei infracțiuni menționate la articolele 3-7 și atunci când există motive pentru a crede că persoana este copil, se prezumă că persoana respectivă este copil pentru a primi acces imediat la asistență, sprijin și protecție în conformitate cu articolele 19 și 20.

Articolul 19

Asistență și sprijin acordate victimelor

(1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că se acordă asistență și sprijin victimelor înainte de procedurile penale, pe parcursul acestora și pentru o perioadă de timp corespunzătoare după încheierea lor, pentru a le permite să își exercite drepturile prevăzute în Decizia-cadru 2001/220/JAI, precum și în prezenta directivă. Statele membre adoptă, în special, măsurile necesare asigurării protecției pentru acei copii care raportează cazuri de abuzuri care au loc în cadrul familiilor lor.

(2) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că asistența și sprijinul acordate copiilor victime nu sunt condiționate de dorința victimei de a coopera pe parcursul cercetărilor penale, al urmăririi penale sau în faza de judecată.

(3) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că acțiunile specifice întreprinse în vederea acordării de asistență și de sprijin copiilor victime, pentru a beneficia de drepturile prevăzute în prezenta directivă, se întreprind în urma unei evaluări individuale a situației specifice a fiecărui copil victimă, ținându-se seama de opiniile, nevoile și preocupările copilului.

(4) Copiii victime ale oricăroră dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7 sunt considerați victime deosebit de vulnerabile în temeiul articolului 2 alineatul (2), al articolului 8 alineatul (4) și al articolului 14 alineatul (1) din Decizia-cadru 2001/220/JAI.

(5) Statele membre adoptă, în măsura în care acest lucru este adecvat și posibil, măsuri pentru a oferi asistență și sprijin familiei copilului victimă pentru a beneficia de drepturile prevăzute în prezenta directivă, în situația în care familia se află pe teritoriul unui stat membru. În special, în măsura în care acest lucru este adecvat și posibil, statele membre aplică dispozițiile articolului 4 din Decizia-cadru 2001/220/JAI cu privire la familia copilului victimă în cauză.

Articolul 20

Protejarea copiilor victime în cadrul cercetării penale și al procedurilor penale

(1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că, în cadrul cercetării penale și al procedurilor penale, în funcție de rolul victimelor în sistemul de justiție relevant, autoritățile competente numesc un reprezentant special pentru copilul victimă, în cazul în care, în temeiul dreptului național, titularii răspunderii părintești nu pot să reprezinte copilul ca urmare a unui conflict de interese între aceștia și copilul victimă sau atunci când copilul este neînsoțit sau separat de familie.

(2) Statele membre se asigură că copiii victime au acces imediat la consiliere juridică și, în funcție de rolul victimelor în sistemul de justiție relevant, la reprezentare juridică, inclusiv în vederea solicitării de despăgubiri. Consilierea juridică și reprezentarea judiciară sunt gratuite în cazul în care victima nu dispune de suficiente resurse financiare.

(3) Fără a se aduce atingere dreptului la apărare, statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că, în cadrul cercetărilor penale pentru oricare dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7:

- (a) audierile copilului victimă au loc fără întârzieri nejustificate, după ce autoritățile competente au fost sesizate cu privire la faptele respective;
- (b) audierile copilului victimă se desfășoară, atunci când este necesar, în spații special amenajate sau adaptate în acest scop;
- (c) audierile copilului victimă sunt efectuate de către sau cu ajutorul unor specialiști care au beneficiat de o formare profesională în acest scop;
- (d) în măsura posibilului și dacă este cazul, toate audierile copilului victimă sunt efectuate de aceleași persoane;
- (e) numărul audierilor este cât mai redus posibil, iar audierile au loc numai atunci când sunt strict necesare pentru derularea cercetărilor penale și a procedurilor penale;
- (f) copilul victimă poate fi însoțit de reprezentantul său legal sau, după caz, de un adult desemnat de copil, cu excepția cazului în care s-a adoptat o decizie contrară motivată cu privire la persoana respectivă.

(4) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că, în cursul cercetărilor penale pentru oricare dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7, toate audierile unui copil victimă sau, după caz, ale copilului care este martor pot

fi înregistrate prin mijloace audiovizuale și că aceste audieri înregistrate pot fi acceptate ca mijloace de probă în cadrul procedurilor penale în instanță, în conformitate cu normele lor de drept intern.

(5) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că în cadrul procedurilor penale în instanță se poate dispune privind oricare dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7 ca:

- (a) ședința de judecată să nu fie publică;
 - (b) copilul victimă să fie audiat în instanță fără a fi prezent, în special prin folosirea tehnologiilor de comunicații adecvate.
- (6) Statele membre iau măsurile necesare, dacă acestea sunt în interesul copiilor victime și ținând seama de alte interese fundamentale, în vederea protejării vieții private, a identității și a imaginii acestora, precum și pentru a împiedica diseminarea publică a oricăror informații care ar putea duce la identificarea copiilor victime.

Articolul 21

Măsuri împotriva promovării oportunităților de săvârșire a abuzurilor și a turismului sexual cu implicarea copiilor

Statele membre iau măsuri adecvate pentru a împiedica sau interzice:

- (a) diseminarea materialelor care promovează oportunități de săvârșire a oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolele 3-6; și
- (b) organizarea pentru alte persoane, în scopuri comerciale sau nu, a unor călătorii în vederea săvârșirii oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolele 3-5.

Articolul 22

Programe sau măsuri de intervenție preventivă

Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că persoanele care se tem că ar putea săvârși una dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7 pot avea acces, dacă este cazul, la măsuri sau programe de intervenție eficace, menite să evalueze și să prevină riscul săvârșirii respectivelor infracțiuni.

Articolul 23

Prevenirea

(1) Statele membre iau măsurile corespunzătoare, precum educarea și formarea profesională, pentru a descuraja și a reduce cererea care favorizează toate formele de exploatare sexuală a copiilor.

(2) Statele membre desfășoară acțiuni corespunzătoare, inclusiv prin intermediul internetului, de exemplu campanii de informare și de sensibilizare, programe de cercetare și de educare, dacă este cazul în cooperare cu organizațiile relevante ale societății civile și cu alte părți interesate, menite să sensibilizeze publicul larg și să reducă riscul ca copiii să devină victime ale abuzului sexual sau ale exploatării sexuale.

(3) Statele membre promovează activități periodice de formare a funcționarilor publici care sunt susceptibili de a intra în contact cu copii care sunt victime ale abuzului sexual sau ale exploatării sexuale, inclusiv a ofițerilor de poliție din prima linie, astfel încât să le permită să identifice și să se ocupe de copiii care sunt victime și potențiale victime ale abuzului sexual sau ale exploatării sexuale.

Articolul 24

Programe sau măsuri de intervenție pe bază de voluntariat pe parcursul procedurilor penale sau după acestea

(1) Fără a se aduce atingere programelor sau măsurilor de intervenție impuse de autoritățile judiciare competente în temeiul legislației naționale, statele membre iau măsurile necesare pentru a asigura punerea la dispoziție a unor programe sau măsuri de intervenție eficace în vederea prevenirii și a limitării riscurilor de recidivă în ceea ce privește infracțiunile cu caracter sexual împotriva copiilor. Respectivetele programe sau măsuri sunt accesibile în orice moment al procedurilor penale, în mediul carceral sau în afara acestuia, conform legislației naționale.

(2) Programele sau măsurile de intervenție menționate la alineatul (1) răspund nevoilor specifice de dezvoltare ale copiilor care săvârșesc infracțiuni sexuale.

(3) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că următoarele persoane pot avea acces la programele sau măsurile de intervenție menționate la alineatul (1):

(a) persoanele care fac obiectul procedurilor penale pentru oricare dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7, în condiții care nu sunt nici în detrimentul și nici contrare dreptului la apărare sau cerințelor pentru un proces echitabil și imparțial, în special cu respectarea principiului prezumției de nevinovăție; și

(b) persoanele condamnate pentru oricare dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7.

(4) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că persoanele menționate la alineatul (3) fac obiectul unei evaluări a pericolului pe care îl reprezintă și a posibilelor riscuri de recidivă în cazul oricăreia dintre infracțiunile menționate la articolele 3-7, în scopul identificării programelor sau măsurilor de intervenție adecvate.

(5) Statele membre iau măsurile necesare pentru a se asigura că persoanele menționate la alineatul (3) cărora le-au fost propuse programele sau măsurile de intervenție în conformitate cu alineatul (4):

(a) sunt pe deplin informate cu privire la motivele propunerii;

(b) consimt să participe la programe sau măsuri în deplină cunoștință de cauză;

(c) pot să refuze și, în cazul persoanelor condamnate, le sunt aduse la cunoștință potențialele consecințe ale unui astfel de refuz.

Articolul 25

Măsuri împotriva paginilor de Internet care conțin sau difuzează pornografie infantilă

(1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a asigura eliminarea promptă a paginilor de Internet care conțin sau difuzează pornografie infantilă găzduite pe teritoriul lor și pentru a depune eforturi pentru a obține eliminarea unor astfel de pagini găzduite în afara teritoriului lor.

(2) Statele membre pot lua măsuri de blocare a accesului utilizatorilor de Internet de pe teritoriile lor la paginile de Internet care conțin sau difuzează pornografie infantilă. Aceste măsuri trebuie să fie instituite prin proceduri transparente și să ofere garanții corespunzătoare, în special pentru a asigura faptul că restricția se limitează la ceea ce este necesar și proporțional și că utilizatorii sunt informați asupra motivelor restricției. Aceste garanții includ, de asemenea, posibilitatea recurgerii la o cale de atac în instanță.

Articolul 26

Înlocuirea Deciziei-cadru 2004/68/JAI

Decizia-cadru 2004/68/JAI se înlocuiește prin prezenta directivă, în ceea ce privește statele membre participante la adoptarea prezentei directive, fără a se aduce atingere obligațiilor statelor membre privind termenele pentru transpunerea deciziei-cadru în dreptul intern.

În ceea ce privește statele membre participante la adoptarea prezentei directive, trimerile la Decizia-cadru 2004/68/JAI se interpretează ca trimiteri la prezenta directivă.

Articolul 27

Transpunere

(1) Statele membre asigură punerea în aplicare a actelor cu putere de lege și a actelor administrative necesare pentru a se conforma prezentei directive până la 18 decembrie 2013.

(2) Statele membre transmit Comisiei textul dispozițiilor care transpun în dreptul intern obligațiile care le revin în temeiul prezentei directive.

(3) Atunci când statele membre adoptă dispozițiile respective, acestea conțin o trimitere la prezenta directivă sau sunt însoțite de o astfel de trimitere la data publicării lor oficiale. Statele membre stabilesc modalitatea de efectuare a acestei trimiteri.

Articolul 28

Raportare

(1) Până la 18 decembrie 2015, Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului un raport de evaluare a gradului în care statele membre au adoptat măsurile necesare pentru a se conforma prezentei directive, însoțit, dacă este necesar, de propuneri legislative.

(2) Până la 18 decembrie 2015, Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului un raport de evaluare a punerii în aplicare a măsurilor menționate la articolul 25.

Articolul 29

Intrare în vigoare

Prezenta directivă intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Articolul 30

Destinatari

Prezenta directivă se adresează statelor membre în conformitate cu tratatele.

Adoptată la Strasbourg, 13 decembrie 2011.

Pentru Parlamentul European

Președintele

J. BUZEK

Pentru Consiliu

Președintele

M. SZPUNAR

II

(Acte fără caracter legislativ)

REGULAMENTE

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1320/2011 AL CONSILIULUI
din 16 decembrie 2011
privind punerea în aplicare a articolului 8a alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 765/2006 privind
măsurile restrictive împotriva Belarus

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 765/2006 al Consiliului din 18 mai 2006 privind măsurile restrictive împotriva Belarus ⁽¹⁾, în special articolul 8a alineatul (1),

întrucât:

- (1) La 18 mai 2006, Consiliul a adoptat Regulamentul (CE) nr. 765/2006 privind măsurile restrictive împotriva Belarus.
- (2) Având în vedere gravitatea situației din Belarus, ar trebui să fie incluse noi persoane în listele persoanelor fizice și

juridice, a entităților și a organismelor care fac obiectul măsurilor restrictive, prezentate în anexa IA la Regulamentul (CE) nr. 765/2006,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Persoanele care figurează în anexa la prezentul regulament se adaugă pe lista prevăzută în anexa IA la Regulamentul (CE) nr. 765/2006.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Consiliu**Președintele*

T. NALEWAJK

⁽¹⁾ JO L 134, 20.5.2006, p. 1.

ANEXĂ

Persoanele menționate la articolul 1

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Locul și data nașterii	Funcția
„1.	Bandarenka Siarhei Uladzimiravich Bondarenko Sergei Vladimirovich (Bondarenko Serghei Vladimirovici)	Бандарэнка Сяргей Уладзіміравіч	Бондаренко Сергей Владимирович	Adresa: Departamentul justiției din administrația districtului Pervomaysky (Pervomaïski) Chornogo K. 5 biroul 417 Tel.: +375 17 2800264	Judecător la tribunalul districtual Pervomaïski din Minsk. La 24 noiembrie 2011 l-a condamnat pe Ales Byalyatski (Bialiațchi), unul dintre cei mai proeminenți apărători ai drepturilor omului, director al centrului belarus „Vyasna” pentru apărarea drep- turilor omului, vicepreședinte al Federației Internaționale a Drepturilor Omului (FIDH). Procesul s-a desfășurat într-un mod care a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală. Byalyatski (Bialiațchi) a activat în apărarea și oferirea de asistență celor care au suferit datorită represiunii care a urmat alegerilor din 19 decembrie 2010 și datorită acțiunilor severe întreprinse împotriva societății civile și a opoziției democratice.
2.	Saikouski Uladzimir Saikovski Vladimir	Сайкоўскі Уладзімір	Сайковский Владимир	Adresa: Departamentul justiției din administrația districtului Pervomaysky (Pervomaïski) Chornogo K. 5 biroul 417 Tel.: +375 17 2800264	Procuror la tribunalul districtual Pervomaïski din Minsk. S-a ocupat de procesul lui Ales Byalyatski (Bialiațchi), unul dintre cei mai proeminenți apărători ai drepturilor omului, director al centrului belarus „Vyasna” pentru apărarea drep- turilor omului, vicepreședinte al Federației Internaționale a Drepturilor Omului (FIDH). Rechizitoriul prezentat de procuror în cadrul procesului a avut o motivație politică clară și iminentă și a constituit o încălcare evidentă a Codului de procedură penală. Byalyatski (Bialiațchi) a activat în apărarea și oferirea de asistență celor care au suferit datorită represiunii care a urmat alegerilor din 19 decembrie 2010 și datorită acțiunilor severe întreprinse împotriva societății civile și a opoziției democratice.”

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1321/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****de modificare a anexei I la Regulamentul (CEE) nr. 3030/93 al Consiliului privind regimul comun aplicabil importurilor unor produse textile originare din țări terțe**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CEE) nr. 3030/93 al Consiliului din 12 octombrie 1993 privind regimul comun aplicabil importurilor unor produse textile originare din țări terțe ⁽¹⁾, în special articolul 19,

întrucât:

- (1) Regimul comun aplicabil importurilor de anumite produse textile din țări terțe trebuie actualizat pentru a lua în considerare modificările la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului din 23 iulie 1987 privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful Vamal Comun ⁽²⁾, care aduc, de asemenea, atingere anumitor coduri din anexa I la Regulamentul (CEE) nr. 3030/93.

- (2) Prin urmare, Regulamentul (CEE) nr. 3030/93 ar trebui modificat în consecință.

- (3) Măsurile prevăzute în prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului pentru textile instituit prin articolul 17 din Regulamentul (CEE) nr. 3030/93,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Anexa I la Regulamentul (CEE) nr. 3030/93 se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2012.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Comisie**Președintele*

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ JO L 275, 8.11.1993, p. 1.⁽²⁾ JO L 256, 7.9.1987, p. 1.

ANEXĂ

Anexa I la Regulamentul (CEE) nr. 3030/93 se modifică după cum urmează:

Anexa I se înlocuiește cu textul următor:

„ANEXA I

PRODUSE TEXTILE PREVĂZUTE LA ARTICOLUL 1 ⁽¹⁾

1. Fără a aduce atingere normelor de interpretare a Nomenclaturii Combinată, se consideră că formularea descrierii mărfurilor nu are decât valoare orientativă, produsele de la fiecare categorie fiind determinate, în cadrul prezentei anexe, de codurile NC. Atunci când codul NC este precedat de simbolul „ex”, produsele specificate în fiecare categorie sunt determinate de domeniul de aplicare al codului NC și de cel al descrierii corespunzătoare.
2. Atunci când materialul din care sunt fabricate produsele din categoriile 1-114 originare din China nu este menționat în mod specific, se consideră că aceste produse sunt fabricate exclusiv din lână sau păr fin de animale, din bumbac ori din fibre sintetice.
3. Articolele de îmbrăcăminte care nu pot fi clasificate ca fiind pentru bărbați sau băieți sau ca fiind pentru femei sau fete se încadrează în aceste din urmă categorii.
4. Expresia „articole de îmbrăcăminte pentru nou-născuți” se referă la articole de îmbrăcăminte până la mărimea comercială 86 inclusiv.

Categorie	Descriere Cod NC 2012	Tabel de echivalență	
		bucăți/kg	g/bucată
(1)	(2)	(3)	(4)
GRUPA I A			
1	Fire din bumbac, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5204 11 00 5204 19 00 5205 11 00 5205 12 00 5205 13 00 5205 14 00 5205 15 10 5205 15 90 5205 21 00 5205 22 00 5205 23 00 5205 24 00 5205 26 00 5205 27 00 5205 28 00 5205 31 00 5205 32 00 5205 33 00 5205 34 00 5205 35 00 5205 41 00 5205 42 00 5205 43 00 5205 44 00 5205 46 00 5205 47 00 5205 48 00 5206 11 00 5206 12 00 5206 13 00 5206 14 00 5206 15 00 5206 21 00 5206 22 00 5206 23 00 5206 24 00 5206 25 00 5206 31 00 5206 32 00 5206 33 00 5206 34 00 5206 35 00 5206 41 00 5206 42 00 5206 43 00 5206 44 00 5206 45 00 ex 5604 90 90		
2	Țesături din bumbac, altele decât tifon, țesătură buclată tip buret („éponge”), plușuri, țesături buclate, țesături tip „Chenille”, tul și alte țesături cu ochiuri înodate		
	5208 11 10 5208 11 90 5208 12 16 5208 12 19 5208 12 96 5208 12 99 5208 13 00 5208 19 00 5208 21 10 5208 21 90 5208 22 16 5208 22 19 5208 22 96 5208 22 99 5208 23 00 5208 29 00 5208 31 00 5208 32 16 5208 32 19 5208 32 96 5208 32 99 5208 33 00 5208 39 00 5208 41 00 5208 42 00 5208 43 00 5208 49 00 5208 51 00 5208 52 00 5208 59 10 5208 59 90 5209 11 00 5209 12 00 5209 19 00 5209 21 00 5209 22 00 5209 29 00 5209 31 00 5209 32 00 5209 39 00 5209 41 00 5209 42 00 5209 43 00 5209 49 00 5209 51 00 5209 52 00 5209 59 00 5210 11 00 5210 19 00 5210 21 00 5210 29 00 5210 31 00 5210 32 00 5210 39 00 5210 41 00 5210 49 00 5210 51 00 5210 59 00 5211 11 00 5211 12 00 5211 19 00 5211 20 00 5211 31 00 5211 32 00 5211 39 00 5211 41 00 5211 42 00 5211 43 00 5211 49 10 5211 49 90 5211 51 00 5211 52 00 5211 59 00 5212 11 10 5212 11 90 5212 12 10 5212 12 90 5212 13 10 5212 13 90 5212 14 10 5212 14 90 5212 15 10 5212 15 90 5212 21 10 5212 21 90 5212 22 10 5212 22 90 5212 23 10 5212 23 90 5212 24 10 5212 24 90 5212 25 10 5212 25 90 ex 5811 00 00 ex 6308 00 00		
2 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	5208 31 00 5208 32 16 5208 32 19 5208 32 96 5208 32 99 5208 33 00 5208 39 00 5208 41 00 5208 42 00 5208 43 00 5208 49 00 5208 51 00 5208 52 00 5208 59 10 5208 59 90 5209 31 00 5209 32 00 5209 39 00 5209 41 00 5209 42 00 5209 43 00 5209 49 00 5209 51 00 5209 52 00 5209 59 00 5210 31 00 5210 32 00 5210 39 00 5210 41 00 5210 49 00 5210 51 00 5210 59 00 5211 31 00 5211 32 00 5211 39 00 5211 41 00 5211 42 00 5211 43 00 5211 49 10 5211 49 90 5211 51 00 5211 52 00 5211 59 00 5212 13 10 5212 13 90 5212 14 10 5212 14 90 5212 15 10 5212 15 90 5212 23 10 5212 23 90 5212 24 10 5212 24 90 5212 25 10 5212 25 90 ex 5811 00 00 ex 6308 00 00		

⁽¹⁾ N.B.: Se referă doar la categoriile 1-114, cu excepția Federației Ruse și a Serbiei care sunt acoperite de categoriile 1-161.

(1)	(2)	(3)	(4)
3	Țesături din fibre sintetice (discontinue sau din deșeuri), altele decât panglici, țesături buclate de tip buret („éponge”) și țesături tip „chenille”		
	5512 11 00 5512 19 10 5512 19 90 5512 21 00 5512 29 10 5512 29 90 5512 91 00 5512 99 10 5512 99 90 5513 11 20 5513 11 90 5513 12 00 5513 13 00 5513 19 00 5513 21 00 5513 23 10 5513 23 90 5513 29 00 5513 31 00 5513 39 00 5513 41 00 5513 49 00 5514 11 00 5514 12 00 5514 19 10 5514 19 90 5514 21 00 5514 22 00 5514 23 00 5514 29 00 5514 30 10 5514 30 30 5514 30 50 5514 30 90 5514 41 00 5514 42 00 5514 43 00 5514 49 00 5515 11 10 5515 11 30 5515 11 90 5515 12 10 5515 12 30 5515 12 90 5515 13 11 5515 13 19 5515 13 91 5515 13 99 5515 19 10 5515 19 30 5515 19 90 5515 21 10 5515 21 30 5515 21 90 5515 22 11 5515 22 19 5515 22 91 5515 22 99 5515 29 00 5515 91 10 5515 91 30 5515 91 90 5515 99 20 5515 99 40 5515 99 80 ex 5803 00 90 ex 5905 00 70 ex 6308 00 00		
3 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	5512 19 10 5512 19 90 5512 29 10 5512 29 90 5512 99 10 5512 99 90 5513 21 00 5513 23 10 5513 23 90 5513 29 00 5513 31 00 5513 39 00 5513 41 00 5513 49 00 5514 21 00 5514 22 00 5514 23 00 5514 29 00 5514 30 10 5514 30 30 5514 30 50 5514 30 90 5514 41 00 5514 42 00 5514 43 00 5514 49 00 5515 11 30 5515 11 90 5515 12 30 5515 12 90 5515 13 19 5515 13 99 5515 19 30 5515 19 90 5515 21 30 5515 21 90 5515 22 19 5515 22 99 ex 5515 29 00 5515 91 30 5515 91 90 5515 99 40 5515 99 80 ex 5803 00 90 ex 5905 00 70 ex 6308 00 00		

GRUPA I B

4	Cămăși, tricouri, flanele, pulovere cu gât sau la baza gâtului (altele decât cele din lână sau din păr fin de animale), maiouri de corp și articole similare, tricotate sau croșetate	6,48	154
	6105 10 00 6105 20 10 6105 20 90 6105 90 10 6109 10 00 6109 90 20 6110 20 10 6110 30 10		
5	Jerseuri, pulovere, veste, compleuri, jachete, veste cu mâneci lungi, jachete lenjerie și pulovere (altele decât jachete sau sacouri), hanorace, bluzaone, jachete până în talie și articole similare, tricotate sau croșetate	4,53	221
	ex 6101 90 80 6101 20 90 6101 30 90 6102 10 90 6102 20 90 6102 30 90 6110 11 10 6110 11 30 6110 11 90 6110 12 10 6110 12 90 6110 19 10 6110 19 90 6110 20 91 6110 20 99 6110 30 91 6110 30 99		
6	Izme pentru bărbați sau băieți, șorturi, altele decât costume de baie și pantaloni (inclusiv pantaloni lejeri); pantaloni și pantaloni lejeri pentru femei și fete, din lână, bumbac sau fibre sintetice; părțile inferioare ale treningurilor cu căptușeală, altele decât cele din categoria 16 sau 29, din bumbac sau fibre sintetice	1,76	568
	6203 41 10 6203 41 90 6203 42 31 6203 42 33 6203 42 35 6203 42 90 6203 43 19 6203 43 90 6203 49 19 6203 49 50 6204 61 10 6204 62 31 6204 62 33 6204 62 39 6204 63 18 6204 69 18 6211 32 42 6211 33 42 6211 42 42 6211 43 42		
7	Bluze pentru femei și fete, cămăși și bluze-cămăși, fie că sunt sau nu tricotate ori croșetate, din lână, bumbac ori fibre sintetice	5,55	180
	6106 10 00 6106 20 00 6106 90 10 6206 20 00 6206 30 00 6206 40 00		
8	Cămăși pentru bărbați sau băieți, altele decât cele tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice	4,60	217
	ex 6205 90 80 6205 20 00 6205 30 00		

GRUPA II A

9	Țesături buclate tip buret „éponge” și țesături buclate similare din bumbac; garnituri pentru toaletă și bucătărie, altele decât cele tricotate sau croșetate, buclate de tip buret („éponge”), din bumbac		
	5802 11 00 5802 19 00 ex 6302 60 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
20	Lenjerii de pat, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	6302 21 00 6302 22 90 6302 29 90 6302 31 00 6302 32 90 6302 39 90		
22	Fire din fibre sintetice discontinue sau din deșeuri, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5508 10 10 5509 11 00 5509 12 00 5509 21 00 5509 22 00 5509 31 00 5509 32 00 5509 41 00 5509 42 00 5509 51 00 5509 52 00 5509 53 00 5509 59 00 5509 61 00 5509 62 00 5509 69 00 5509 91 00 5509 92 00 5509 99 00		
22 a)	din care acrilice		
	ex 5508 10 10 5509 31 00 5509 32 00 5509 61 00 5509 62 00 5509 69 00		
23	Fire textile din fibre artificiale discontinue sau din deșeuri, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5508 20 10 5510 11 00 5510 12 00 5510 20 00 5510 30 00 5510 90 00		
32	Catifele, plușuri, țesături buclate și țesături tip „Chenille” [cu excepția țesăturilor din bumbac, buclate, de tip buret („éponge”) și a panglicilor] și suprafețe textile cu smocuri, din lână, bumbac sau din fibre sintetice		
	5801 10 00 5801 21 00 5801 22 00 5801 23 00 5801 26 00 5801 27 00 5801 31 00 5801 32 00 5801 33 00 5801 36 00 5801 37 00 5802 20 00 5802 30 00		
32 a)	Dintre care: catifea cord		
	5801 22 00		
39	Garnituri de masă, de toaletă și de bucătărie, altele decât cele tricotate sau croșetate, altele decât cele din bumbac buclate de tip buret („éponge”)		
	6302 51 00 6302 53 90 ex 6302 59 90 6302 91 00 6302 93 90 ex 6302 99 90		

GRUPA II B

12	Ciorapi de damă și colanți, dresuri, ciorapi trei-sferturi, șosete, șosete scurte și alte articole similare tricotate sau croșetate, altele decât pentru nou-născuți, inclusiv ciorapi pentru varice, altele decât articolele de la categoria 70	24,3 perechi	41
	6115 10 10 ex 6115 10 90 6115 22 00 6115 29 00 6115 30 11 6115 30 90 6115 94 00 6115 95 00 6115 96 10 6115 96 99 6115 99 00		
13	Chiloți și șorturi pentru bărbați sau băieți, chiloți și șorturi pentru femei sau fete, tricotați sau croșetați, din lână, bumbac sau fibre sintetice	17	59
	6107 11 00 6107 12 00 6107 19 00 6108 21 00 6108 22 00 6108 29 00 ex 6212 10 10 ex 9619 00 51		
14	Pardesie pentru bărbați și băieți tricotate, haine de ploaie și alte jachete, pelerine și cape din lână, bumbac sau fibre sintetice (altele decât parka) (din categoria 21)	0,72	1 389
	6201 11 00 ex 6201 12 10 ex 6201 12 90 ex 6201 13 10 ex 6201 13 90 6210 20 00		
15	Paltoane, pardesie, haine de ploaie și alte mantale, pelerine și cape pentru femei și fete, jachete și blazere din lână, bumbac sau fibre sintetice (altele decât parka) (din categoria 21)	0,84	1 190
	6202 11 00 ex 6202 12 10 ex 6202 12 90 ex 6202 13 10 ex 6202 13 90 6204 31 00 6204 32 90 6204 33 90 6204 39 19 6210 30 00		
16	Costume pentru bărbați și băieți, altele decât tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice, exclusiv costume de schi; treninguri bărbătești cu căptușeală, cu înveliș exterior din același material, din bumbac sau fibre sintetice	0,80	1 250
	6203 11 00 6203 12 00 6203 19 10 6203 19 30 6203 22 80 6203 23 80 6203 29 18 6203 29 30 6211 32 31 6211 33 31		

(1)	(2)	(3)	(4)
17	Jachete și blazere pentru bărbați sau băieți, altele decât tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice 6203 31 00 6203 32 90 6203 33 90 6203 39 19	1,43	700
18	Flanele pentru bărbați sau băieți și alte veste, chiloți, șorturi, cămăși de noapte, pijamale, halate de baie, halate de casă și articole similare, altele decât tricotate sau croșetate 6207 11 00 6207 19 00 6207 21 00 6207 22 00 6207 29 00 6207 91 00 6207 99 10 6207 99 90 Flanele pentru femei sau fete, alte veste, chiloți-slip, jupe, șorturi, chiloți, cămăși de noapte, pijamale, negligeuri, halate de baie, halate de casă și articole similare, altele decât tricotate sau croșetate 6208 11 00 6208 19 00 6208 21 00 6208 22 00 6208 29 00 6208 91 00 6208 92 00 6208 99 00 ex 6212 10 10 ex 9619 00 59		
19	Batiste, altele decât tricotate sau croșetate 6213 20 00 ex 6213 90 00	59	17
21	Canadiene; hanorace, fășuri, jachete până la talie și articole similare, altele decât tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice; părțile superioare ale treningurilor cu căptușeală, altele decât cele din categoriile 16 sau 29, din bumbac sau fibre de sintetice ex 6201 12 10 ex 6201 12 90 ex 6201 13 10 ex 6201 13 90 6201 91 00 6201 92 00 6201 93 00 ex 6202 12 10 ex 6202 12 90 ex 6202 13 10 ex 6202 13 90 6202 91 00 6202 92 00 6202 93 00 6211 32 41 6211 33 41 6211 42 41 6211 43 41	2,3	435
24	Cămăși de noapte pentru bărbați sau băieți, pijamale, halate de baie, halate de casă și articole similare, tricotate sau croșetate 6107 21 00 6107 22 00 6107 29 00 6107 91 00 ex 6107 99 00 Cămăși de noapte pentru femei și fete, pijamale, negligeuri, halate de baie, halate de casă și articole similare, tricotate sau croșetate 6108 31 00 6108 32 00 6108 39 00 6108 91 00 6108 92 00 ex 6108 99 00	3,9	257
26	Rochii pentru femei sau fete, din lână, bumbac sau fibre sintetice 6104 41 00 6104 42 00 6104 43 00 6104 44 00 6204 41 00 6204 42 00 6204 43 00 6204 44 00	3,1	323
27	Fuste, inclusiv fuste pantalon, pentru femei și fete 6104 51 00 6104 52 00 6104 53 00 6104 59 00 6204 51 00 6204 52 00 6204 53 00 6204 59 10	2,6	385
28	Pantaloni, salopete cu bretele, pantaloni scurți și șorturi (altele decât cele pentru baie), tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau din fibre sintetice 6103 41 00 6103 42 00 6103 43 00 ex 6103 49 00 6104 61 00 6104 62 00 6104 63 00 ex 6104 69 00	1,61	620
29	Costume și compleuri pentru femei sau fete, altele decât tricotate sau croșetate, din bumbac sau fibre sintetice, exclusiv costume de schi; treninguri pentru femei cu căptușeală, cu material exterior din aceeași țesătură, din bumbac sau fibre sintetice 6204 11 00 6204 12 00 6204 13 00 6204 19 10 6204 21 00 6204 22 80 6204 23 80 6204 29 18 6211 42 31 6211 43 31	1,37	730

(1)	(2)	(3)	(4)
31	Sutiene, țesute, tricotate sau croșetate ex 6212 10 10 6212 10 90	18,2	55
68	Îmbrăcăminte pentru nou-născuți și accesorii vestimentare, mai puțin mănuși, mănuși fără degete și mănuși cu un deget din categoriile 10 și 87, ciorapi lungi și șosete pentru nou-născuți, altele decât tricotate sau croșetate, din categoria 88 6111 90 19 6111 20 90 6111 30 90 ex 6111 90 90 ex 6209 90 10 ex 6209 20 00 ex 6209 30 00 ex 6209 90 90 ex 9619 00 51 ex 9619 00 59		
73	Treninguri, tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau din fibre sintetice 6112 11 00 6112 12 00 6112 19 00	1,67	600
76	Salopete profesionale pentru bărbați sau băieți, altele decât tricotate sau croșetate 6203 22 10 6203 23 10 6203 29 11 6203 32 10 6203 33 10 6203 39 11 6203 42 11 6203 42 51 6203 43 11 6203 43 31 6203 49 11 6203 49 31 6211 32 10 6211 33 10 Șorțuri și salopete pentru femei sau fete și alte salopete profesionale, altele decât tricotate sau croșetate 6204 22 10 6204 23 10 6204 29 11 6204 32 10 6204 33 10 6204 39 11 6204 62 11 6204 62 51 6204 63 11 6204 63 31 6204 69 11 6204 69 31 6211 42 10 6211 43 10		
77	Combinezoane și costume de schi, altele decât cele tricotate sau croșetate ex 6211 20 00		
78	Articole de îmbrăcăminte, altele decât cele tricotate sau croșetate, cu excepția articolelor de îmbrăcăminte de la categoriile 6, 7, 8, 14, 15, 16, 17, 18, 21, 26, 27, 29, 68, 72, 76 și 77 6203 41 30 6203 42 59 6203 43 39 6203 49 39 6204 61 85 6204 62 59 6204 62 90 6204 63 39 6204 63 90 6204 69 39 6204 69 50 6210 40 00 6210 50 00 6211 32 90 6211 33 90 ex 6211 39 00 6211 42 90 6211 43 90 ex 6211 49 00 ex 9619 00 59		
83	Paltoane, jachete, sacouri și alte articole de îmbrăcăminte, inclusiv combinezoane și costume de schi, tricotate sau croșetate, cu excepția articolelor de îmbrăcăminte enumerate la categoriile 4, 5, 7, 13, 24, 26, 27, 28, 68, 69, 72, 73, 74 și 75 ex 6101 90 20 6101 20 10 6101 30 10 6102 10 10 6102 20 10 6102 30 10 6103 31 00 6103 32 00 6103 33 00 ex 6103 39 00 6104 31 00 6104 32 00 6104 33 00 ex 6104 39 00 6112 20 00 6113 00 90 6114 20 00 6114 30 00 ex 6114 90 00 ex 9619 00 51		

GRUPA III A

33	Țesături din fire de filamente sintetice, obținute din benzi sau forme similare, din polietilenă sau polipropilenă, cu o lățime de sub 3 m 5407 20 11 Sacii și săculeți de tipul celor folosiți pentru ambalarea mărfurilor, altele decât cele tricotate sau croșetate, obținute din benzi sau forme similare 6305 32 19 6305 33 90		
34	Țesături din fire de filamente sintetice, obținute din benzi sau forme similare, din polietilenă sau polipropilenă, cu o lățime de minimum 3 m 5407 20 19		

(1)	(2)	(3)	(4)
35	Țesături din filamente sintetice, altele decât cele pentru anvelope pneumatice de la categoria 114		
	5407 10 00 5407 20 90 5407 30 00 5407 41 00 5407 42 00 5407 43 00 5407 44 00 5407 51 00 5407 52 00 5407 53 00 5407 54 00 5407 61 10 5407 61 30 5407 61 50 5407 61 90 5407 69 10 5407 69 90 5407 71 00 5407 72 00 5407 73 00 5407 74 00 5407 81 00 5407 82 00 5407 83 00 5407 84 00 5407 91 00 5407 92 00 5407 93 00 5407 94 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70		
35 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	ex 5407 10 00 ex 5407 20 90 ex 5407 30 00 5407 42 00 5407 43 00 5407 44 00 5407 52 00 5407 53 00 5407 54 00 5407 61 30 5407 61 50 5407 61 90 5407 69 90 5407 72 00 5407 73 00 5407 74 00 5407 82 00 5407 83 00 5407 84 00 5407 92 00 5407 93 00 5407 94 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70		
36	Țesături din filamente artificiale, altele decât cele pentru anvelope pneumatice de la categoria 114		
	5408 10 00 5408 21 00 5408 22 10 5408 22 90 5408 23 00 5408 24 00 5408 31 00 5408 32 00 5408 33 00 5408 34 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70		
36 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	ex 5408 10 00 5408 22 10 5408 22 90 5408 23 00 5408 24 00 5408 32 00 5408 33 00 5408 34 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70		
37	Țesături din fibre artificiale discontinue		
	5516 11 00 5516 12 00 5516 13 00 5516 14 00 5516 21 00 5516 22 00 5516 23 10 5516 23 90 5516 24 00 5516 31 00 5516 32 00 5516 33 00 5516 34 00 5516 41 00 5516 42 00 5516 43 00 5516 44 00 5516 91 00 5516 92 00 5516 93 00 5516 94 00 ex 5803 00 90 ex 5905 00 70		
37 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	5516 12 00 5516 13 00 5516 14 00 5516 22 00 5516 23 10 5516 23 90 5516 24 00 5516 32 00 5516 33 00 5516 34 00 5516 42 00 5516 43 00 5516 44 00 5516 92 00 5516 93 00 5516 94 00 ex 5803 00 90 ex 5905 00 70		
38 A	Materiale sintetice tricotate sau croșetate, pentru perdele și perdele-reșea (perdele-tul)		
	6005 31 10 6005 32 10 6005 33 10 6005 34 10 6006 31 10 6006 32 10 6006 33 10 6006 34 10		
38 B	Perdele-reșea (perdele-tul), altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6303 91 00 ex 6303 92 90 ex 6303 99 90		
40	Perdele (inclusiv draperii, storuri de interior, draperii și cuverturi de pat și alte articole pentru mobilier), altele decât cele tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau din fibre sintetice		
	ex 6303 91 00 ex 6303 92 90 ex 6303 99 90 6304 19 10 ex 6304 19 90 6304 92 00 ex 6304 93 00 ex 6304 99 00		
41	Fire din filamente sintetice continue, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, altele decât firele netexturate, simple, nerăsucite sau având maximum 50 răsuciri/m		
	5401 10 12 5401 10 14 5401 10 16 5401 10 18 5402 11 00 5402 19 00 5402 20 00 5402 31 00 5402 32 00 5402 33 00 5402 34 00 5402 39 00 5402 44 00 5402 48 00 5402 49 00 5402 51 00 5402 52 00 5402 59 10 5402 59 90 5402 61 00 5402 62 00 5402 69 10 5402 69 90 ex 5604 90 10 ex 5604 90 90		
42	Fire din fibre sintetice continue, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5401 20 10		
	Fire din fibre sintetice: fire din filamente artificiale, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, altele decât firele simple de vâscoză nerăsucite sau având maximum 250 de răsuciri/m și firele simple netexturate din acetat de celuloză		
	5403 10 00 5403 32 00 ex 5403 33 00 5403 39 00 5403 41 00 5403 42 00 5403 49 00 ex 5604 90 10		

(1)	(2)	(3)	(4)
43	Fire din fibre sintetice: fire din filamente artificiale, fire din bumbac necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5204 20 00 5207 10 00 5207 90 00 5401 10 90 5401 20 90 5406 00 00 5508 20 90 5511 30 00		
46	Lână de oaie sau miel cardată sau dărăcită sau alt păr fin de animale		
	5105 10 00 5105 21 00 5105 29 00 5105 31 00 5105 39 00		
47	Fire de lână dărăcită de oaie sau miel sau de păr animal fin dărăcit, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5106 10 10 5106 10 90 5106 20 10 5106 20 91 5106 20 99 5108 10 10 5108 10 90		
48	Fire de lână dărăcită de oaie sau miel sau alt păr fin de origine animală dărăcit, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, nedestinat vânzării cu amănuntul		
	5107 10 10 5107 10 90 5107 20 10 5107 20 30 5107 20 51 5107 20 59 5107 20 91 5107 20 99 5108 20 10 5108 20 90		
49	Fire de lână dărăcită de oaie sau miel sau alt păr fin de origine animală dărăcit, condiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5109 10 10 5109 10 90 5109 90 00		
50	Țesături din lână de oaie sau miel sau alt păr fin de origine animală		
	5111 11 00 5111 19 10 5111 19 90 5111 20 00 5111 30 10 5111 30 30 5111 30 90 5111 90 10 5111 90 91 5111 90 93 5111 90 99 5112 11 00 5112 19 10 5112 19 90 5112 20 00 5112 30 10 5112 30 30 5112 30 90 5112 90 10 5112 90 91 5112 90 93 5112 90 99		
51	Bumbac, cardat sau pieptănat		
	5203 00 00		
53	Țesături tip gazeu din bumbac		
	5803 00 10		
54	Fibre sintetice discontinue, inclusiv din deșeuri, cardate, pieptănite sau prelucrate altfel pentru filare		
	5507 00 00		
55	Fibre sintetice discontinue, inclusiv deșeuri, cardate sau pieptănite sau prelucrate altfel pentru filare		
	5506 10 00 5506 20 00 5506 30 00 5506 90 00		
56	Fire din fibre sintetice discontinue (inclusiv din deșeuri), condiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5508 10 90 5511 10 00 5511 20 00		
58	Covoare, covorașe și carpete cu puncte înnodate (lucrate manual sau nu)		
	5701 10 10 5701 10 90 5701 90 10 5701 90 90		
59	Covoare și alte acoperitoare de podea din materiale textile, altele decât covoarele din categoria 58		
	5702 10 00 5702 31 10 5702 31 80 5702 32 10 5702 32 90 ex 5702 39 00 5702 41 10 5702 41 90 5702 42 10 5702 42 90 ex 5702 49 00 5702 50 10 5702 50 31 5702 50 39 ex 5702 50 90 5702 91 00 5702 92 10 5702 92 90 ex 5702 99 00 5703 10 00 5703 20 12 5703 20 18 5703 20 92 5703 20 98 5703 30 12 5703 30 18 5703 30 82 5703 30 88 5703 90 20 5703 90 80 5704 10 00 5704 90 00 5705 00 30 ex 5705 00 80		

(1)	(2)	(3)	(4)
60	Tapiserii țesute manual (de tip Gobelins, Flandres, Aubusson, Beauvais și similare) și tapiserii cu acul (de exemplu cu punct mic, cu cruciulițe etc.), cusute manual pe gherghef și similare		
	5805 00 00		
61	Țesături înguste, țesături înguste (bolduc) cu urzeală și fără bătătură, asamblate cu adeziv, altele decât etichete și articole similare din categoria 62; Țesături elastice și ornamente (netricotate sau croșetate), din materiale textile asamblate din fir de cauciuc		
	ex 5806 10 00 5806 20 00 5806 31 00 5806 32 10 5806 32 90 5806 39 00 5806 40 00		
62	Fir tip „chenille” (inclusiv fir pufos tip „chenille”), firet (altul decât firet metalizat sau din păr de cal)		
	5606 00 91 5606 00 99		
	Tuluri, alte pânze tip tul și țesături cu ochiuri înodate; exclusiv țesături tricotate sau croșetate, dantele executate mecanic sau manual sub formă de bucăți, benzi sau cu motive decorative		
	5804 10 10 5804 10 90 5804 21 10 5804 21 90 5804 29 10 5804 29 90 5804 30 00		
	Etichete, ecusoane, alte articole din materiale textile similare, nebrodate sub formă de bucăți trese sau tăiate sub formă de bucăți țesute;		
	5807 10 10 5807 10 90		
	Șnururi și borduri decorative sub formă de bucăți; ciucuri, pompoane și articole similare		
	5808 10 00 5808 90 00		
	Broderii sub formă de bucăți, benzi sau motive decorative		
	5810 10 10 5810 10 90 5810 91 10 5810 91 90 5810 92 10 5810 92 90 5810 99 10 5810 99 90		
63	Țesături tricotate sau croșetate din fibre sintetice conținând 5 % sau mai mult din greutate fir elastometric și țesături tricotate sau croșetate conținând 5 % sau mai mult din greutate fir cauciucat		
	5906 91 00 ex 6002 40 00 6002 90 00 ex 6004 10 00 6004 90 00		
	Dantele Raschel și materiale așa-zise cu „păr lung” din fibre sintetice		
	ex 6001 10 00 6003 30 10 6005 31 50 6005 32 50 6005 33 50 6005 34 50		
65	Materiale tricotate altele decât cele de la categoriile 38 A și 63, din lână, bumbac sau fibre sintetice		
	5606 00 10 ex 6001 10 00 6001 21 00 6001 22 00 ex 6001 29 00 6001 91 00 6001 92 00 ex 6001 99 00 ex 6002 40 00 6003 10 00 6003 20 00 6003 30 90 6003 40 00 ex 6004 10 00 6005 90 10 6005 21 00 6005 22 00 6005 23 00 6005 24 00 6005 31 90 6005 32 90 6005 33 90 6005 34 90 6005 41 00 6005 42 00 6005 43 00 6005 44 00 6006 10 00 6006 21 00 6006 22 00 6006 23 00 6006 24 00 6006 31 90 6006 32 90 6006 33 90 6006 34 90 6006 41 00 6006 42 00 6006 43 00 6006 44 00		
66	Cuverturi și pleduri de voiaj, altele decât cele tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice		
	6301 10 00 6301 20 90 6301 30 90 ex 6301 40 90 ex 6301 90 90		

(1)	(2)	(3)	(4)
GRUPA III B			
10	Mănuși, mitene și mănuși cu un deget, tricotate sau croșetate	17 perechi	59
	6111 90 11 6111 20 10 6111 30 10 ex 6111 90 90 6116 10 20 6116 10 80 6116 91 00 6116 92 00 6116 93 00 6116 99 00		
67	Accesorii tricotate sau croșetate pentru îmbrăcăminte, altele decât cele pentru sugari; textile de uz casnic de toate tipurile, tricotate sau croșetate; perdele (inclusiv draperii) și transperante, draperii și cuverturi de pat și alte articole de amenajări interioare tricotate sau croșetate; Cuverturi și pleduri de voiaj tricotate sau croșetate, alte articole tricotate sau croșetate, inclusiv părți de articole de îmbrăcăminte sau de accesorii de îmbrăcăminte		
	5807 90 90 6113 00 10 6117 10 00 6117 80 10 6117 80 80 6117 90 00 6301 20 10 6301 30 10 6301 40 10 6301 90 10 6302 10 00 6302 40 00 ex 6302 60 00 6303 12 00 6303 19 00 6304 11 00 6304 91 00 ex 6305 20 00 6305 32 11 ex 6305 32 90 6305 33 10 ex 6305 39 00 ex 6305 90 00 6307 10 10 6307 90 10 9619 00 41 ex 9619 00 51		
67 a)	Dintre care: saci și pungi pentru ambalaj, făcute din fâșie de polietilenă sau polipropilenă		
	6305 32 11 6305 33 10		
69	Combinezoane și jupe pentru femei sau fete, tricotate sau croșetate	7,8	128
	6108 11 00 6108 19 00		
70	Ciorapi de damă și colanți din fibre sintetice, având finețea firului simplu sub 67 decitex (6,7 tex)	30,4 perechi	33
	ex 6115 10 90 6115 21 00 6115 30 19		
	Ciorapi pentru femei din fibre sintetice		
	ex 6115 10 90 6115 96 91		
72	Costume de baie din lână, bumbac sau din fibre sintetice	9,7	103
	6112 31 10 6112 31 90 6112 39 10 6112 39 90 6112 41 10 6112 41 90 6112 49 10 6112 49 90 6211 11 00 6211 12 00		
74	Costume și compleuri pentru femei și fete, tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice, exclusiv costume de schi.	1,54	650
	6104 13 00 6104 19 20 ex 6104 19 90 6104 22 00 6104 23 00 6104 29 10 ex 6104 29 90		
75	Costume pentru bărbați sau băieți tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice, exclusiv costume de schi	0,80	1 250
	6103 10 10 6103 10 90 6103 22 00 6103 23 00 6103 29 00		
84	Șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri, voalete și articole similare, altele decât cele tricotate sau croșetate, din bumbac, lână sau fibre sintetice		
	6214 20 00 6214 30 00 6214 40 00 ex 6214 90 00		
85	Cravate, papioane și fulare-cravată, altele decât cele tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau din fibre sintetice.	17,9	56
	6215 20 00 6215 90 00		
86	Corsete, brăuri-chilot, cingători, portjartiere, bretele, jartiere și articole similare și părțile lor, tricotate sau croșetate sau nu	8,8	114
	6212 20 00 6212 30 00 6212 90 00		
87	Mănuși, mitene și mănuși cu un deget altele decât tricotate sau croșetate		
	ex 6209 90 10 ex 6209 20 00 ex 6209 30 00 ex 6209 90 90 6216 00 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
88	Ciorapi lungi, șosete și șosete scurte netricotate sau croșetate; alte accesorii de îmbrăcăminte, părți din articole de îmbrăcăminte sau accesorii, altele decât pentru nou-născuți, altele decât tricotate sau croșetate		
	ex 6209 90 10 ex 6209 20 00 ex 6209 30 00 ex 6209 90 90 6217 10 00 6217 90 00		
90	Sfori, corzi, frânghii și cabluri, împletite sau nu, din fibre sintetice		
	5607 41 00 5607 49 11 5607 49 19 5607 49 90 5607 50 11 5607 50 19 5607 50 30 5607 50 90		
91	Corturi		
	6306 22 00 6306 29 00		
93	Saci și pungi, de tipul celor folosite pentru împachetarea bunurilor, din țesătură, altele decât cele confecționate din benzi de polietilenă sau polipropilenă		
	ex 6305 20 00 ex 6305 32 90 ex 6305 39 00		
94	Vată din materiale textile și articole din aceasta; fibre textile cu o lungime de maximum 5 mm (fire tunse de pe postav), deșeuri textile și nopeuri		
	5601 21 10 5601 21 90 5601 22 10 5601 22 90 5601 29 00 5601 30 00 9619 00 31 9619 00 39		
95	Pâsle și articole din pâslă, chiar impregnate sau îmbrăcate, altele decât acoperitoare de podea		
	5602 10 19 5602 10 31 ex 5602 10 38 5602 10 90 5602 21 00 ex 5602 29 00 5602 90 00 ex 5807 90 10 ex 5905 00 70 6210 10 10 6307 90 91		
96	Materiale nețesute și articole din materiale nețesute, impregnate sau nu, îmbrăcate, acoperite sau stratificate		
	5603 11 10 5603 11 90 5603 12 10 5603 12 90 5603 13 10 5603 13 90 5603 14 10 5603 14 90 5603 91 10 5603 91 90 5603 92 10 5603 92 90 5603 93 10 5603 93 90 5603 94 10 5603 94 90 ex 5807 90 10 ex 5905 00 70 6210 10 92 6210 10 98 ex 6301 40 90 ex 6301 90 90 6302 22 10 6302 32 10 6302 53 10 6302 93 10 6303 92 10 6303 99 10 ex 6304 19 90 ex 6304 93 00 ex 6304 99 00 ex 6305 32 90 ex 6305 39 00 6307 10 30 6307 90 92 6307 90 98 9619 00 49 ex 9619 00 59		
97	Plase cu ochiuri înnodate, din sfori, corzi sau frânghii plase pentru pescuit, confecționate din fir, sfoară, frânghie sau cablu		
	5608 11 20 5608 11 80 5608 19 11 5608 19 19 5608 19 30 5608 19 90 5608 90 00		
98	Articole realizate din fire, sfori, frânghii și corzi sau frânghii, cu excepția materialelor textile, a articolelor din materiale textile și a articolelor de la categoria 97		
	5609 00 00 5905 00 10		
99	Materiale textile cu strat de acoperire din cauciuc sau substanțe amilacee, de tipul celor utilizate la coperti exterioare pentru cărți și altele de acest fel; pânze de calc sau transparente pentru desen; pânze pregătite pentru pictură; vată și materiale textile similare rigide pentru confecționarea pălăriilor		
	5901 10 00 5901 90 00		
	Linoleum, chiar decupat; acoperitoare de podea constând dintr-o îmbrăcare sau o acoperire aplicată pe un suport textil, chiar decupate		
	5904 10 00 5904 90 00		
	Țesuturi cauciucate, altele decât tricotate sau croșetate, cu excepția celor pentru anvelope pneumatice		
	5906 10 00 5906 99 10 5906 99 90		
	Alte țesături impregnate sau îmbrăcate; pânze pictate pentru decoruri de teatru, decoruri de ateliere sau utilizări similare, altele decât cele de la categoria 100		
	5907 00 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
100	Țesături impregnate, îmbrăcate sau acoperite cu derivați din celuloză sau din alte materiale plastice artificiale și țesături stratificate cu aceleași materiale		
	5903 10 10 5903 10 90 5903 20 10 5903 20 90 5903 90 10 5903 90 91 5903 90 99		
101	Sfori, corzi, frânghii și cabluri, împletite sau nu, altele decât cele din fibre sintetice		
	ex 5607 90 90		
109	Prelate, vele pentru ambarcațiuni și storuri de exterior		
	6306 12 00 6306 19 00 6306 30 00		
110	Saltele pneumatice, țesute		
	6306 40 00		
111	Articole de camping, țesute, altele decât saltele pneumatice și corturi		
	6306 90 00		
112	Alte articole confecționate, țesute, cu excepția celor de la categoriile 113 și 114		
	6307 20 00 ex 6307 90 98		
113	Pânze groase pentru spălat podeaua, cârpe pentru vase și pentru șters praful, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	6307 10 90		
114	Țesături și articole de uz tehnic		
	5902 10 10 5902 10 90 5902 20 10 5902 20 90 5902 90 10 5902 90 90 5908 00 00 5909 00 10 5909 00 90 5910 00 00 5911 10 00 ex 5911 20 00 5911 31 11 5911 31 19 5911 31 90 5911 32 11 5911 32 19 5911 32 90 5911 40 00 5911 90 10 5911 90 90		
GRUPA IV			
115	Fire din in sau din ramie		
	5306 10 10 5306 10 30 5306 10 50 5306 10 90 5306 20 10 5306 20 90 5308 90 12 5308 90 19		
117	Țesături din in sau din ramie		
	5309 11 10 5309 11 90 5309 19 00 5309 21 00 5309 29 00 5311 00 10 ex 5803 00 90 5905 00 30		
118	Garnitură de masă, de toaletă și de bucătărie din in sau ramia, alta decât cea tricotată sau croșetată		
	6302 29 10 6302 39 20 6302 59 10 ex 6302 59 90 6302 99 10 ex 6302 99 90		
120	Perdele (inclusiv draperii), transperante, perdele și cuverturi de pat și alte articole de amenajări interioare, netricotate sau croșetate, din in sau ramia		
	ex 6303 99 90 6304 19 30 ex 6304 99 00		
121	Sfori, corzi și frânghii, împletite sau nu, din in sau ramie		
	ex 5607 90 90		
122	Saci și săculeți de tipul celor folosiți pentru ambalarea mărfurilor, uzate, din in, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6305 90 00		
123	Catifele, plușuri, țesături buclate și țesături tip „Chenille”, din in sau ramie, cu excepția panglicilor din catifea		
	5801 90 10 ex 5801 90 90		
	Șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri și voalete și articole similare, din in sau ramie, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6214 90 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
GRUPA V			
124	Fibre sintetice scurte		
	5501 10 00 5501 20 00 5501 30 00 5501 40 00 5501 90 00 5503 11 00 5503 19 00 5503 20 00 5503 30 00 5503 40 00 5503 90 00 5505 10 10 5505 10 30 5505 10 50 5505 10 70 5505 10 90		
125 A	Fire sintetice de filament (continuu) necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, altele decât din categoria 41		
	5402 45 00 5402 46 00 5402 47 00		
125 B	Monofilament, bandă (paie artificiale și articole similare) și imitație catgut din materiale sintetice		
	5404 11 00 5404 12 00 5404 19 00 5404 90 10 5404 90 90 ex 5604 90 10 ex 5604 90 90		
126	Fibre artificiale discontinue		
	5502 00 10 5502 00 40 5502 00 80 5504 10 00 5504 90 00 5505 20 00		
127 A	Fire din filamente artificiale (continue), necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, altele decât firele de la categoria 42		
	5403 31 00 ex 5403 32 00 ex 5403 33 00		
127 B	Monofilament, bandă (paie artificiale și articole similare) și imitație catgut din materiale textile sintetice		
	5405 00 00 ex 5604 90 90		
128	Păr aspru de animale, cardat sau dărăcit		
	5105 40 00		
129	Fire din păr grosier de origine animală sau din păr de cal		
	5110 00 00		
130 A	Fir de mătase, altul decât cel tors din resturi de mătase		
	5004 00 10 5004 00 90 5006 00 10		
130 B	Fire de mătase, altele decât cele din categoria 130 A; catgut de viermi de mătase		
	5005 00 10 5005 00 90 5006 00 90 ex 5604 90 90		
131	Fire din alte fibre textile vegetale		
	5308 90 90		
132	Fir din hârtie		
	5308 90 50		
133	Fire de cânepă		
	5308 20 10 5308 20 90		
134	Fire metalizate		
	5605 00 00		
135	Țesături țesute din păr aspru de origine animală sau păr de cal		
	5113 00 00		
136	Țesături din mătase sau din deșeuri de mătase		
	5007 10 00 5007 20 11 5007 20 19 5007 20 21 5007 20 31 5007 20 39 5007 20 41 5007 20 51 5007 20 59 5007 20 61 5007 20 69 5007 20 71 5007 90 10 5007 90 30 5007 90 50 5007 90 90 5803 00 30 ex 5905 00 90 ex 5911 20 00		
137	Țesături plușate și țesături tip „chenille” și țesături înguste de mătase sau de resturi de mătase		
	ex 5801 90 90 ex 5806 10 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
138	Țesături țesute din fibră de hârtie și alte fibre textile, altele decât ramia		
	5311 00 90 ex 5905 00 90		
139	Țesături țesute din fir metalic sau metalizat		
	5809 00 00		
140	Țesături textile tricotate sau croșetate, altele decât lână sau păr fin de origine animală, bumbac sau fibre sintetice		
	ex 6001 10 00 ex 6001 29 00 ex 6001 99 00 6003 90 00 6005 90 90 6006 90 00		
141	Pături și pleduri de voiaj din material textil, altul decât lână sau păr fin de origine animală, bumbac sau fibre sintetice		
	ex 6301 90 90		
142	Covoare și alte țesături textile pentru podele din sisal sau alte fibre din familia Agave sau din cânepă de Manila		
	ex 5702 39 00 ex 5702 49 00 ex 5702 50 90 ex 5702 99 00 ex 5705 00 80		
144	Păslă din păr aspru de origine animală		
	ex 5602 10 38 ex 5602 29 00		
145	Sfoară, corzi, frânghie și cabluri împletite sau nu, din cânepă comună sau cânepă de Manila		
	ex 5607 90 20 ex 5607 90 90		
146 A	Sfoară pentru legat sau îmbalotat pentru mașini agricole, din sisal sau alte fibre din familia Agave		
	ex 5607 21 00		
146 B	Sfoară, corzi, frânghii și cabluri, din sisal sau alte fibre din familia Agave, altele decât produsele din categoria 146 A		
	ex 5607 21 00 5607 29 00		
146 C	Sfoară, corzi, frânghii și cabluri, împletite sau nu, din iută sau alte fibre textile de bast din categoria nr. 5303		
	ex 5607 90 20		
147	Resturi de mătase (inclusiv gogoși nefolosibile pentru filat), resturi de tort și destrămătură, altele decât cardate sau dărăcite		
	ex 5003 00 00		
148 A	Fire de iută sau de alte fibre textile de bast din categoria nr. 5303		
	5307 10 00 5307 20 00		
148 B	Fir din fibră de nucă de cocos		
	5308 10 00		
149	Țesături țesute din iută sau din alte fibre textile de bast din categoria cu lățime de minimum 150 cm		
	5310 10 90 ex 5310 90 00		
150	Materiale țesute din iută sau din alte fibre textile de bast cu lățime nu mai mare de 150 cm; saci și pungi pentru ambalaj din iută sau alte fibre textile de bast, altele decât cele folosite		
	5310 10 10 ex 5310 90 00 5905 00 50 6305 10 90		
151 A	Carpete din fibră de nucă de cocos		
	5702 20 00		
151 B	Covoare și alte carpete din iută sau din alte fibre textile de bast, altfel decât scămoșate		
	ex 5702 39 00 ex 5702 49 00 ex 5702 50 90 ex 5702 99 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
152	Postav realizat în război cu ace, din iută sau din alte fibre textile de bast, neîmpregnat sau acoperit, altul decât pentru acoperit podeaua		
	5602 10 11		
153	Saci și pungi pentru ambalaj folosiți, din iută sau alte fibre textile de bast din categoria nr. 5303		
	6305 10 10		
154	Gogoși de viermi de mătase de pe care se pot depăna fire		
	5001 00 00		
	Mătase brută (nerăsucită)		
	5002 00 00		
	Resturi de mătase (inclusiv gogoși nefolosibile pentru filat), resturi de fire și material fibros garnetat, necardat sau dărăcit		
	ex 5003 00 00		
	Lână necardată sau dărăcită		
	5101 11 00 5101 19 00 5101 21 00 5101 29 00 5101 30 00		
	Păr fin sau grosier de origine animală, necardat și nepieptănat		
	5102 11 00 5102 19 10 5102 19 30 5102 19 40 5102 19 90 5102 20 00		
	Deșeuri de lână sau de păr fin sau grosier de origine animală, inclusiv deșeuri de fire, cu excepția destrămurii		
	5103 10 10 5103 10 90 5103 20 00 5103 30 00		
	Destrămură din lână sau păr fin sau aspru de origine animală		
	5104 00 00		
	In, brut sau prelucrat, dar nefilat: câlți și deșeuri din in (inclusiv deșeuri din fire și destrămură)		
	5301 10 00 5301 21 00 5301 29 00 5301 30 00		
	Ramia și alte fibre textile vegetale brute sau prelucrate dar nefilate: câlți și resturi, altele decât fibră de cocos și cânepă de Manila		
	5305 00 00		
	Bumbac, necardat sau dărăcit		
	5201 00 10 5201 00 90		
	Resturi de bumbac (inclusiv resturi de tort și destrămură)		
	5202 10 00 5202 91 00 5202 99 00		
	Cânepă (<i>Cannabis sativa</i> L.), brută sau prelucrată, dar nefilată: câlți și deșeuri din cânepă (inclusiv deșeuri din fire și destrămură)		
	5302 10 00 5302 90 00		
	Cânepă de Manila (<i>Musa textilis</i> Nee), brută sau prelucrată, dar nefilată: câlți și resturi de cânepă (inclusiv resturi de fire și destrămură)		
	5305 00 00		
	Iută și alte fibre textile de bast (exclusiv in, cânepă și ramia), brută sau prelucrată, dar nefilată: câlți și resturi de iută sau alte fibre textile din bast (inclusiv resturi de fire și destrămură)		
	5303 10 00 5303 90 00		
	Alte fibre textile vegetale, brute sau prelucrate, dar nefilate: câlți și resturi de asemenea fibre (inclusiv resturi de fire și destrămură)		
	5305 00 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
156	Bluze și pulovere pentru femei și fete, tricotate sau croșetate din mătase sau resturi de mătase		
	6106 90 30 ex 6110 90 90		
157	Articole de îmbrăcăminte, tricotate sau croșetate, altele decât cele din categoriile 1-123 și 156		
	ex 6101 90 20 ex 6101 90 80 6102 90 10 6102 90 90 ex 6103 39 00 ex 6103 49 00 ex 6104 19 90 ex 6104 29 90 ex 6104 39 00 6104 49 00 ex 6104 69 00 6105 90 90 6106 90 50 6106 90 90 ex 6107 99 00 ex 6108 99 00 6109 90 90 6110 90 10 ex 6110 90 90 ex 6111 90 90 ex 6114 90 00		
159	Rochii, bluze și cămăși-bluze, netricotate sau croșetate, de mătase sau resturi de mătase		
	6204 49 10 6206 10 00		
	Șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri și alte articole similare, netricotate sau croșetate, din mătase sau resturi de mătase		
	6214 10 00		
	Cravate, papioane și fulare-cravată din mătase sau deșeuri de mătase		
	6215 10 00		
160	Batiste de mătase sau resturi de mătase		
	ex 6213 90 00		
161	Articole de îmbrăcăminte netricotate sau necroșetate, altele decât cele din categoriile 1-123 și 159		
	6201 19 00 6201 99 00 6202 19 00 6202 99 00 6203 19 90 6203 29 90 6203 39 90 6203 49 90 6204 19 90 6204 29 90 6204 39 90 6204 49 90 6204 59 90 6204 69 90 6205 90 10 ex 6205 90 80 6206 90 10 6206 90 90 ex 6211 20 00 ex 6211 39 00 ex 6211 49 00 ex 9619 00 59		

ANEXA I A

Categorie	Descriere Cod NC 2012	Tabel de echivalență	
		bucăți/kg	g/bucată
(1)	(2)	(3)	(4)
163 ⁽¹⁾	Tifon și articole din tifon, preambalate sau ambalate pentru vânzarea cu amănuntul		
	3005 90 31		

⁽¹⁾ Se aplică doar importurilor din China.

ANEXA I B

1. Prezenta anexă reglementează materialele textile brute (categoriile 128 și 154), produsele textile, altele decât cele din lână și păr fin de origine animală, bumbac și fibre sintetice, precum și fibrele sintetice și filamentele și firele din categoriile 124, 125A, 125B, 126, 127A și 127B.
2. Fără a aduce atingere normelor de interpretare a Nomenclaturii Combinată, se consideră că formularea descrierii mărfurilor nu are decât valoare orientativă, produsele de la fiecare categorie fiind determinate, în cadrul prezentei anexe, de codurile NC. Acolo unde codul NC este precedat de mențiunea „ex”, produsele din fiecare categorie sunt determinate de domeniul de aplicare a codului NC și de conținutul descrierii corespunzătoare.
3. Confecțiile care nu sunt recunoscute ca fiind pentru bărbați sau băieți sau pentru femei sau fete se încadrează cu acestea din urmă.
4. Expresia „confecții pentru nou-născuți” se referă la articole de îmbrăcăminte până la mărimea comercială 86 inclusiv.

Categorie	Descriere Cod NC 2012	Tabel de echivalență	
		bucăți/kg	g/bucată
(1)	(2)	(3)	(4)
GRUPA I			
ex 20	Lenjerii de pat, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6302 29 90 ex 6302 39 90		
ex 32	Țesături scămoșate și șnururi și suprafețe textile cu smocuri		
	ex 5802 20 00 ex 5802 30 00		
ex 39	Garnitură de masă, de toaletă și de bucătărie, alta decât împletită sau croșetată, alta decât din categoria 118		
	ex 6302 59 90 ex 6302 99 90		
GRUPA II			
ex 12	Colanți și ciorapi de damă, dresuri, ciorapi trei sferturi, șosete, șosete ¾, șosete scurte și articole similare, tricotate sau croșetate, altele decât pentru nou-născuți	24,3	41
	ex 6115 10 90 ex 6115 29 00 ex 6115 30 90 ex 6115 99 00		
ex 13	Chiloți și șorturi pentru bărbați sau băieți, chiloți și șorturi pentru femei sau fete, tricotați sau croșetați	17	59
	ex 6107 19 00 ex 6108 29 00 ex 6212 10 10		
ex 14	Pardesie pentru bărbați sau băieți tricotate, haine de ploaie și alte jachete, pelerine și cape	0,72	1 389
	ex 6210 20 00		
ex 15	Paltoane, pardesie, haine de ploaie și alte mantale, pelerine și cape pentru femei și fete; jachete și blazere, altele decât canadienele	0,84	1 190
	ex 6210 30 00		
ex 18	Jachete și sacouri, slipuri, indispensabili, cămăși de noapte, pijamale, halate de baie, halate de casă și articole similare pentru bărbați și băieți, altele decât cele tricotate și croșetate		
	ex 6207 19 00 ex 6207 29 00 ex 6207 99 90		
	Flanele pentru femei și fete, alte veste, combinezoane, jupe, șorturi, chiloți, cămăși de noapte, pijamale, negligeuri, halate de baie, halate de casă și articole similare, altele decât tricotate sau croșetate		
	ex 6208 19 00 ex 6208 29 00 ex 6208 99 00 ex 6212 10 10		
ex 19	Batiste, altele decât din mătase sau resturi de mătase	59	17
	ex 6213 90 00		
ex 24	Cămăși de noapte, pijamale, halate de baie, halate de baie, halate de casă și articole similare, tricotate sau croșetate, pentru bărbați și băieți	3,9	257
	ex 6107 29 00		
	Cămăși de noapte pentru femei și fete, pijamale, negligeuri, halate de baie, halate de casă și articole similare, tricotate sau croșetate		
	ex 6108 39 00		
ex 27	Fuste, inclusiv fuste-pantaloni, pentru femei și fete	2,6	385
	ex 6104 59 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
ex 28	Pantaloni, salopete cu tablier și bretele, pantaloni trei sferturi, pantaloni scurți (alții decât slipuri), tricotați sau croșetați	1,61	620
	ex 6103 49 00 ex 6104 69 00		
ex 31	Sutiene, țesute, tricotate sau croșetate	18,2	55
	ex 6212 10 10 ex 6212 10 90		
ex 68	Confecții pentru nou-născuți și accesorii de îmbrăcăminte, exclusiv mănuși, mitene și mănuși cu un deget pentru nou-născuți, din categoriile 10 și 87 și ciorapi lungi, șosete și șosete scurte pentru bebeluși, altele decât cele tricotate sau croșetate din categoria 88		
	ex 6209 90 90		
ex 73	Treninguri tricotate sau croșetate	1,67	600
	ex 6112 19 00		
ex 78	Articole de îmbrăcăminte de la pozițiile nr. 5903, 5906 și 5907, altele decât categoriile ex 14 și ex 15		
	ex 6210 40 00 ex 6210 50 00		
ex 83	Articole de îmbrăcăminte tricotate sau croșetate de la pozițiile nr. 5903 și 5907, precum și costume de schi, tricotate sau croșetate		
	ex 6112 20 00 ex 6113 00 90		

GRUPA III A

ex 38 B	Perdele-rețea (perdele-tul), altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6303 99 90		
ex 40	Draperii țesute (inclusiv perdele, storuri, draperii și cuverturi de pat și alte articole de amenajări interioare), altele decât tricotate sau croșetate		
	ex 6303 99 90 ex 6304 19 90 ex 6304 99 00		
ex 58	Covoare, covorașe și carpete cu puncte înnodate (lucrate manual sau nu)		
	ex 5701 90 10 ex 5701 90 90		
ex 59	Covoare și alte articole textile pentru podea, altele decât covoarele din categoriile ex 58, 142 și 151 B		
	ex 5702 10 00 ex 5702 50 90 ex 5702 99 00 ex 5703 90 20 ex 5703 90 80 ex 5704 10 00 ex 5704 90 00 ex 5705 00 80		
ex 60	Tapiserii țesute manual (de tip Gobelins, Flandres, Aubusson, Beauvais și similare) și tapiserii cu acul (de exemplu cu punct mic, cu cruciulițe etc.), cusute manual pe gherghef și similare		
	ex 5805 00 00		
ex 61	Plușuri, țesături înguste (bolduc) cu urzeală și fără bătătură, asamblate cu adeziv, altele decât etichete și articole similare din categoria ex 62 și din categoria 137		
	Țesături elastice și ornamente (netricotate sau croșetate), din materiale textile asamblate din fir de cauciuc		
	ex 5806 10 00 ex 5806 20 00 ex 5806 39 00 ex 5806 40 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
ex 62	Fir tip „chenille” (inclusiv fir pufos tip „chenille”), firet (altul decât firet metalizat sau din păr de cal)		
	ex 5606 00 91 ex 5606 00 99		
	Tuluri, alte pânze tip tul și țesături cu ochiuri înodate; exclusiv țesături tricotate sau croșetate, dantele executate mecanic sau manual sub formă de bucăți, benzi sau cu motive decorative		
	ex 5804 10 10 ex 5804 10 90 ex 5804 29 10 ex 5804 29 90 ex 5804 30 00		
	Etichete, ecusoane, alte articole din materiale textile similare, nebrodate sub formă de bucăți trese sau tăiate sub formă de bucăți țesute;		
	ex 5807 10 10 ex 5807 10 90		
	Șnururi și borduri decorative sub formă de bucăți; ciucuri, pompoane și articole similare		
	ex 5808 10 00 ex 5808 90 00		
	Broderii sub formă de bucăți, benzi sau motive decorative		
	ex 5810 10 10 ex 5810 10 90 ex 5810 99 10 ex 5810 99 90		
ex 63	Țesături tricotate sau croșetate din fibre sintetice conținând 5 % sau mai mult din greutate fir elastometric și țesături tricotate sau croșetate conținând 5 % sau mai mult din greutate fir cauciucat		
	ex 5906 91 00 ex 6002 40 00 ex 6002 90 00 ex 6004 10 00 ex 6004 90 00		
ex 65	Țesături tricotate sau croșetate, altele decât cele din categoria ex 63		
	ex 5606 00 10 ex 6002 40 00 ex 6004 10 00		
ex 66	Pături și pleduri de voiaj, altele decât tricotate sau croșetate		
	ex 6301 10 00		
GRUPA III B			
ex 10	Mănuși, mitene și mănuși cu un deget, tricotate sau croșetate	17 perechi	59
	ex 6116 10 20 ex 6116 10 80 ex 6116 99 00		
ex 67	Accesorii tricotate sau croșetate pentru îmbrăcăminte, altele decât cele pentru sugari; textile de uz casnic de toate tipurile, tricotate sau croșetate; perdele (inclusiv draperii) și transperante, draperii și cuverturi de pat și alte articole de amenajări interioare tricotate sau croșetate; Cuverturi și pleduri de voiaj tricotate sau croșetate, alte articole tricotate sau croșetate, inclusiv părți de articole de îmbrăcăminte sau de accesorii de îmbrăcăminte		
	ex 5807 90 90 ex 6113 00 10 ex 6117 10 00 ex 6117 80 10 ex 6117 80 80 ex 6117 90 00 ex 6301 90 10 ex 6302 10 00 ex 6302 40 00 ex 6303 19 00 ex 6304 11 00 ex 6304 91 00 ex 6307 10 10 ex 6307 90 10		
ex 69	Combinezioane și jupe pentru femei sau fete, tricotate sau croșetate	7,8	128
	ex 6108 19 00		
ex 72	Costume de baie	9,7	103
	ex 6112 39 10 ex 6112 39 90 ex 6112 49 10 ex 6112 49 90 ex 6211 11 00 ex 6211 12 00		
ex 75	Costume de bărbați sau băieți tricotate sau croșetate	0,80	1 250
	ex 6103 10 90 ex 6103 29 00		
ex 85	Cravate, papioane și eșarfe netricotate sau croșetate, altele decât cele din categoria 159	17,9	56
	ex 6215 90 00		
ex 86	Corsete, brâuri-chilot, cingători, portjartiere, bretele, jartiere și articole similare și părțile lor, tricotate sau croșetate sau nu	8,8	114
	ex 6212 20 00 ex 6212 30 00 ex 6212 90 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
ex 87	Mănuși, mitene și mănuși cu un deget altele decât tricotate sau croșetate		
	ex 6209 90 90 ex 6216 00 00		
ex 88	Ciorapi lungi, șosete și șosete scurte netricotate sau croșetate; alte accesorii de îmbrăcăminte, părți din articole de îmbrăcăminte sau accesorii, altele decât pentru copii, altele decât tricotate sau croșetate		
	ex 6209 90 90 ex 6217 10 00 ex 6217 90 00		
ex 91	Corturi		
	ex 6306 29 00		
ex 94	Vată din materiale textile și articole din aceasta; fibre textile cu o lungime de maximum 5 mm (fire tunse de pe postav), deșeuri textile și nopeuri		
	ex 9619 00 39 ex 5601 29 00 ex 5601 30 00		
ex 95	Pâsle și articole din pâslă, chiar impregnate sau îmbrăcate, altele decât acoperitoare de podea		
	ex 5602 10 19 ex 5602 10 38 ex 5602 10 90 ex 5602 29 00 ex 5602 90 00 ex 5807 90 10 ex 6210 10 10 ex 6307 90 91		
ex 97	Plase cu ochiuri înnodate, din sfori, corzi sau frânghii plase pentru pescuit, confecționate din fir, sfoară, frânghie sau cablu		
	ex 5608 90 00		
ex 98	Articole realizate din fire, sfori, frânghii și corzi sau frânghii, cu excepția materialelor textile, a articolelor din materiale textile și a articolelor de la categoria 97		
	ex 5609 00 00 ex 5905 00 10		
ex 99	Materiale textile cu strat de acoperire din cauciuc sau substanțe amilacee, de tipul celor utilizate la coperți exterioare pentru cărți și altele de acest fel; pânze de calc sau transparente pentru desen; pânze pregătite pentru pictură; vatr și materiale textile similare rigide pentru confecționarea pălărilor		
	ex 5901 10 00 ex 5901 90 00		
	Linoleum, chiar decupat; acoperitoare de podea constând dintr-o îmbrăcare sau o acoperire aplicată pe un suport textil, chiar decupate		
	ex 5904 10 00 ex 5904 90 00		
	Țesuturi cauciucate, altele decât tricotate sau croșetate, cu excepția celor pentru anvelope pneumatice		
	ex 5906 10 00 ex 5906 99 10 ex 5906 99 90		
	Alte țesături impregnate sau îmbrăcate; canava pictată pentru decoruri de teatru, studiouri fotografice sau utilizări similare, altele decât cele din categoria ex 100		
	ex 5907 00 00		
ex 100	Țesături impregnate, îmbrăcate sau acoperite cu derivați din celuloză sau din alte materiale plastice artificiale și țesături stratificate cu aceleași materiale		
	ex 5903 10 10 ex 5903 10 90 ex 5903 20 10 ex 5903 20 90 ex 5903 90 10 ex 5903 90 91 ex 5903 90 99		
ex 109	Prelate, vele pentru ambarcațiuni și storuri de exterior		
	ex 6306 19 00 ex 6306 30 00		
ex 110	Saltele pneumatice, țesute		
	ex 6306 40 00		
ex 111	Articole de camping, țesute, altele decât saltele pneumatice și corturi		
	ex 6306 90 00		
ex 112	Alte articole textile confecționate, țesute, exclusiv cele din categoriile ex 113 și ex 114		
	ex 6307 20 00 ex 6307 90 98		

(1)	(2)	(3)	(4)
ex 113	Pânze groase pentru spălat podeaua, cârpe pentru vase și pentru șters praful, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6307 10 90		
ex 114	Țesături și articole țesute pentru uz tehnic, altele decât cele din categoria 136		
	ex 5908 00 00 ex 5909 00 90 ex 5910 00 00 ex 5911 10 00 ex 5911 31 19 ex 5911 31 90 ex 5911 32 11 ex 5911 32 19 ex 5911 32 90 ex 5911 40 00 ex 5911 90 10 ex 5911 90 90		
GRUPA IV			
115	Fire din in sau din ramie		
	5306 10 10 5306 10 30 5306 10 50 5306 10 90 5306 20 10 5306 20 90 5308 90 12 5308 90 19		
117	Țesături din in sau din ramie		
	5309 11 10 5309 11 90 5309 19 00 5309 21 00 5309 29 00 5311 00 10 ex 5803 00 90 5905 00 30		
118	Garnitură de pat, de masă, de toaletă, de oficiu sau bucătărie, din in sau ramie, altele decât cea tricotată sau croșetată		
	6302 29 10 6302 39 20 6302 59 10 ex 6302 59 90 6302 99 10 ex 6302 99 90		
120	Perdele (inclusiv draperii), transperante, perdele și cuverturi de pat și alte articole de amenajări interioare, netricotate sau croșetate, din in sau ramia		
	ex 6303 99 90 6304 19 30 ex 6304 99 00		
121	Sfori, corzi și frânghii, împletite sau nu, din in sau ramie		
	ex 5607 90 90		
122	Saci și săculeți de tipul celor folosiți pentru ambalarea mărfurilor, uzate, din in, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6305 90 00		
123	Catifele, plușuri, țesături buclate și țesături tip „Chenille”, din in sau ramie, cu excepția panglicilor din catifea		
	5801 90 10 ex 5801 90 90		
	Șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri și voalete și articole similare, din in sau ramie, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6214 90 00		
GRUPA V			
124	Fibre sintetice scurte		
	5501 10 00 5501 20 00 5501 30 00 5501 40 00 5501 90 00 5503 11 00 5503 19 00 5503 20 00 5503 30 00 5503 40 00 5503 90 00 5505 10 10 5505 10 30 5505 10 50 5505 10 70 5505 10 90		
125 A	Fire sintetice de filament (continuu) necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	ex 5402 44 00 5402 45 00 5402 46 00 5402 47 00		
125 B	Monofilament, bandă (paie artificiale și articole similare) și imitație catgut din materiale sintetice		
	5404 11 00 5404 12 00 5404 19 00 5404 90 10 5404 90 90 ex 5604 90 10 ex 5604 90 90		
126	Fibre artificiale discontinue		
	5502 00 10 5502 00 40 5502 00 80 5504 10 00 5504 90 00 5505 20 00		
127 A	Fire de filament sintetic (continue), necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, fir monofilă sau fir din vâscoză, nerăsucit sau răsucit cu mai puțin de 250 răsucituri pe metru și fir unic netexturat din acetat de celuloză		
	ex 5403 31 00 ex 5403 32 00 ex 5403 33 00		
127 B	Monofilament, bandă (paie artificiale și articole similare) și imitație catgut din materiale textile sintetice		
	5405 00 00 ex 5604 90 90		

(1)	(2)	(3)	(4)
128	Păr aspru de animale, cardat sau dărăcit		
	5105 40 00		
129	Fire din păr grosier de origine animală sau din păr de cal		
	5110 00 00		
130 A	Fir de mătase, altul decât cel tors din resturi de mătase		
	5004 00 10 5004 00 90 5006 00 10		
130 B	Fire de mătase, altele decât cele din categoria 130 A; catgut de viermi de mătase		
	5005 00 10 5005 00 90 5006 00 90 ex 5604 90 90		
131	Fire din alte fibre textile vegetale		
	5308 90 90		
132	Fir din hârtie		
	5308 90 50		
133	Fire de cânepă		
	5308 20 10 5308 20 90		
134	Fire metalizate		
	5605 00 00		
135	Țesături țesute din păr aspru de origine animală sau păr de cal		
	5113 00 00		
136 A	Țesături țesute din mătase sau resturi de mătase, altele decât nealbite, degomate sau albite		
	5007 20 19 ex 5007 20 31 ex 5007 20 39 ex 5007 20 41 5007 20 59 5007 20 61 5007 20 69 5007 20 71 5007 90 30 5007 90 50 5007 90 90		
136 B	Țesături țesute din mătase sau resturi de mătase, altele decât cele din categoria 136 A		
	ex 5007 10 00 5007 20 11 5007 20 21 ex 5007 20 31 ex 5007 20 39 ex 5007 20 41 5007 20 51 5007 90 10 5803 00 30 ex 5905 00 90 ex 5911 20 00		
137	Țesături plușate și țesături tip „chenille” și țesături înguste de mătase sau de resturi de mătase		
	ex 5801 90 90 ex 5806 10 00		
138	Țesături țesute din fibră de hârtie și alte fibre textile, altele decât ramia		
	5311 00 90 ex 5905 00 90		
139	Țesături țesute din fir metalic sau metalizat		
	5809 00 00		
140	Țesături textile tricotate sau croșetate, altele decât lână sau păr fin de origine animală, bumbac sau fibre sintetice		
	ex 6001 10 00 ex 6001 29 00 ex 6001 99 00 6003 90 00 6005 90 90 6006 90 00		
141	Pături și pleduri de voiaj din material textil, altul decât lână sau păr fin de origine animală, bumbac sau fibre sintetice		
	ex 6301 90 90		

(1)	(2)	(3)	(4)
142	Covoare și alte țesături textile pentru podele din sisal sau alte fibre din familia Agave sau din cânepă de Manila		
	ex 5702 39 00 ex 5702 49 00 ex 5702 50 90 ex 5702 99 00 ex 5705 00 80		
144	Păslă din păr aspru de origine animală		
	ex 5602 10 38 ex 5602 29 00		
145	Sfoară, corzi, frânghie și cabluri împletite sau nu, din cânepă comună sau cânepă de Manila		
	ex 5607 90 20 ex 5607 90 90		
146 A	Sfoară pentru legat sau îmbalotat pentru mașini agricole, din sisal sau alte fibre din familia Agave		
	ex 5607 21 00		
146 B	Sfoară, corzi, frânghii și cabluri, din sisal sau alte fibre din familia Agave, altele decât produsele din categoria 146 A		
	ex 5607 21 00 5607 29 00		
146 C	Sfoară, corzi, frânghii și cabluri, împletite sau nu, din iută sau alte fibre textile de bast din categoria nr. 5303		
	ex 5607 90 20		
147	Resturi de mătase (inclusiv gogoși nefolosibile pentru filat), resturi de tort și destrăătură, altele decât cardate sau dărăcite		
	ex 5003 00 00		
148 A	Fire de iută sau de alte fibre textile de bast din categoria nr. 5303		
	5307 10 00 5307 20 00		
148 B	Fir din fibră de nucă de cocos		
	5308 10 00		
149	Țesături țesute din iută sau din alte fibre textile de bast din categoria cu lățime de minimum 150 cm		
	5310 10 90 ex 5310 90 00		
150	Materiale țesute din iută sau din alte fibre textile de bast cu lățime nu mai mare de 150 cm; saci și pungi pentru ambalaj din iută sau alte fibre textile de bast, altele decât cele folosite		
	5310 10 10 ex 5310 90 00 5905 00 50 6305 10 90		
151 A	Carpete din fibră de nucă de cocos		
	5702 20 00		
151 B	Covoare și alte carpete din iută sau din alte fibre textile de bast, altfel decât scămoșate		
	ex 5702 39 00 ex 5702 49 00 ex 5702 50 90 ex 5702 99 00		
152	Postav realizat în război cu ace, din iută sau din alte fibre textile de bast, neîmpregnat sau acoperit, altul decât pentru acoperit podeaua		
	5602 10 11		

(1)	(2)	(3)	(4)
153	Saci și pungi pentru ambalaj folosiți, din iută sau alte fibre textile de bast din categoria nr. 5303		
	6305 10 10		
154	Gogoși de viermi de mătase de pe care se pot depăna fire		
	5001 00 00		
	Mătase brută (nerăsucită)		
	5002 00 00		
	Resturi de mătase (inclusiv gogoși nefolosibile pentru filat), resturi de fire și material fibros garnetat, necardat sau dărăcit		
	ex 5003 00 00		
	Lână necardată sau dărăcită		
	5101 11 00 5101 19 00 5101 21 00 5101 29 00 5101 30 00		
	Păr fin sau grosier de origine animală, necardat și nepieptănat		
	5102 11 00 5102 19 10 5102 19 30 5102 19 40 5102 19 90 5102 20 00		
	Deșeuri de lână sau de păr fin sau grosier de origine animală, inclusiv deșeuri de fire, cu excepția destrămurii		
	5103 10 10 5103 10 90 5103 20 00 5103 30 00		
	Destrăătură din lână sau păr fin sau aspru de origine animală		
	5104 00 00		
	In, brut sau prelucrat, dar nefilat: câlți și deșeuri din in (inclusiv deșeuri din fire și destrăătură)		
	5301 10 00 5301 21 00 5301 29 00 5301 30 00		
	Ramia și alte fibre textile vegetale brute sau prelucrate dar nefilate: câlți și resturi, altele decât fibră de cocos și cânepă de Manila		
	5305 00 00		
	Bumbac, necardat sau dărăcit		
	5201 00 10 5201 00 90		
	Resturi de bumbac (inclusiv resturi de tort și destrăătură)		
	5202 10 00 5202 91 00 5202 99 00		
	Cânepă (<i>Cannabis sativa</i>), brută sau prelucrată, dar nefilată: câlți și deșeuri din cânepă (inclusiv deșeuri din fire și destrăătură)		
	5302 10 00 5302 90 00		
	Cânepă de Manila (<i>Musa textilis Nee</i>), brută sau prelucrată, dar nefilată: câlți și resturi de cânepă (inclusiv resturi de fire și destrăătură)		
	5305 00 00		
	Iută și alte fibre textile de bast (exclusiv in, cânepă și ramia), brută sau prelucrată, dar nefilată: câlți și resturi de iută sau alte fibre textile din bast (inclusiv resturi de fire și destrăătură)		
	5303 10 00 5303 90 00		
	Alte fibre textile vegetale, brute sau prelucrate, dar nefilate: câlți și resturi de asemenea fibre (inclusiv resturi de fire și destrăătură)		
	5305 00 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
156	Bluze și pulovere pentru femei și fete, tricotate sau croșetate din mătase sau resturi de mătase 6106 90 30 ex 6110 90 90		
157	Articole de îmbrăcăminte, tricotate sau croșetate, altele decât cele din categoriile ex 10, ex 12, ex 13, ex 24, ex 27, ex 28, ex 67, ex 69, ex 72, ex 73, ex 75, ex 83 și 156 ex 6101 90 20 ex 6101 90 80 6102 90 10 6102 90 90 ex 6103 39 00 ex 6103 49 00 ex 6104 19 90 ex 6104 29 90 ex 6104 39 00 6104 49 00 ex 6104 69 00 6105 90 90 6106 90 50 6106 90 90 ex 6107 99 00 ex 6108 99 00 6109 90 90 6110 90 10 ex 6110 90 90 ex 6111 90 90 ex 6114 90 00		
159	Rochii, bluze și cămăși-bluze, netricotate sau croșetate, de mătase sau resturi de mătase 6204 49 10 6206 10 00 Șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri și alte articole similare, netricotate sau croșetate, din mătase sau resturi de mătase 6214 10 00 Cravate, papioane și fulare-cravată din mătase sau deșeuri de mătase 6215 10 00		
160	Batiste de mătase sau resturi de mătase ex 6213 90 00		
161	Articole de îmbrăcăminte netricotate sau croșetate, altele decât cele din categoriile ex 14, ex 15, ex 18, ex 31, ex 68, ex 72, ex 78, ex 86, ex 87, ex 88 și din categoria 159 ex 6211 39 00 6201 19 00 6201 99 00 6202 19 00 6202 99 00 6203 19 90 6203 29 90 6203 39 90 6203 49 90 6204 19 90 6204 29 90 6204 39 90 6204 49 90 6204 59 90 6204 69 90 6205 90 10 ex 6205 90 80 6206 90 10 6206 90 90 ex 6211 20 00 ex 6211 39 00 6211 49 00		

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1322/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****de modificare a anexei I la Regulamentul (CE) nr. 517/94 al Consiliului privind regimul comun aplicabil importurilor de produse textile din anumite țări terțe, care nu sunt reglementate de acorduri, protocoale sau alte înțelegeri bilaterale sau de alte regimuri comunitare specifice de import**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 517/94 al Consiliului din 7 martie 1994 privind regimul comun aplicabil importurilor de produse textile din anumite țări terțe, care nu sunt reglementate de acorduri, protocoale sau alte înțelegeri bilaterale sau de alte regimuri comunitare specifice de import ⁽¹⁾, în special articolul 28,

întrucât:

- (1) Regimul comun aplicabil importurilor de anumite produse textile din țări terțe trebuie actualizat pentru a lua în considerare modificările la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului din 23 iulie 1987 privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful Vamal Comun ⁽²⁾, care afectează, de asemenea, anumite coduri din anexa I la Regulamentul (CE) nr. 517/94.

- (2) Prin urmare, Regulamentul (CE) nr. 517/94 ar trebui modificat în consecință.

- (3) Măsurile prevăzute în prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului pentru textile instituit prin articolul 25 din Regulamentul (CE) nr. 517/94,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Anexa I la Regulamentul (CE) nr. 517/94 se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare în ziua publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2012.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Comisie**Președintele*

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ JO L 67, 10.3.1994, p. 1.⁽²⁾ JO L 256, 7.9.1987, p. 1.

ANEXĂ

Anexa I la Regulamentul (CEE) nr. 517/94 se modifică după cum urmează:

Anexa I se înlocuiește cu textul următor:

„ANEXA I

A. PRODUSE TEXTILE PREVĂZUTE LA ARTICOLUL 1

1. Fără a aduce atingere normelor de interpretare a Nomenclaturii Combinate, se consideră că formularea descrierii mărfurilor nu are decât valoare orientativă, produsele de la fiecare categorie fiind determinate, în cadrul prezentei anexe, de codurile NC. Atunci când codul NC este precedat de simbolul „ex”, produsele specificate în fiecare categorie sunt determinate de domeniul de aplicare al codului NC și de cel al descrierii corespunzătoare.
2. Articolele de îmbrăcăminte care nu pot fi clasificate ca fiind pentru bărbați sau băieți sau ca fiind pentru femei sau fete se încadrează în aceste din urmă categorii.
3. Expresia „articole de îmbrăcăminte pentru nou-născuți” se referă la articole de îmbrăcăminte până la mărimea comercială 86 inclusiv.

Categorie	Descriere Cod NC 2012	Tabel de echivalență	
		bucăți/kg	g/bucată
(1)	(2)	(3)	(4)
GRUPA I A			
1	Fire din bumbac, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5204 11 00 5204 19 00 5205 11 00 5205 12 00 5205 13 00 5205 14 00 5205 15 10 5205 15 90 5205 21 00 5205 22 00 5205 23 00 5205 24 00 5205 26 00 5205 27 00 5205 28 00 5205 31 00 5205 32 00 5205 33 00 5205 34 00 5205 35 00 5205 41 00 5205 42 00 5205 43 00 5205 44 00 5205 46 00 5205 47 00 5205 48 00 5206 11 00 5206 12 00 5206 13 00 5206 14 00 5206 15 00 5206 21 00 5206 22 00 5206 23 00 5206 24 00 5206 25 00 5206 31 00 5206 32 00 5206 33 00 5206 34 00 5206 35 00 5206 41 00 5206 42 00 5206 43 00 5206 44 00 5206 45 00 ex 5604 90 90		
2	Țesături din bumbac, altele decât tifon, țesătură buclată tip buret („éponge”), plușuri, țesături buclate, țesături tip „Chenille”, tul și alte țesături cu ochiuri înnodate		
	5208 11 10 5208 11 90 5208 12 16 5208 12 19 5208 12 96 5208 12 99 5208 13 00 5208 19 00 5208 21 10 5208 21 90 5208 22 16 5208 22 19 5208 22 96 5208 22 99 5208 23 00 5208 29 00 5208 31 00 5208 32 16 5208 32 19 5208 32 96 5208 32 99 5208 33 00 5208 39 00 5208 41 00 5208 42 00 5208 43 00 5208 49 00 5208 51 00 5208 52 00 5208 59 10 5208 59 90 5209 11 00 5209 12 00 5209 19 00 5209 21 00 5209 22 00 5209 29 00 5209 31 00 5209 32 00 5209 39 00 5209 41 00 5209 42 00 5209 43 00 5209 49 00 5209 51 00 5209 52 00 5209 59 00 5210 11 00 5210 19 00 5210 21 00 5210 29 00 5210 31 00 5210 32 00 5210 39 00 5210 41 00 5210 49 00 5210 51 00 5210 59 00 5211 11 00 5211 12 00 5211 19 00 5211 20 00 5211 31 00 5211 32 00 5211 39 00 5211 41 00 5211 42 00 5211 43 00 5211 49 10 5211 49 90 5211 51 00 5211 52 00 5211 59 00 5212 11 10 5212 11 90 5212 12 10 5212 12 90 5212 13 10 5212 13 90 5212 14 10 5212 14 90 5212 15 10 5212 15 90 5212 21 10 5212 21 90 5212 22 10 5212 22 90 5212 23 10 5212 23 90 5212 24 10 5212 24 90 5212 25 10 5212 25 90 ex 5811 00 00 ex 6308 00 00		
2 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	5208 31 00 5208 32 16 5208 32 19 5208 32 96 5208 32 99 5208 33 00 5208 39 00 5208 41 00 5208 42 00 5208 43 00 5208 49 00 5208 51 00 5208 52 00 5208 59 10 5208 59 90 5209 31 00 5209 32 00 5209 39 00 5209 41 00 5209 42 00 5209 43 00 5209 49 00 5209 51 00 5209 52 00 5209 59 00 5210 31 00 5210 32 00 5210 39 00 5210 41 00 5210 49 00 5210 51 00 5210 59 00 5211 31 00 5211 32 00 5211 39 00 5211 41 00 5211 42 00 5211 43 00 5211 49 10 5211 49 90 5211 51 00 5211 52 00 5211 59 00 5212 13 10 5212 13 90 5212 14 10 5212 14 90 5212 15 10 5212 15 90 5212 23 10 5212 23 90 5212 24 10 5212 24 90 5212 25 10 5212 25 90 ex 5811 00 00 ex 6308 00 00		
3	Țesături din fibre sintetice (discontinue sau din deșeuri), altele decât plușuri, țesături buclate (inclusiv țesături buclate de tip buret „éponge”) și țesături tip „chenille”		
	5512 11 00 5512 19 10 5512 19 90 5512 21 00 5512 29 10 5512 29 90 5512 91 00 5512 99 10 5512 99 90 5513 11 20 5513 11 90 5513 12 00 5513 13 00 5513 19 00 5513 21 00 5513 23 10 5513 23 90 5513 29 00 5513 31 00 5513 39 00 5513 41 00 5513 49 00 5514 11 00 5514 12 00 5514 19 10 5514 19 90 5514 21 00 5514 22 00 5514 23 00 5514 29 00 5514 30 10 5514 30 30 5514 30 50 5514 30 90 5514 41 00 5514 42 00 5514 43 00 5514 49 00 5515 11 10 5515 11 30 5515 11 90 5515 12 10 5515 12 30 5515 12 90 5515 13 11 5515 13 19 5515 13 91 5515 13 99 5515 19 10 5515 19 30 5515 19 90 5515 21 10 5515 21 30 5515 21 90 5515 22 11 5515 22 19 5515 22 91 5515 22 99 5515 29 00 5515 91 10 5515 91 30 5515 91 90 5515 99 20 5515 99 40 5515 99 80 ex 5803 00 90 ex 5905 00 70 ex 6308 00 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
3 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	5512 19 10 5512 19 90 5512 29 10 5512 29 90 5512 99 10 5512 99 90 5513 21 00 5513 23 10 5513 23 90 5513 29 00 5513 31 00 5513 39 00 5513 41 00 5513 49 00 5514 21 00 5514 22 00 5514 23 00 5514 29 00 5514 30 10 5514 30 30 5514 30 50 5514 30 90 5514 41 00 5514 42 00 5514 43 00 5514 49 00 5515 11 30 5515 11 90 5515 12 30 5515 12 90 5515 13 19 5515 13 99 5515 19 30 5515 19 90 5515 21 30 5515 21 90 5515 22 19 5515 22 99 ex 5515 29 00 5515 91 30 5515 91 90 5515 99 40 5515 99 80 ex 5803 00 90 ex 5905 00 70 ex 6308 00 00		

GRUPA I B

4	Cămăși, tricouri, flanele, pulovere cu gât sau la baza gâtului și pulovere (altele decât cele din lână sau din păr fin de origine animală), maiouri de corp și articole similare, tricotate sau croșetate	6,48	154
	6105 10 00 6105 20 10 6105 20 90 6105 90 10 6109 10 00 6109 90 20 6110 20 10 6110 30 10		
5	Jerseuri, pulovere, veste, compleuri, jachete, jachete lenjerie și pulovere (altele decât jachete și blazere), hanorace, bluzaone, jachete până în talie și articole similare, tricotate sau croșetate	4,53	221
	ex 6101 90 80 6101 20 90 6101 30 90 6102 10 90 6102 20 90 6102 30 90 6110 11 10 6110 11 30 6110 11 90 6110 12 10 6110 12 90 6110 19 10 6110 19 90 6110 20 91 6110 20 99 6110 30 91 6110 30 99		
6	Izmele pentru bărbați sau băieți, șorturi, altele decât costume de baie și pantaloni (inclusiv pantaloni lejeri); pantaloni și pantaloni lejeri pentru femei sau fete, din lână, bumbac sau fibre sintetice; părțile inferioare ale treningurilor cu căptușeală, altele decât cele din categoria 16 sau 29, din bumbac sau fibre sintetice	1,76	568
	6203 41 10 6203 41 90 6203 42 31 6203 42 33 6203 42 35 6203 42 90 6203 43 19 6203 43 90 6203 49 19 6203 49 50 6204 61 10 6204 62 31 6204 62 33 6204 62 39 6204 63 18 6204 69 18 6211 32 42 6211 33 42 6211 42 42 6211 43 42		
7	Bluze pentru femei sau fete, cămăși și bluze-cămăși, fie că sunt sau nu tricotate ori croșetate, din lână, bumbac ori fibre sintetice	5,55	180
	6106 10 00 6106 20 00 6106 90 10 6206 20 00 6206 30 00 6206 40 00		
8	Cămăși pentru bărbați sau băieți, altele decât cele tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice	4,60	217
	ex 6205 90 80 6205 20 00 6205 30 00		

GRUPA II A

9	Țesături buclate tip buret „éponge” și țesături buclate similare din bumbac; garnituri pentru toaletă și bucătărie, altele decât cele tricotate sau croșetate, buclate de tip buret („éponge”), din bumbac		
	5802 11 00 5802 19 00 ex 6302 60 00		
20	Lenjerii de pat, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	6302 21 00 6302 22 90 6302 29 90 6302 31 00 6302 32 90 6302 39 90		
22	Fire din fibre sintetice sau resturi de fibră sintetică, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5508 10 10 5509 11 00 5509 12 00 5509 21 00 5509 22 00 5509 31 00 5509 32 00 5509 41 00 5509 42 00 5509 51 00 5509 52 00 5509 53 00 5509 59 00 5509 61 00 5509 62 00 5509 69 00 5509 91 00 5509 92 00 5509 99 00		
22 a)	Dintre care acrilice		
	ex 5508 10 10 5509 31 00 5509 32 00 5509 61 00 5509 62 00 5509 69 00		
23	Fire textile din fibre sau resturi de fibră sintetică, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5508 20 10 5510 11 00 5510 12 00 5510 20 00 5510 30 00 5510 90 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
32	Plușuri și țesături tip „Chenille” (cu excepția țesăturilor din bumbac, buclate, de tip buret „éponge” și a plușurilor) și suprafețe textile cu smocuri, din lână, bumbac sau din fibre sintetice		
	5801 10 00 5801 21 00 5801 22 00 5801 23 00 5801 26 00 5801 27 00 5801 31 00 5801 32 00 5801 33 00 5801 36 00 5801 37 00 5802 20 00 5802 30 00		
32 a)	Dintre care: catifea cord		
	5801 22 00		
39	Garnituri de masă, de toaletă și de bucătărie, altele decât cele tricotate sau croșetate, altele decât cele din buclate de tip buret („éponge”) sau țesături buclate similare din bumbac		
	6302 51 00 6302 53 90 ex 6302 59 90 6302 91 00 6302 93 90 ex 6302 99 90		

GRUPA II B

12	Ciorapi de damă și colanți, dresuri, șosete trei-sferturi, șosete, șosete scurte și alte articole similare tricotate sau croșetate, altele decât pentru nou-născuți, inclusiv ciorapi pentru varice, altele decât articolele de la categoria 70	24,3 perechi	41
	6115 10 10 ex 6115 10 90 6115 22 00 6115 29 00 6115 30 11 6115 30 90 6115 94 00 6115 95 00 6115 96 10 6115 96 99 6115 99 00		
13	Chiloți și șorturi pentru bărbați sau băieți, chiloți și șorturi pentru femei sau fete, tricotați sau croșetați, din lână, bumbac sau fibre sintetice	17	59
	6107 11 00 6107 12 00 6107 19 00 6108 21 00 6108 22 00 6108 29 00 ex 6212 10 10 ex 9619 00 51		
14	Pardesie pentru bărbați și băieți tricotate, haine de ploaie și alte jachete, pelerine și cape din lână, bumbac sau fibre sintetice (altele decât parka) (din categoria 21)	0,72	1 389
	6201 11 00 ex 6201 12 10 ex 6201 12 90 ex 6201 13 10 ex 6201 13 90 6210 20 00		
15	Paltoane, pardesie, haine de ploaie și alte mantale, pelerine și cape pentru femei sau fete jachete și blazere din lână, bumbac sau fibre sintetice (altele decât parka) (din categoria 21)	0,84	1 190
	6202 11 00 ex 6202 12 10 ex 6202 12 90 ex 6202 13 10 ex 6202 13 90 6204 31 00 6204 32 90 6204 33 90 6204 39 19 6210 30 00		
16	Costume pentru bărbați și băieți, altele decât tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice, exclusiv costume de schi; treninguri bărbătești cu căptușeală, cu înveliș exterior din același material, din bumbac sau fibre sintetice	0,80	1 250
	6203 11 00 6203 12 00 6203 19 10 6203 19 30 6203 22 80 6203 23 80 6203 29 18 6203 29 30 6211 32 31 6211 33 31		
17	Jachete și blazere pentru bărbați sau băieți, altele decât tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice	1,43	700
	6203 31 00 6203 32 90 6203 33 90 6203 39 19		
18	Flanele pentru bărbați sau băieți și alte veste, chiloți, șorturi, cămăși de noapte, pijamale, halate de baie, halate de casă și articole similare, altele decât tricotate sau croșetate		
	6207 11 00 6207 19 00 6207 21 00 6207 22 00 6207 29 00 6207 91 00 6207 99 10 6207 99 90		
	Flanele pentru femei sau fete, alte veste, chiloți-slip, jupe, șorturi, chiloți, cămăși de noapte, pijamale, negligeuri, halate de baie, halate de casă și articole similare, altele decât tricotate sau croșetate		
	6208 11 00 6208 19 00 6208 21 00 6208 22 00 6208 29 00 6208 91 00 6208 92 00 6208 99 00 ex 6212 10 10 ex 9619 00 59		
19	Batiste, altele decât tricotate sau croșetate	59	17
	6213 20 00 ex 6213 90 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
21	Canadiene; hanorace, fâșuri, jachete până la talie și articole similare, altele decât tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice; părțile superioare ale treningurilor cu căptușeală, altele decât cele din categoriile 16 sau 29, din bumbac sau fibre de sintetice	2,3	435
	ex 6201 12 10 ex 6201 12 90 ex 6201 13 10 ex 6201 13 90 6201 91 00 6201 92 00 6201 93 00 ex 6202 12 10 ex 6202 12 90 ex 6202 13 10 ex 6202 13 90 6202 91 00 6202 92 00 6202 93 00 6211 32 41 6211 33 41 6211 42 41 6211 43 41		
24	Cămăși de noapte pentru bărbați sau băieți, pijamale, halate de baie, halate de casă și articole similare, tricotate sau croșetate	3,9	257
	6107 21 00 6107 22 00 6107 29 00 6107 91 00 ex 6107 99 00		
	Cămăși de noapte pentru femei și fete, pijamale, negligeuri, halate de baie, halate de casă și articole similare, tricotate sau croșetate		
	6108 31 00 6108 32 00 6108 39 00 6108 91 00 6108 92 00 ex 6108 99 00		
26	Rochii pentru femei sau fete, din lână, bumbac sau fibre sintetice	3,1	323
	6104 41 00 6104 42 00 6104 43 00 6104 44 00 6204 41 00 6204 42 00 6204 43 00 6204 44 00		
27	Fuste, inclusiv fuste pantalon, pentru femei și fete	2,6	385
	6104 51 00 6104 52 00 6104 53 00 6104 59 00 6204 51 00 6204 52 00 6204 53 00 6204 59 10		
28	Pantaloni, salopete cu bretele, pantaloni scurți și șorturi (altele decât cele pentru baie), tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau din fibre sintetice	1,61	620
	6103 41 00 6103 42 00 6103 43 00 ex 6103 49 00 6104 61 00 6104 62 00 6104 63 00 ex 6104 69 00		
29	Costume și compleuri pentru femei sau fete, altele decât tricotate sau croșetate, din bumbac sau fibre sintetice, exclusiv costume de schi; treninguri pentru femei cu căptușeală, cu material exterior din aceeași țesătură, din bumbac sau fibre sintetice	1,37	730
	6204 11 00 6204 12 00 6204 13 00 6204 19 10 6204 21 00 6204 22 80 6204 23 80 6204 29 18 6211 42 31 6211 43 31		
31	Sutiene și bustiere, țesute, tricotate sau croșetate	18,2	55
	ex 6212 10 10 6212 10 90		
68	Îmbrăcăminte pentru nou-născuți și accesorii vestimentare, mai puțin mănuși, mănuși fără degete și mănuși cu un deget din categoriile 10 și 87, ciorapi lungi, șosete scurte și șosete pentru nou-născuți, altele decât tricotate sau croșetate, din categoria 88		
	6111 90 19 6111 20 90 6111 30 90 ex 6111 90 90 ex 6209 90 10 ex 6209 20 00 ex 6209 30 00 ex 6209 90 90 ex 9619 00 51 ex 9619 00 59		
73	Treninguri, tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau din fibre sintetice	1,67	600
	6112 11 00 6112 12 00 6112 19 00		
76	Salopete profesionale pentru bărbați sau băieți, altele decât tricotate sau croșetate		
	6203 22 10 6203 23 10 6203 29 11 6203 32 10 6203 33 10 6203 39 11 6203 42 11 6203 42 51 6203 43 11 6203 43 31 6203 49 11 6203 49 31 6211 32 10 6211 33 10		
	Șorturi și salopete pentru femei sau fete și alte salopete profesionale, altele decât tricotate sau croșetate		
	6204 22 10 6204 23 10 6204 29 11 6204 32 10 6204 33 10 6204 39 11 6204 62 11 6204 62 51 6204 63 11 6204 63 31 6204 69 11 6204 69 31 6211 42 10 6211 43 10		
77	Combinezioane și costume de schi, altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6211 20 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
78	Articole de îmbrăcăminte, altele decât cele tricotate sau croșetate, cu excepția articolelor de îmbrăcăminte de la categoriile 6, 7, 8, 14, 15, 16, 17, 18, 21, 26, 27, 29, 68, 72, 76 și 77		
	6203 41 30 6203 42 59 6203 43 39 6203 49 39 6204 61 85 6204 62 59 6204 62 90 6204 63 39 6204 63 90 6204 69 39 6204 69 50 6210 40 00 6210 50 00 6211 32 90 6211 33 90 ex 6211 39 00 6211 42 90 6211 43 90 ex 6211 49 00 ex 9619 00 59		
83	Paltoane, jachete, blazere și alte articole de îmbrăcăminte, inclusiv combinezoane și costume de schi, tricotate sau croșetate, cu excepția articolelor de îmbrăcăminte enumerate la categoriile 4, 5, 7, 13, 24, 26, 27, 28, 68, 69, 72, 73, 74, 75		
	ex 6101 90 20 6101 20 10 6101 30 10 6102 10 10 6102 20 10 6102 30 10 6103 31 00 6103 32 00 6103 33 00 ex 6103 39 00 6104 31 00 6104 32 00 6104 33 00 ex 6104 39 00 6112 20 00 6113 00 90 6114 20 00 6114 30 00 ex 6114 90 00 ex 9619 00 51		

GRUPA III A

33	Țesături din fire de filamente sintetice, obținute din benzi sau forme similare, din polietilenă sau polipropilenă, cu o lățime de sub 3 m		
	5407 20 11		
	Saci și săculeți de tipul celor folosiți pentru ambalarea mărfurilor, altele decât cele tricotate sau croșetate, obținute din benzi sau forme similare		
	6305 32 19 6305 33 90		
34	Țesături din fire de filamente sintetice, obținute din benzi sau forme similare, din polietilenă sau polipropilenă, cu o lățime de minimum 3 m		
	5407 20 19		
35	Țesături din filamente sintetice, altele decât cele pentru anvelope pneumatice de la categoria 114		
	5407 10 00 5407 20 90 5407 30 00 5407 41 00 5407 42 00 5407 43 00 5407 44 00 5407 51 00 5407 52 00 5407 53 00 5407 54 00 5407 61 10 5407 61 30 5407 61 50 5407 61 90 5407 69 10 5407 69 90 5407 71 00 5407 72 00 5407 73 00 5407 74 00 5407 81 00 5407 82 00 5407 83 00 5407 84 00 5407 91 00 5407 92 00 5407 93 00 5407 94 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70		
35 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	ex 5407 10 00 ex 5407 20 90 ex 5407 30 00 5407 42 00 5407 43 00 5407 44 00 5407 52 00 5407 53 00 5407 54 00 5407 61 30 5407 61 50 5407 61 90 5407 69 90 5407 72 00 5407 73 00 5407 74 00 5407 82 00 5407 83 00 5407 84 00 5407 92 00 5407 93 00 5407 94 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70		
36	Țesături din filamente artificiale, altele decât cele pentru anvelope pneumatice de la categoria 114		
	5408 10 00 5408 21 00 5408 22 10 5408 22 90 5408 23 00 5408 24 00 5408 31 00 5408 32 00 5408 33 00 5408 34 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70		
36 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	ex 5408 10 00 5408 22 10 5408 22 90 5408 23 00 5408 24 00 5408 32 00 5408 33 00 5408 34 00 ex 5811 00 00 ex 5905 00 70		
37	Țesături din fibre sintetice discontinue		
	5516 11 00 5516 12 00 5516 13 00 5516 14 00 5516 21 00 5516 22 00 5516 23 10 5516 23 90 5516 24 00 5516 31 00 5516 32 00 5516 33 00 5516 34 00 5516 41 00 5516 42 00 5516 43 00 5516 44 00 5516 91 00 5516 92 00 5516 93 00 5516 94 00 ex 5803 00 90 ex 5905 00 70		
37 a)	Dintre care: altele decât albite sau nealbite		
	5516 12 00 5516 13 00 5516 14 00 5516 22 00 5516 23 10 5516 23 90 5516 24 00 5516 32 00 5516 33 00 5516 34 00 5516 42 00 5516 43 00 5516 44 00 5516 92 00 5516 93 00 5516 94 00 ex 5803 00 90 ex 5905 00 70		
38 A	Materiale sintetice tricotate sau croșetate, pentru perdele-rețea (perdele-tul)		
	6005 31 10 6005 32 10 6005 33 10 6005 34 10 6006 31 10 6006 32 10 6006 33 10 6006 34 10		

(1)	(2)	(3)	(4)
38 B	Perdele-rețea (perdele-tul), altele decât cele tricotate sau croșetate		
	ex 6303 91 00 ex 6303 92 90 ex 6303 99 90		
40	Perdele (inclusiv draperii, storuri de interior, draperii și cuverturi de pat și alte articole pentru mobilier), altele decât cele tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau din fibre sintetice		
	ex 6303 91 00 ex 6303 92 90 ex 6303 99 90 6304 19 10 ex 6304 19 90 6304 92 00 ex 6304 93 00 ex 6304 99 00		
41	Fire din filamente sintetice continue, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, altele decât firele netexturate, simple, nerăsucite sau având maximum 50 răsuciri/m		
	5401 10 12 5401 10 14 5401 10 16 5401 10 18 5402 11 00 5402 19 00 5402 20 00 5402 31 00 5402 32 00 5402 33 00 5402 34 00 5402 39 00 5402 44 00 5402 48 00 5402 49 00 5402 51 00 5402 52 00 5402 59 10 5402 59 90 5402 61 00 5402 62 00 5402 69 10 5402 69 90 ex 5604 90 10 ex 5604 90 90		
42	Fire din fibre sintetice continue, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5401 20 10		
	Fire din fibre sintetice: fire din filamente artificiale, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, altele decât firele simple de vâscoză nerăsucite sau având maximum 250 de răsuciri/m și firele simple netexturate din acetat de celuloză		
	5403 10 00 5403 32 00 ex 5403 33 00 5403 39 00 5403 41 00 5403 42 00 5403 49 00 ex 5604 90 10		
43	Fire din fibre sintetice: fire din fibre sintetice discontinue, condiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5204 20 00 5207 10 00 5207 90 00 5401 10 90 5401 20 90 5406 00 00 5508 20 90 5511 30 00		
46	Lână de oaie sau miel cardată sau dărăcită sau alt păr fin de origine animală		
	5105 10 00 5105 21 00 5105 29 00 5105 31 00 5105 39 00		
47	Fire de lână dărăcită de oaie sau miel (fire de lână) sau de păr de origine animală fin dărăcit, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5106 10 10 5106 10 90 5106 20 10 5106 20 91 5106 20 99 5108 10 10 5108 10 90		
48	Fire de lână dărăcită de oaie sau miel sau alt păr fin de origine animală dărăcit, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5107 10 10 5107 10 90 5107 20 10 5107 20 30 5107 20 51 5107 20 59 5107 20 91 5107 20 99 5108 20 10 5108 20 90		
49	Fire de lână dărăcită de oaie sau miel sau alt păr fin de origine animală dărăcit, condiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5109 10 10 5109 10 90 5109 90 00		
50	Țesături din lână de oaie sau miel sau alt păr fin de origine animală		
	5111 11 00 5111 19 10 5111 19 90 5111 20 00 5111 30 10 5111 30 30 5111 30 90 5111 90 10 5111 90 91 5111 90 93 5111 90 99 5112 11 00 5112 19 10 5112 19 90 5112 20 00 5112 30 10 5112 30 30 5112 30 90 5112 90 10 5112 90 91 5112 90 93 5112 90 99		
51	Bumbac, cardat sau pieptănat		
	5203 00 00		
53	Țesături tip gazeu din bumbac		
	5803 00 10		
54	Fibre sintetice discontinue, inclusiv din deșeuri, cardate, pieptănate sau prelucrate altfel pentru filare		
	5507 00 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
55	Fibre sintetice discontinue, inclusiv deșeuri, cardate sau pieptănate sau prelucrate altfel pentru filare		
	5506 10 00 5506 20 00 5506 30 00 5506 90 00		
56	Fire din fibre sintetice discontinue (inclusiv din deșeuri), condiționate pentru vânzarea cu amănuntul		
	5508 10 90 5511 10 00 5511 20 00		
58	Covoare, covorașe și carpete cu puncte înnodate, confecționate manual sau nu		
	5701 10 10 5701 10 90 5701 90 10 5701 90 90		
59	Covoare și alte acoperitoare de podea din materiale textile, altele decât covoarele din categoria 58		
	5702 10 00 5702 31 10 5702 31 80 5702 32 10 5702 32 90 ex 5702 39 00 5702 41 10 5702 41 90 5702 42 10 5702 42 90 ex 5702 49 00 5702 50 10 5702 50 31 5702 50 39 ex 5702 50 90 5702 91 00 5702 92 10 5702 92 90 ex 5702 99 00 5703 10 00 5703 20 12 5703 20 18 5703 20 92 5703 20 98 5703 30 12 5703 30 18 5703 30 82 5703 30 88 5703 90 20 5703 90 80 5704 10 00 5704 90 00 5705 00 30 ex 5705 00 80		
60	Tapiserii țesute manual (de tip Gobelins, Flandres, Aubusson, Beauvais și similare) și articole similare și tapiserii cu acul (de exemplu cu punct mic, cu cruciulițe etc.), confecționate pe gherghef și alte articole similare confecționate manual		
	5805 00 00		
61	Plușuri, țesături înguste (bolduc) cu urzeală și fără bătătură, asamblate cu adeziv, altele decât etichete și articole similare din categoria 62; Țesături elastice și ornamente (netricotate sau croșetate), din materiale textile asamblate cu fir de cauciuc		
	ex 5806 10 00 5806 20 00 5806 31 00 5806 32 10 5806 32 90 5806 39 00 5806 40 00		
62	Fir tip „chenille” (inclusiv fir pufos tip „chenille”), firet (altul decât firet metalizat sau din păr de cal)		
	5606 00 91 5606 00 99		
	Tuluri și materiale cu ochiuri înnodate; cu excepția celor țesute, tricotate sau croșetate, dantele (executate mecanic sau manual) sub formă de bucăți, benzi sau cu motive decorative		
	5804 10 10 5804 10 90 5804 21 10 5804 21 90 5804 29 10 5804 29 90 5804 30 00		
	Etichete, ecusoane, alte articole din materiale textile similare, nebrodate sub formă de bucăți trese sau tăiate în bucăți țesute;		
	5807 10 10 5807 10 90		
	Șnururi și borduri decorative în bucăți; ciucuri, pompoane și articole similare		
	5808 10 00 5808 90 00		
	Broderii sub formă de bucăți, benzi sau motive decorative		
	5810 10 10 5810 10 90 5810 91 10 5810 91 90 5810 92 10 5810 92 90 5810 99 10 5810 99 90		
63	Țesături tricotate sau croșetate din fibre sintetice conținând 5% sau mai mult din greutate fir elastometric și țesături tricotate sau croșetate conținând 5% sau mai mult din greutate fir cauciucat		
	5906 91 00 ex 6002 40 00 6002 90 00 ex 6004 10 00 6004 90 00		
	Dantele Raschel și materiale așa-zise cu „păr lung” din fibre sintetice		
	ex 6001 10 00 6003 30 10 6005 31 50 6005 32 50 6005 33 50 6005 34 50		

(1)	(2)	(3)	(4)
65	Materiale tricotate sau croșetate, altele decât cele de la categoriile 38 A și 63, din lână, bumbac sau fibre sintetice 5606 00 10 ex 6001 10 00 6001 21 00 6001 22 00 ex 6001 29 00 6001 91 00 6001 92 00 ex 6001 99 00 ex 6002 40 00 6003 10 00 6003 20 00 6003 30 90 6003 40 00 ex 6004 10 00 6005 90 10 6005 21 00 6005 22 00 6005 23 00 6005 24 00 6005 31 90 6005 32 90 6005 33 90 6005 34 90 6005 41 00 6005 42 00 6005 43 00 6005 44 00 6006 10 00 6006 21 00 6006 22 00 6006 23 00 6006 24 00 6006 31 90 6006 32 90 6006 33 90 6006 34 90 6006 41 00 6006 42 00 6006 43 00 6006 44 00		
66	Cuverturi și pleduri de voiaj, altele decât cele tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice 6301 10 00 6301 20 90 6301 30 90 ex 6301 40 90 ex 6301 90 90		
GRUPA III B			
10	Mănuși, mitene și mănuși cu un deget, tricotate sau croșetate 6111 90 11 6111 20 10 6111 30 10 ex 6111 90 90 6116 10 20 6116 10 80 6116 91 00 6116 92 00 6116 93 00 6116 99 00	17 perechi	59
67	Accesorii tricotate sau croșetate pentru îmbrăcăminte, altele decât cele pentru nou-născuți; textile de uz casnic de toate tipurile, tricotate sau croșetate; perdele (inclusiv draperii) și transperante, draperii și cuverturi de pat și alte articole de amenajări interioare tricotate sau croșetate; pături și carpete de voiaj, tricotate sau croșetate, alte articole tricotate sau croșetate, inclusiv părți de articole de îmbrăcăminte sau de accesorii de îmbrăcăminte 5807 90 90 6113 00 10 6117 10 00 6117 80 10 6117 80 80 6117 90 00 6301 20 10 6301 30 10 6301 40 10 6301 90 10 6302 10 00 6302 40 00 ex 6302 60 00 6303 12 00 6303 19 00 6304 11 00 6304 91 00 ex 6305 20 00 6305 32 11 ex 6305 32 90 6305 33 10 ex 6305 39 00 ex 6305 90 00 6307 10 10 6307 90 10 9619 00 41 ex 9619 00 51		
67 a)	Dintre care: saci și pungi pentru ambalaj, făcute din fâșie de polietilenă sau polipropilenă 6305 32 11 6305 33 10		
69	Combinezoane și jupe pentru femei, tricotate sau croșetate 6108 11 00 6108 19 00	7,8	128
70	Ciorapi de damă și colanți din fibre sintetice, având finețea firului simplu sub 67 decitex (6,7 tex) ex 6115 10 90 6115 21 00 6115 30 19 Ciorapi de damă din fibre sintetice ex 6115 10 90 6115 96 91	30,4 perechi	33
72	Costume de baie din lână, bumbac sau din fibre sintetice 6112 31 10 6112 31 90 6112 39 10 6112 39 90 6112 41 10 6112 41 90 6112 49 10 6112 49 90 6211 11 00 6211 12 00	9,7	103
74	Costume și compleuri pentru femei sau fete, tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice, exclusiv costume de schi. 6104 13 00 6104 19 20 ex 6104 19 90 6104 22 00 6104 23 00 6104 29 10 ex 6104 29 90	1,54	650
75	Costume pentru bărbați sau băieți tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau fibre sintetice, exclusiv costume de schi 6103 10 10 6103 10 90 6103 22 00 6103 23 00 6103 29 00	0,80	1 250
84	Șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri, voalete și articole similare, altele decât cele tricotate sau croșetate, din bumbac, lână sau fibre sintetice 6214 20 00 6214 30 00 6214 40 00 ex 6214 90 00		
85	Cravate, papioane și fulare-cravată, altele decât cele tricotate sau croșetate, din lână, bumbac sau din fibre sintetice. 6215 20 00 6215 90 00	17,9	56

(1)	(2)	(3)	(4)
86	Corsete, brăuri-chilot, cingători, portjartiere, bretele, jartiere și articole similare și părțile lor, tricotate sau croșetate sau nu	8,8	114
	6212 20 00 6212 30 00 6212 90 00		
87	Mănuși, mitene și mănuși cu un deget, altele decât tricotate sau croșetate		
	ex 6209 90 10 ex 6209 20 00 ex 6209 30 00 ex 6209 90 90 6216 00 00		
88	Dresuri, șosete și șosete scurte netricotate sau croșetate; alte accesorii de îmbrăcăminte, părți din articole de îmbrăcăminte sau accesorii, altele decât pentru nou-născuți, altele decât tricotate sau croșetate		
	ex 6209 90 10 ex 6209 20 00 ex 6209 30 00 ex 6209 90 90 6217 10 00 6217 90 00		
90	Sfori, corzi, frânghii și cabluri, împletite sau nu, din fibre sintetice		
	5607 41 00 5607 49 11 5607 49 19 5607 49 90 5607 50 11 5607 50 19 5607 50 30 5607 50 90		
91	Corturi		
	6306 22 00 6306 29 00		
93	Saci și pungi, de tipul celor folosite pentru împachetarea mărfurilor, din țesătură, altele decât cele confecționate din benzi de polietilenă sau polipropilenă		
	ex 6305 20 00 ex 6305 32 90 ex 6305 39 00		
94	Vată din materiale textile și articole din aceasta; fibre textile cu o lungime de maximum 5 mm (fire tunse de pe postav), noduri și nopeuri (butoni) din materiale textile		
	5601 21 10 5601 21 90 5601 22 10 5601 22 90 5601 29 00 5601 30 00 9619 00 31 9619 00 39		
95	Pâsle și articole din păslă, impregnate sau îmbrăcate sau nu, altele decât acoperitoarele de podea		
	5602 10 19 5602 10 31 ex 5602 10 38 5602 10 90 5602 21 00 ex 5602 29 00 5602 90 00 ex 5807 90 10 ex 5905 00 70 6210 10 10 6307 90 91		
96	Materiale nețesute și articole din materiale nețesute, impregnate sau nu, îmbrăcate, acoperite sau stratificate		
	5603 11 10 5603 11 90 5603 12 10 5603 12 90 5603 13 10 5603 13 90 5603 14 10 5603 14 90 5603 91 10 5603 91 90 5603 92 10 5603 92 90 5603 93 10 5603 93 90 5603 94 10 5603 94 90 ex 5807 90 10 ex 5905 00 70 6210 10 92 6210 10 98 ex 6301 40 90 ex 6301 90 90 6302 22 10 6302 32 10 6302 53 10 6302 93 10 6303 92 10 6303 99 10 ex 6304 19 90 ex 6304 93 00 ex 6304 99 00 ex 6305 32 90 ex 6305 39 00 6307 10 30 6307 90 92 ex 6307 90 98 9619 00 49 ex 9619 00 59		
97	Plase cu ochiuri înnodate, din sfori, corzi sau frânghii și plase pentru pescuit, confecționate manual din fibre, sfoară, șnur sau frânghie		
	5608 11 20 5608 11 80 5608 19 11 5608 19 19 5608 19 30 5608 19 90 5608 90 00		
98	Articole realizate din fire, sfori, frânghii, cabluri și corzi, cu excepția materialelor textile, a articolelor din materiale textile și a articolelor de la categoria 97		
	5609 00 00 5905 00 10		
99	Materiale textile cu strat de acoperire din cauciuc sau substanțe amilacee, de tipul celor utilizate la coperti exterioare pentru cărți și altele de acest fel; pânze de calc sau transparente pentru desen; pânze pregătite pentru pictură; pânze pregătite pentru pictură; vatir și țesături similare pentru confecționarea pălăriilor		
	5901 10 00 5901 90 00		
	Linoleum, decupat sau nu; acoperitoare de podea constând dintr-o îmbrăcare sau o acoperire aplicată pe un suport textil, decupate sau nu		
	5904 10 00 5904 90 00		
	Țesuturi cauciucate, altele decât tricotate sau croșetate, cu excepția celor pentru anvelope pneumatice		
	5906 10 00 5906 99 10 5906 99 90		
	Alte țesături impregnate sau îmbrăcate; pânze pictate pentru decoruri de teatru, decoruri de ateliere sau utilizări similare, altele decât cele de la categoria 100		
	5907 00 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
100	Țesături impregnate, îmbrăcate sau acoperite cu derivați din celuloză sau din alte materiale plastice artificiale 5903 10 10 5903 10 90 5903 20 10 5903 20 90 5903 90 10 5903 90 91 5903 90 99		
101	Sfori, corzi, frânghii și cabluri, împletite sau nu, altele decât cele din fibre sintetice ex 5607 90 90		
109	Prelate, vele pentru ambarcațiuni, tende și storuri de exterior 6306 12 00 6306 19 00 6306 30 00		
110	Saltele pneumatice, țesute 6306 40 00		
111	Articole de camping, țesute, altele decât saltelele pneumatice și corturile 6306 90 00		
112	Alte articole confecționate, țesute, cu excepția celor de la categoriile 113 și 114 6307 20 00 ex 6307 90 98		
113	Pânze groase pentru spălat podeaua, cârpe pentru vase sau pentru șters praful, altele decât cele tricotate sau croșetate 6307 10 90		
114	Țesături și articole de uz tehnic 5902 10 10 5902 10 90 5902 20 10 5902 20 90 5902 90 10 5902 90 90 5908 00 00 5909 00 10 5909 00 90 5910 00 00 5911 10 00 ex 5911 20 00 5911 31 11 5911 31 19 5911 31 90 5911 32 11 5911 32 19 5911 32 90 5911 40 00 5911 90 10 5911 90 90		
GRUPA IV			
115	Fire din in sau din ramie 5306 10 10 5306 10 30 5306 10 50 5306 10 90 5306 20 10 5306 20 90 5308 90 12 5308 90 19		
117	Țesături din in sau din ramie 5309 11 10 5309 11 90 5309 19 00 5309 21 00 5309 29 00 5311 00 10 ex 5803 00 90 5905 00 30		
118	Garnitură de masă, de toaletă și de bucătărie din in sau ramia, alta decât cea tricotată sau croșetată 6302 29 10 6302 39 20 6302 59 10 ex 6302 59 90 6302 99 10 ex 6302 99 90		
120	Perdele (inclusiv draperii), transperante, perdele și cuverturi de pat și alte articole de amenajări interioare, netricotate sau croșetate, din in sau ramia ex 6303 99 90 6304 19 30 ex 6304 99 00		
121	Sfori, corzi și frânghii, împletite sau nu, din in sau ramie ex 5607 90 90		
122	Saci și săculeți de tipul celor folosiți pentru ambalarea mărfurilor, uzate, din in, altele decât cele tricotate sau croșetate ex 6305 90 00		
123	Catifele, plușuri, țesături tip „Chenille”, din in sau ramie, cu excepția catifelelor 5801 90 10 ex 5801 90 90 Șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri și voalete și articole similare, din in sau ramie, altele decât cele tricotate sau croșetate ex 6214 90 00		
GRUPA V			
124	Fibre sintetice discontinue 5501 10 00 5501 20 00 5501 30 00 5501 40 00 5501 90 00 5503 11 00 5503 19 00 5503 20 00 5503 30 00 5503 40 00 5503 90 00 5505 10 10 5505 10 30 5505 10 50 5505 10 70 5505 10 90		

(1)	(2)	(3)	(4)
125 A	Fire sintetice de filament (continuu) necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, altele decât din categoria 41		
	5402 45 00 5402 46 00 5402 47 00		
125 B	Monofilament, bandă (paie artificiale și articole similare) și imitație catgut din materiale sintetice		
	5404 11 00 5404 12 00 5404 19 00 5404 90 10 5404 90 90 ex 5604 90 10 ex 5604 90 90		
126	Fibre sintetice discontinue		
	5502 00 10 5502 00 40 5502 00 80 5504 10 00 5504 90 00 5505 20 00		
127 A	Fire din filamente artificiale (continue), necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul, altele decât cele din categoria 42		
	5403 31 00 ex 5403 32 00 ex 5403 33 00		
127 B	Monofilament, bandă (paie artificiale și articole similare) și imitație catgut din materiale textile artificiale		
	5405 00 00 ex 5604 90 90		
128	Păr aspru de origine animală, cardat sau dărăcit		
	5105 40 00		
129	Fire din păr grosier de origine animală sau din păr de cal		
	5110 00 00		
130 A	Fir de mătase, altul decât cel tors din resturi de mătase		
	5004 00 10 5004 00 90 5006 00 10		
130 B	Fire de mătase, altele decât cele din categoria 130 A; catgut de viermi de mătase		
	5005 00 10 5005 00 90 5006 00 90 ex 5604 90 90		
131	Fire din alte fibre textile vegetale		
	5308 90 90		
132	Fir din hârtie		
	5308 90 50		
133	Fire de cânepă		
	5308 20 10 5308 20 90		
134	Fire metalizate		
	5605 00 00		
135	Țesături țesute din păr aspru de origine animală sau păr de cal		
	5113 00 00		
136	Țesături din mătase sau din resturi de mătase		
	5007 10 00 5007 20 11 5007 20 19 5007 20 21 5007 20 31 5007 20 39 5007 20 41 5007 20 51 5007 20 59 5007 20 61 5007 20 69 5007 20 71 5007 90 10 5007 90 30 5007 90 50 5007 90 90 5803 00 30 ex 5905 00 90 ex 5911 20 00		
137	Țesături plușate și țesături tip „chenille” și țesături înguste de mătase sau de resturi de mătase		
	ex 5801 90 90 ex 5806 10 00		
138	Țesături țesute din fibră de hârtie și alte fibre textile, altele decât ramia		
	5311 00 90 ex 5905 00 90		
139	Țesături țesute din fir metalic sau metalizat		
	5809 00 00		

(1)	(2)	(3)	(4)
140	Țesături textile tricotate sau croșetate, altele decât lână sau păr fin de origine animală, bumbac sau fibre sintetice ex 6001 10 00 ex 6001 29 00 ex 6001 99 00 6003 90 00 6005 90 90 6006 90 00		
141	Pături și pleduri de voiaj din material textil, altul decât lână sau păr fin de origine animală, bumbac sau fibre sintetice ex 6301 90 90		
142	Covoare și alte țesături textile pentru podele din sisal sau alte fibre din familia Agave sau din cânepă de Manila ex 5702 39 00 ex 5702 49 00 ex 5702 50 90 ex 5702 99 00 ex 5705 00 80		
144	Păslă din păr aspru de origine animală ex 5602 10 38 ex 5602 29 00		
145	Sfoară, corzi, frânghie și cabluri, împletite sau nu, din cânepă comună sau cânepă de Manila ex 5607 90 20 ex 5607 90 90		
146 A	Sfoară pentru legat sau îmbalotat pentru mașini agricole din sisal sau alte fibre din familia Agave ex 5607 21 00		
146 B	Sfoară, corzi, frânghii și cabluri, din sisal sau alte fibre din familia Agave, altele decât produsele din categoria 146 A ex 5607 21 00 5607 29 00		
146 C	Sfoară, corzi, frânghii și cabluri, împletite sau răsucite, din iută sau alte fibre textile de bast din categoria nr. 5303 ex 5607 90 20		
147	Resturi de mătase (inclusiv gogoși nefolosibile pentru filat), resturi de tort și material fibros garnetat, altele decât cardate sau dărăcite ex 5003 00 00		
148 A	Fire de iută sau de alte fibre textile de bast din categoria nr. 5303 5307 10 00 5307 20 00		
148 B	Fir din fibră de nucă de cocos 5308 10 00		
149	Țesături țesute din iută sau din alte fibre textile de bast cu lățime de cel puțin 150 cm 5310 10 90 ex 5310 90 00		
150	Materiale țesute din iută sau din alte fibre textile de bast cu lățime nu mai mare de 150 cm; saci și pungi pentru ambalaj din iută sau alte fibre textile de bast, altfel decât uzate 5310 10 10 ex 5310 90 00 5905 00 50 6305 10 90		
151 A	Carpete din fibră de nucă de cocos 5702 20 00		
151 B	Covoare și alte carpete din iută sau din alte fibre textile de bast, altfel decât scămoșate ex 5702 39 00 ex 5702 49 00 ex 5702 50 90 ex 5702 99 00		
152	Postav realizat în război cu ace, din iută sau din alte fibre textile de bast, neîmpregnat sau acoperit, altul decât pentru acoperit podeaua 5602 10 11		

(1)	(2)	(3)	(4)
153	Saci și pungi pentru ambalaj, din iută sau alte fibre textile de bast din categoria nr. 5303 6305 10 10		
154	Gogoși de viermi de mătase de pe care se pot depăna fire 5001 00 00 Mătase brută (nerăsucită) 5002 00 00 Resturi de mătase (inclusiv gogoși nefolosibile pentru filat), resturi de fire și material fibros garnetat, necardat sau dărăcit ex 5003 00 00 Lână necardată sau dărăcită 5101 11 00 5101 19 00 5101 21 00 5101 29 00 5101 30 00 Păr fin sau grosier de origine animală, necardat sau nepieptănat 5102 11 00 5102 19 10 5102 19 30 5102 19 40 5102 19 90 5102 20 00 Resturi de lână sau de păr fin sau grosier de origine animală, inclusiv resturi de fire, cu excepția destrămăturii 5103 10 10 5103 10 90 5103 20 00 5103 30 00 Material fibros garnetat din lână sau păr fin sau aspru de origine animală 5104 00 00 In, brut sau prelucrat, dar nefilat: câlți și resturi din in (inclusiv resturi din fire și destrămătură) 5301 10 00 5301 21 00 5301 29 00 5301 30 00 Ramia și alte fibre textile vegetale brute sau prelucrate, dar nefilate: câlți și resturi, altele decât fibră de cocos și cânepă comună 5305 00 00 Bumbac, necardat sau dărăcit 5201 00 10 5201 00 90 Resturi de bumbac (inclusiv resturi de tort și destrămătură) 5202 10 00 5202 91 00 5202 99 00 Cânepă (<i>Cannabis sativa</i> L.), brută sau prelucrată, dar nefilată: câlți și resturi din cânepă (inclusiv resturi din fire și destrămătură) 5302 10 00 5302 90 00 Cânepă de Manila (<i>Musa Textilis</i> Nee), brută sau prelucrată, dar nefilată: câlți și resturi de cânepă (inclusiv resturi de fire și material fibros garnetat) 5305 00 00 Iută și alte fibre textile de bast (exclusiv in, cânepă și ramia), crudă sau prelucrată, dar nefilată: câlți și resturi de iută sau alte fibre textile din bast (inclusiv resturi de fire și destrămătură) 5303 10 00 5303 90 00 Ramia și alte fibre textile vegetale brute sau prelucrate, dar nefilate: câlți și resturi de cânepă (inclusiv resturi de fire și material fibros garnetat) 5305 00 00		
156	Bluze și pulovere pentru femei sau fete, tricotate sau croșetate din mătase sau resturi de mătase 6106 90 30 ex 6110 90 90		

(1)	(2)	(3)	(4)
157	Articole de îmbrăcăminte, tricotat sau croșetat, altele decât cele din categoriile 1-123 și 156 ex 6101 90 20 ex 6101 90 80 6102 90 10 6102 90 90 ex 6103 39 00 ex 6103 49 00 ex 6104 19 90 ex 6104 29 90 ex 6104 39 00 6104 49 00 ex 6104 69 00 6105 90 90 6106 90 50 6106 90 90 ex 6107 99 00 ex 6108 99 00 6109 90 90 6110 90 10 ex 6110 90 90 ex 6111 90 90 ex 6114 90 00		
159	Rochii, bluze și cămăși-bluze, netricotate sau croșetate, de mătase sau resturi de mătase 6204 49 10 6206 10 00 Șaluri, eșarfe, fulare, mantile, voaluri și alte articole similare, netricotate sau croșetate, din mătase sau resturi de mătase 6214 10 00 Cravate, papioane și fulare-cravată din mătase sau resturi de mătase 6215 10 00		
160	Batiste de mătase sau resturi de mătase ex 6213 90 00		
161	Articole de îmbrăcăminte netricotate sau necroșetate, altele decât cele din categoriile 1-123 și 159 6201 19 00 6201 99 00 6202 19 00 6202 99 00 6203 19 90 6203 29 90 6203 39 90 6203 49 90 6204 19 90 6204 29 90 6204 39 90 6204 49 90 6204 59 90 6204 69 90 6205 90 10 ex 6205 90 80 6206 90 10 6206 90 90 ex 6211 20 00 ex 6211 39 00 ex 6211 49 00 ex 9619 00 59		

B. ALTE PRODUSE TEXTILE PREVĂZUTE LA ARTICOLUL 1 ALINEATUL (1)

Codurile Nomenclaturii Combinate

3005 90	6309 00 00	7019 11 00 7019 12 00 ex 7019 19
3921 12 00 ex 3921 13 ex 3921 90 60	6310 10 00 6310 90 00	8708 21 10 8708 21 90
4202 12 19 4202 12 50 4202 12 91 4202 12 99 4202 22 10 4202 22 90 4202 32 10 4202 32 90 4202 92 11 4202 92 15 4202 92 19 4202 92 91 4202 92 98	ex 6405 20 ex 6406 10 ex 6406 90 ex 6501 00 00 ex 6502 00 00 ex 6504 00 00 ex 6505 00 ex 6506 99 6601 10 00 6601 91 00 6601 99 6601 99 90	8804 00 00 ex 9113 90 00 ex 9404 90 ex 9612 10"
5604 10 00		

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1323/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****de stabilire a normelor privind gestionarea și distribuția de contingente pentru produse textile stabilite pentru anul 2012, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 517/94 al Consiliului**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 517/94 al Consiliului din 7 martie 1994 privind regimul comun aplicabil importurilor de produse textile din anumite țări terțe, care nu sunt reglementate de acorduri, protocoale sau alte înțelegeri bilaterale sau de alte regimuri comunitare specifice de import⁽¹⁾, în special articolul 17 alineatele (3) și (6) și articolul 21 alineatul (2),

întrucât:

- (1) Regulamentul (CE) nr. 517/94 a stabilit atribuirea de restricții cantitative la importurile anumitor produse textile originare din țări terțe pe baza principiului „primul venit, primul servit”.
- (2) În conformitate cu regulamentul respectiv, este posibil, în anumite circumstanțe, să se folosească alte metode de atribuire, să se eșaloneze contingentele în tranșe sau să se rezerve o parte a unui anumit contingent exclusiv în cazul cererilor sprijinite de probe justificative ale rezultatelor importurilor anterioare.
- (3) Dispozițiile privind gestionarea contingentelor stabilite pentru 2012 ar trebui adoptate înainte de începerea anului contingentar, astfel încât continuitatea schimburilor comerciale să nu fie afectată în mod inutil.
- (4) Măsurile adoptate în anii precedenți, precum cele din Regulamentul (UE) nr. 1159/2010 al Comisiei din 9 decembrie 2010 de stabilire a normelor privind gestionarea și distribuția de contingente pentru produse textile stabilite pentru anul 2011, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 517/94 al Consiliului⁽²⁾ s-au dovedit a fi satisfăcătoare și, prin urmare, este indicată adoptarea unor norme similare pentru 2012.
- (5) Pentru a satisface un număr maxim de operatori, în limita posibilităților, este indicat ca metoda de atribuire pe baza principiului „primul venit, primul servit” să devină mai flexibilă prin stabilirea unui plafon maxim al cantităților care pot fi atribuite fiecărui operator prin această metodă.
- (6) Pentru garantarea unei anumite continuități a schimburilor comerciale și a unei administrări eficiente a contingentelor, este indicat ca operatorilor să li se permită

depunerea unei prime cereri de autorizare a importurilor pe anul 2012 pentru o cantitate echivalentă cu cea importată de aceștia în 2011.

- (7) Pentru o utilizare optimă a contingentelor, unui operator care a folosit cel puțin jumătate din totalul deja autorizat este indicat să i se permită depunerea unei cereri pentru o cantitate suplimentară, cu condiția disponibilității de cantități în contingente.
- (8) Pentru a se asigura o bună administrare, ar trebui ca autorizațiile de import să fie valabile nouă luni de la data eliberării, dar fără să depășească sfârșitul anului. Este indicat ca statele membre să elibereze licențe numai în urma notificării de către Comisie că există cantități disponibile și numai dacă un operator poate dovedi existența unui contract și, în absența unei dispoziții specifice contrare, poate certifica că nu a beneficiat deja, pentru categoriile și țările menționate, de o autorizație de import comunitară în conformitate cu prezentul regulament. Totuși, la cererea importatorilor, autoritățile naționale competente ar trebui autorizate să prelungească cu trei luni și cel mult până la 31 martie 2013 licențele care, la momentul depunerii cererii, au fost deja folosite pentru importul a cel puțin jumătate din cantitatea autorizată.
- (9) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului pentru textile instituit prin articolul 25 din Regulamentul (CE) nr. 517/94,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Prezentul regulament are drept scop stabilirea de norme de gestionare a contingentelor cantitative aplicabile în 2012 la importul anumitor produse textile menționate în anexa IV la Regulamentul (CE) nr. 517/94.

Articolul 2

Contingentele menționate la articolul 1 sunt atribuite conform ordinii cronologice de recepție de către Comisie a notificărilor statelor membre, corespunzătoare cererilor operatorilor individuali, pentru cantități care nu depășesc nivelul maxim pe operator stabilit în anexa I.

Totuși, limitele cantitative maxime nu se aplică operatorilor capabili să dovedească autorităților naționale competente că, la data primei lor cereri pentru 2012, în cazul anumitor categorii și anumitor țări terțe, au importat cantități superioare maximelor admise pentru fiecare categorie în baza licențelor de import care li s-au acordat pentru 2011.

⁽¹⁾ JO L 67, 10.3.1994, p. 1.⁽²⁾ JO L 326, 10.12.2010, p. 25.

Importurile pe care autoritățile competente le pot autoriza în cazul acestor operatori nu vor putea depăși cantitățile importate în 2011 din aceleași țări terțe și pentru aceleași categorii, în limita contingentelor disponibile.

Articolul 3

Orice importator care a utilizat cel puțin 50 % din cantitatea care i s-a atribuit în conformitate cu prezentul regulament poate depune o nouă cerere, pentru aceeași categorie și aceeași țară de origine, pentru cantități care nu depășesc limitele maxime stabilite în anexa I.

Articolul 4

(1) Începând cu 9 ianuarie 2012 la ora 10, autoritățile naționale competente enumerate în anexa II pot notifica Comisia asupra cantităților cuprinse în cererile pentru autorizații de import.

Ora precizată în primul paragraf este ora Bruxelles-ului.

(2) Autoritățile naționale competente eliberează autorizații numai în urma notificării din partea Comisiei, în conformitate cu articolul 17 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 517/94, că există cantități disponibile pentru import.

Autorizațiile sunt eliberate numai dacă un operator:

- (a) demonstrează existența unui contract privind furnizarea mărfurilor; și
- (b) confirmă în scris că, în ceea ce privește categoriile și țările în cauză:
 - (i) operatorul nu a beneficiat deja de o autorizație în conformitate cu prezentul regulament; sau
 - (ii) operatorul a beneficiat de o autorizație în conformitate cu prezentul regulament, dar a folosit cel puțin 50 % din cantitatea alocată prin sus-numita autorizație.
- (3) Autorizațiile de import sunt valabile timp de nouă luni de la data eliberării, dar cel mult până la 31 decembrie 2012.

La cererea importatorului, autoritățile naționale competente pot, totuși, să prelungească cu trei luni valabilitatea autorizațiilor care, la data cererii, au fost utilizate în proporție de cel puțin 50 %. O astfel de prelungire nu trebuie să depășească în niciun caz data de 31 martie 2013.

Articolul 5

Prezentul regulament intră în vigoare la 1 ianuarie 2012.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

Pentru Comisie
Președintele
José Manuel BARROSO

ANEXA I

Cantitățile maxime menționate la articolele 2 și 3

Țara în cauză	Categoria	Unitatea	Cantitatea maximă
Belarus	1	Kilograme	20 000
	2	Kilograme	80 000
	3	Kilograme	5 000
	4	Bucăți	20 000
	5	Bucăți	15 000
	6	Bucăți	20 000
	7	Bucăți	20 000
	8	Bucăți	20 000
	15	Bucăți	17 000
	20	Kilograme	5 000
	21	Bucăți	5 000
	22	Kilograme	6 000
	24	Bucăți	5 000
	26/27	Bucăți	10 000
	29	Bucăți	5 000
	67	Kilograme	3 000
	73	Bucăți	6 000
	115	Kilograme	20 000
	117	Kilograme	30 000
	118	Kilograme	5 000
Coreea de Nord	1	Kilograme	10 000
	2	Kilograme	10 000
	3	Kilograme	10 000
	4	Bucăți	10 000
	5	Bucăți	10 000
	6	Bucăți	10 000
	7	Bucăți	10 000

Țara în cauză	Categoria	Unitatea	Cantitatea maximă
	8	Bucăți	10 000
	9	Kilograme	10 000
	12	Perechi	10 000
	13	Bucăți	10 000
	14	Bucăți	10 000
	15	Bucăți	10 000
	16	Bucăți	10 000
	17	Bucăți	10 000
	18	Kilograme	10 000
	19	Bucăți	10 000
	20	Kilograme	10 000
	21	Bucăți	10 000
	24	Bucăți	10 000
	26	Bucăți	10 000
	27	Bucăți	10 000
	28	Bucăți	10 000
	29	Bucăți	10 000
	31	Bucăți	10 000
	36	Kilograme	10 000
	37	Kilograme	10 000
	39	Kilograme	10 000
	59	Kilograme	10 000
	61	Kilograme	10 000
	68	Kilograme	10 000
	69	Bucăți	10 000
	70	Perechi	10 000
	73	Bucăți	10 000
	74	Bucăți	10 000
	75	Bucăți	10 000
	76	Kilograme	10 000

Țara în cauză	Categoria	Unitatea	Cantitatea maximă
	77	Kilograme	5 000
	78	Kilograme	5 000
	83	Kilograme	10 000
	87	Kilograme	8 000
	109	Kilograme	10 000
	117	Kilograme	10 000
	118	Kilograme	10 000
	142	Kilograme	10 000
	151A	Kilograme	10 000
	151B	Kilograme	10 000
	161	Kilograme	10 000

ANEXA II

Lista birourilor de acordare de licență menționate la articolul 4

1. Austria

Bundesministerium für Wirtschaft, Familie und Jugend
Außenwirtschaftsadministration
Abteilung C2/2
Stubenring 1A
1011 Wien, Österreich
Tel.: +43 171100-0
Fax: +43 171100-8386

2. Belgia

FOD Economie, kmo, Middenstand en Energie
Algemene Directie Economisch Potentieel
Dienst Vergunningen
Vooruitganstraat 50
1210 Brussel
Tel. +32 22776713
Fax +32 22775063

SPF Économie, PME, classes moyennes et énergie
Direction générale potentiel économique
Service licences
Rue du Progrès 50
1210 Bruxelles
BELGIQUE
Tél. +32 22776713
Fax +32 22775063

3. Bulgaria

Министерство на икономиката, енергетиката и туризма
Дирекция „Регистриране, лицензиране и контрол“
ул. „Славянска“ № 8
1052 София
Тел.: +359 29 40 7008/+359 29 40 7673/
+359 29 40 7800
Факс: +359 29 81 5041/+359 29 80 4710/
+359 29 88 3654

4. Cipru

Ministry of Commerce, Industry and Tourism
Trade Department
6 Andrea Araouzou Str.
CY-1421 Nicosia
Τηλ. +357 2 867100
Φαξ +357 2 375120

5. Republica Cehă

Ministerstvo průmyslu a obchodu
Licenční správa
Na Františku 32
CZ-110 15 Praha 1
Tel.: (420) 22490 7111
Fax: (420) 22421 2133

6. Danemarca

Erhvervs- og Byggestyrelsen
Økonomi- og Erhvervsministeriet
Langelinje Allé 17
DK – 2100 København
Tlf. (45) 35 46 60 30
Fax (45) 35 46 60 29

7. Estonia

Majandus- ja Kommunikatsiooniministeerium
Harju 11
15072 Tallinn
EESTI/ESTONIA
Tel: +372 6256400
Faks: +372 6313660

8. Finlanda

Tullihallitus
PL 512
FI-00101 Helsinki
SUOMI
Puhelin: +358 96141
Faksi: +358 204922852

Tullstyrelsen
PB 512
FI-00101 Helsingfors
FINLAND
Faksi: +358 204922852

9. Franța

Ministère de l'économie, de l'industrie et de l'emploi
Direction générale de la compétitivité, de l'industrie et des services
Sous-direction «industries de santé, de la chimie et des nouveaux matériaux»
Bureau «matériaux du futur et nouveaux procédés»
Le Bervil
12, rue Villiot
75572 Paris Cedex 12
FRANCE
Tél. + 33 153449026
Fax + 33 153449172

10. Germania

Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA)
Frankfurter Str. 29-35
65760 Eschborn, Deutschland
Tel.: +49 6196-9080
Fax: +49 6196-908800

11. Grecia

Υπουργείο Ανάπτυξης, Ανταγωνιστικότητας & Ναυτιλίας
Γενική Διεύθυνση Διεθνούς Οικονομικής Πολιτικής
Διεύθυνση Καθεστώτων Εισαγωγών-Εξαγωγών, Εμπορικής Άμυνας
Κορνάρου 1
GR-105 63 Αθήνα
Τηλ. +(30 210) 328 6021-22
Φαξ +(30 210) 328 60 94

12. Ungaria

Magyar Kereskedelmi Engedélyezési Hivatal
Budapest
Németvölgyi út 37-39.
1124
MAGYARORSZÁG
Tel. +36 1458 5503
Fax + 36 1458 5814
E-mail: mkeh@mkeh.gov.hu

13. Irlanda

Department of Enterprise, Trade and Employment
Internal Market
Kildare Street
IRL-Dublin 2
Tel. (353 1) 631 21 21
Fax (353 1) 631 28 26

14. Italia

Ministero dello Sviluppo economico
Dipartimento per l'impresa e l'internazionalizzazione
Direzione generale per la Politica commerciale internazionale
Divisione III — Politiche settoriali
Viale Boston, 25
I-00144 Roma
Tel. (39 06) 5964 7517, 5993 2202, 5993 2198
Fax (39 06) 5993 2263, 5993 2636
E-mail: polcom3@sviluppoeconomico.gov.it

15. Letonia

Ekonomikas ministrija
Brīvības iela 55
LV-1519 Rīga
Tālr.: + 371 670 132 99/+ 371 670 132 48
Fakss: + 371 672 808 82

16. Lituania

Lietuvos Respublikos Ūkio ministerija
Gedimino pr. 38, Vasario 16-osios g. 2
LT-01104 Vilnius
Tel.: + 370 706 64 658/+ 370 706 64 808
Faks. + 370 706 64 762

17. Luxemburg

Ministère de l'économie et du commerce
Office des licences
Boîte postale 113
2011 Luxembourg
LUXEMBOURG
Tél. + 352 4782371
Fax + 352 466138

18. Malta

Il-Ministeru tal-Finanzi, l-Ekonomija u l-Investment
Id-Dipartiment tal-Kummerċ, Id-Direttorat tas-Servizzi
Kummerċjali
Lascaris
Valletta VLT 2000
Malta
Tel. 00 356 256 90 202
Fax 00 356 212 37 112

19. Țările de Jos

Belastingdienst/Douane
Centrale dienst voor in- en uitvoer
Kempkensberg 12
Postbus 30003
9700 RD Groningen
Tel. +31 881512122
Fax +31 881513182

20. Polonia

Ministerstwo Gospodarki
Pl. Trzech Krzyży 3/5
PL-00-950 Warszawa
Tel.: 0048/22/693 55 53
Faks: 0048/22/693 40 21

21. Portugalia

Ministério das Finanças
Direcção-Geral das Alfândegas e dos Impostos Especiais
sobre o Consumo
Rua Terreiro do Trigo
Edifício da Alfândega
P-1149-060 LISBOA
Tel. (351-1) 218 814 263
Fax: (351-1) 218 814 261
E-mail: dsl@dgaiec.min-financas.pt

22. România

Ministerul Economiei,
Comerțului și Mediului de Afaceri
Direcția Generală Politici Comerciale
Str. Ion Cămpineanu, nr. 16
București, sector 1
Cod poștal 010036
Tel. +40 213150081
Fax +40 213150454
e-mail: clc@dce.gov.ro

23. Slovacia

Ministerstvo hospodárstva SR
Oddelenie licencií
Mierová 19
SK-827 15 Bratislava
Tel.: +421 24854 2021 / +421 2 4854 7119
Fax: + 421 24342 3919

24. Slovenia

Ministrstvo za finance
Carinska uprava Republike Slovenije
Carinski urad Jesenice
Center za TARIC in kvote
Spodnji plavž 6c
SLO-4270 Jesenice
Slovenija
Telefon: +386-4 2974470
Telefaks: +386-4 2974472
E-naslov: taric.cuje@gov.si

25. Spania

Ministerio de Industria, Turismo y Comercio
Dirección General de Comercio e Inversiones
Paseo de la Castellana nº 162
E-28046 Madrid
Tel. (34 91) 349 38 17 / 349 38 74
Fax (34 91) 349 38 31
E-mail: sgindustrial.sccc@comercio.mityc.es

26. Suedia

National Board of Trade (Kommerskollegium)
Box 6803
113 86 Stockholm
Tfn +46 86904800
Fax +46 8306759
E-post: registrator@kommers.se

27. Regatul Unit

Department for Business, Innovation and Skills
Import Licensing Branch
Queensway House – West Precinct
Billingham
UK-TS23 2NF
Tel. (44-1642) 36 43 33
Fax (44-1642) 36 42 69
E-mail: enquiries.ilb@bis.gsi.gov.uk

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1324/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****de derogare, pentru anul 2012, de la Regulamentul (CE) nr. 1067/2008 privind deschiderea și gestionarea unor contingente tarifare comunitare pentru grâul comun de altă calitate decât cea superioară provenit din țări terțe**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole („Regulamentul unic OCP”) ⁽¹⁾, în special articolul 144 coroborat cu articolul 4,

întrucât:

- (1) În temeiul articolului 3 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 1067/2008 din 30 octombrie 2008 privind deschiderea și gestionarea unor contingente tarifare comunitare pentru grâul comun de altă calitate decât cea superioară provenit din țări terțe și de derogare de la Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului ⁽²⁾, subcontingentul III pentru celelalte țări terțe se împarte în patru subperioade trimestriale, inclusiv subperioada 1, de la 1 ianuarie până la 31 martie, pentru o cantitate de 594 597 de tone, și subperioada 2, de la 1 aprilie până la 30 iunie, cuprinzând o cantitate de 594 597 de tone.
- (2) Având în vedere situația pieței, pentru a se asigura, în anul 2012, o aprovizionare fluidă a pieței Uniunii cu cerealele din subcontingentul III, este necesară unificarea subperioadelor 1 și 2 într-o singură subperioadă care să acopere cantitățile cumulate ale subperioadelor 1 și 2, respectiv 1 189 194 de tone.

(3) În consecință, este necesar să se prevadă, pentru anul 2012, o derogare de la Regulamentul (CE) nr. 1067/2008.

(4) În vederea asigurării unei gestionări eficiente a procedurii de eliberare a licențelor de import începând cu 1 ianuarie 2012, prezentul regulament trebuie să intre în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

(5) Comitetul de gestionare a organizării comune a piețelor agricole nu a emis un aviz în termenul stabilit de președinte,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Prin derogare de la articolul 3 alineatul (3) litera (a) din Regulamentul (CE) nr. 1067/2008, pentru anul 2012, subperioada 1 se extinde de la 1 ianuarie 2012 până la 30 iunie 2012, acoperind cantitatea de 1 189 194 de tone.

Prin derogare de la articolul 3 alineatul (3) litera (b) din Regulamentul (CE) nr. 1067/2008, pentru anul 2012, subperioada 2 se elimină.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică până la 30 iunie 2012.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Comisie**Președintele*

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ JO L 290, 31.10.2008, p. 3.

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1325/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 în ceea ce privește nivelurile de declanșare a taxelor suplimentare pentru pere, lămâi, mere și dovlecei**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole („Regulamentul unic OCP”) ⁽¹⁾, în special articolul 143 litera (b) coroborat cu articolul 4,

întrucât:

- (1) Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 al Comisiei din 7 iunie 2011 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în ceea ce privește sectorul fructelor și legumelor și sectorul fructelor și legumelor prelucrate ⁽²⁾ prevede monitorizarea importurilor produselor enumerate în anexa XVIII la respectivul regulament. Monitorizarea se efectuează în conformitate cu normele prevăzute la articolul 308d din Regulamentul (CEE) nr. 2454/93 al Comisiei din 2 iulie 1993 de stabilire a unor dispoziții de aplicare a Regulamentului (CEE) nr. 2913/92 al Consiliului de instituire a Codului vamal comunitar ⁽³⁾.
- (2) În scopul aplicării articolului 5 alineatul (4) din Acordul privind agricultura ⁽⁴⁾ încheiat în cadrul negocierilor

comerciale multilaterale din runda Uruguay și pe baza celor mai recente date disponibile pentru 2008, 2009 și 2010, trebuie adaptate nivelurile de declanșare a taxelor suplimentare pentru pere, lămâi, mere și dovlecei.

- (3) Prin urmare, Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 trebuie modificat în consecință.
- (4) Măsurile prevăzute de prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului de gestionare a organizării comune a piețelor agricole,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Anexa XVIII la Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 se înlocuiește cu textul din anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 ianuarie 2012.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

Pentru Comisie
Președintele
José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.⁽²⁾ JO L 157, 15.6.2011, p. 1.⁽³⁾ JO L 253, 11.10.1993, p. 1.⁽⁴⁾ JO L 336, 23.12.1994, p. 22.

ANEXĂ

„ANEXA XVIII

TAXE DE IMPORT SUPLEMENTARE: TITLUL IV CAPITOLUL I SECȚIUNEA 2

Fără a aduce atingere regulilor pentru interpretarea Nomenclurii combinate se consideră că descrierea mărfurilor are doar o valoare orientativă. Domeniul de aplicare al taxelor suplimentare este determinat, în cadrul prezentei anexe, de domeniul de aplicare al codurilor NC în vigoare la data adoptării prezentului regulament.

Număr de ordine	Cod NC	Descrierea mărfurilor	Perioadă de aplicare	Niveluri de declanșare (în tone)
78.0015	0702 00 00	Tomate	1 octombrie - 31 mai	481 762
78.0020			1 iunie - 30 septembrie	44 251
78.0065	0707 00 05	Castraveți	1 mai - 31 octombrie	92 229
78.0075			1 noiembrie - 30 aprilie	55 270
78.0085	0709 90 80	Anghinare	1 noiembrie - 30 iunie	11 620
78.0100	0709 90 70	Dovlecei	1 ianuarie - 31 decembrie	54 760
78.0110	0805 10 20	Portocale	1 decembrie - 31 mai	292 760
78.0120	0805 20 10	Clementine	1 noiembrie - sfârșitul lunii februarie	85 392
78.0130	0805 20 30 0805 20 50 0805 20 70 0805 20 90	Mandarine (inclusiv tangerine și satsumas); wilkings și hibrizi similari de citrice	1 noiembrie - sfârșitul lunii februarie	99 128
78.0155	0805 50 10	Lămâi	1 iunie - 31 decembrie	340 920
78.0160			1 ianuarie - 31 mai	90 108
78.0170	0806 10 10	Struguri de masă	21 iulie - 20 noiembrie	80 588
78.0175	0808 10 80	Mere	1 ianuarie - 31 august	701 247
78.0180			1 septembrie - 31 decembrie	64 981
78.0220	0808 20 50	Pere	1 ianuarie - 30 aprilie	230 148
78.0235			1 iulie - 31 decembrie	35 573
78.0250	0809 10 00	Caise	1 iunie - 31 iulie	5 794
78.0265	0809 20 95	Cireșe, cu excepția vișinelor	21 mai - 10 august	30 783
78.0270	0809 30	Piersici, inclusiv piersici fără puf și nectarine	11 iunie - 30 septembrie	5 613
78.0280	0809 40 05	Prune	11 iunie - 30 septembrie	10 293

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1326/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume**

COMISIA EUROPEANĂ,

întrucât:

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 prevede, ca urmare a rezultatelor negocierilor comerciale multilaterale din cadrul Runde Uruguay, criteriile pentru stabilirea de către Comisie a valorilor forfetare de import din țări terțe pentru produsele și perioadele menționate în partea A din anexa XVI la regulamentul respectiv,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole (Regulamentul unic OCP) ⁽¹⁾,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Valorile forfetare de import prevăzute la articolul 136 din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 sunt stabilite în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 al Comisiei din 7 iunie 2011 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în sectorul fructelor și legumelor și în sectorul fructelor și legumelor procesate ⁽²⁾, în special articolul 136 alineatul (1),

Prezentul regulament intră în vigoare la 17 decembrie 2011.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Comisie,
pentru președinte*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală

⁽¹⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ JO L 157, 15.6.2011, p. 1.

ANEXĂ

Valorile forfetare de import pentru determinarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume

(EUR/100 kg)

Cod NC	Codul țărilor terțe ⁽¹⁾	Valoare forfetară de import
0702 00 00	AL	60,1
	MA	69,2
	TN	85,7
	TR	109,2
	ZZ	81,1
0707 00 05	TR	125,1
	ZZ	125,1
0709 90 70	MA	43,8
	TR	148,5
	ZZ	96,2
0805 10 20	AR	40,2
	BR	39,0
	CL	30,5
	MA	57,8
	TR	51,6
	ZA	54,5
	ZZ	45,6
0805 20 10	MA	69,3
	TR	79,7
	ZZ	74,5
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	IL	87,9
	TR	86,3
	ZZ	87,1
0805 50 10	AR	52,9
	TR	51,2
	ZZ	52,1
0808 10 80	CA	109,9
	CL	90,0
	US	106,5
	ZA	80,2
	ZZ	96,7
0808 20 50	CN	42,7
	ZZ	42,7

⁽¹⁾ Nomenclatorul țărilor, astfel cum este stabilit prin Regulamentul (CE) nr. 1833/2006 al Comisiei (JO L 354, 14.12.2006, p. 19). Codul „ZZ” reprezintă „alte origini”.

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1327/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****privind eliberarea licențelor de import pentru cererile depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011 în cadrul contingentelor tarifare deschise prin Regulamentul (CE) nr. 533/2007 pentru carnea de pasăre**

COMISIA EUROPEANĂ,

întrucât:

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole („Regulamentul unic OCP”) ⁽¹⁾,având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1301/2006 al Comisiei din 31 august 2006 de stabilire a normelor comune pentru administrarea contingentelor tarifare de import pentru produsele agricole gestionate printr-un sistem de licențe de import ⁽²⁾, în special articolul 7 alineatul (2),având în vedere Regulamentul (CE) nr. 533/2007 al Comisiei din 14 mai 2007 privind deschiderea și gestionarea unor contingentelor tarifare în sectorul cărnii de pasăre ⁽³⁾, în special articolul 5 alineatul (6),

(1) Regulamentul (CE) nr. 533/2007 a deschis contingentele tarifare pentru importul de produse din sectorul cărnii de pasăre.

(2) Cantitățile solicitate în cererile de licențe de import depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011, pentru subperioada 1 ianuarie-31 martie 2012, sunt, pentru anumite contingentele, superioare cantităților disponibile. Prin urmare, este necesar să se determine în ce măsură se pot elibera licențele de import, stabilindu-se coeficientul de atribuire care urmează să fie aplicat cantităților solicitate,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Pentru cererile de licențe de import depuse în temeiul Regulamentului (CE) nr. 533/2007 pentru subperioada 1 ianuarie-31 martie 2012, se aplică coeficienții de atribuire care figurează în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la 17 decembrie 2011.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Comisie,
pentru președinte*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală

⁽¹⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.⁽²⁾ JO L 238, 1.9.2006, p. 13.⁽³⁾ JO L 125, 15.5.2007, p. 9.

ANEXĂ

Număr grupă	Număr de ordine	Coeficient de atribuire pentru cererile de licențe de import depuse pentru subperioada 1.1.2012-31.3.2012 (%)
P1	09.4067	2,34745
P3	09.4069	0,396986

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1328/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****privind eliberarea licențelor de import pentru cererile depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011 în cadrul contingentelor tarifare deschise prin Regulamentul (CE) nr. 539/2007 pentru anumite produse din sectorul ouălor și al ovalbuminelor**

COMISIA EUROPEANĂ,

întrucât:

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole („Regulamentul unic OCP”) ⁽¹⁾,având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1301/2006 al Comisiei din 31 august 2006 de stabilire a normelor comune pentru administrarea contingentelor tarifare de import pentru produsele agricole gestionate printr-un sistem de licențe de import ⁽²⁾, în special articolul 7 alineatul (2),având în vedere Regulamentul (CE) nr. 539/2007 al Comisiei din 15 mai 2007 privind deschiderea și modul de gestionare a contingentelor tarifare în sectorul ouălor și al ovalbuminelor ⁽³⁾, în special articolul 5 alineatul (6),

(1) Regulamentul (CE) nr. 539/2007 a deschis contingente tarifare pentru importul de produse din sectorul ouălor și al ovalbuminelor.

(2) Cantitățile solicitate în cererile de licențe de import depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011, pentru subperioada de la 1 ianuarie la 31 martie 2012, sunt, pentru anumite contingente, superioare cantităților disponibile. Prin urmare, este necesar să se determine în ce măsură se pot elibera licențele de import, stabilindu-se coeficientul de atribuire care urmează să fie aplicat cantităților solicitate,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Pentru cererile de licențe de import depuse în temeiul Regulamentului (CE) nr. 539/2007 pentru subperioada de la 1 ianuarie la 31 martie 2012 se aplică coeficienții de atribuire care figurează în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la 17 decembrie 2011.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Comisie,
pentru președinte*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală

⁽¹⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.⁽²⁾ JO L 238, 1.9.2006, p. 13.⁽³⁾ JO L 128, 16.5.2007, p. 19.

ANEXĂ

Număr grupă	Număr de ordine	Coeficient de atribuire pentru cererile de licențe de import depuse pentru subperioada de la 1.1.2012-31.3.2012 (%)
E2	09.4401	45,956039

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1329/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****privind eliberarea licențelor de import pentru cererile depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011 în cadrul contingentului tarifar deschis prin Regulamentul (CE) nr. 1385/2007 pentru carnea de pasăre**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole („Regulamentul unic OCP”) ⁽¹⁾,având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1301/2006 al Comisiei din 31 august 2006 de stabilire a normelor comune pentru administrarea contingentelor tarifare de import pentru produsele agricole gestionate printr-un sistem de licențe de import ⁽²⁾, în special articolul 7 alineatul (2),având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1385/2007 al Comisiei din 26 noiembrie 2007 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 774/94 al Consiliului în ceea ce privește deschiderea și modul de gestionare a anumitor contingente tarifare comunitare în sectorul cărnii de pasăre ⁽³⁾, în special articolul 5 alineatul (6),

întrucât:

Cantitățile solicitate în cererile de licențe de import depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011 pentru subperioada cuprinsă între 1 ianuarie și 31 martie 2012 depășesc, pentru anumite contingente, cantitățile disponibile. Prin urmare, este necesar să se determine în ce măsură se pot elibera licențele de import, stabilindu-se coeficientul de atribuire care urmează să fie aplicat cantităților solicitate,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Pentru cererile de licență de import depuse în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1385/2007, pentru subperioada cuprinsă între 1 ianuarie și 31 martie 2012, se aplică coeficienții de atribuire care figurează în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la 17 decembrie 2011.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Comisie,
pentru președinte*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală

⁽¹⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ JO L 238, 1.9.2006, p. 13.

⁽³⁾ JO L 309, 27.11.2007, p. 47.

ANEXĂ

Nr. grupă	Număr de ordine	Coeficientul de atribuire pentru cererile de eliberare a licențelor de import depuse pentru subperioada 1.1.2012-31.3.2012 (%)
1	09.4410	0,339444
3	09.4412	0,379075
4	09.4420	0,385208
6	09.4422	0,388953

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 1330/2011 AL COMISIEI**din 16 decembrie 2011****privind eliberarea licențelor de import pentru cererile depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011 în cadrul contingentului tarifar deschis prin Regulamentul (CE) nr. 1384/2007 pentru carnea de pasăre originară din Israel**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului din 22 octombrie 2007 de instituire a unei organizări comune a piețelor agricole și privind dispoziții specifice referitoare la anumite produse agricole („Regulamentul unic OCP”) ⁽¹⁾,având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1301/2006 al Comisiei din 31 august 2006 de stabilire a normelor comune pentru administrarea contingentelor tarifare de import pentru produsele agricole gestionate printr-un sistem de licențe de import ⁽²⁾, în special articolul 7 alineatul (2),având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1384/2007 al Comisiei din 26 noiembrie 2007 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 2398/96 al Consiliului în ceea ce privește deschiderea și modul de gestionare a anumitor contingente pentru importul în cadrul Comunității a produselor din sectorul cărnii de pasăre originare din Israel ⁽³⁾, în special articolul 5 alineatul (5),

întrucât:

Cantitățile solicitate în cererile de licențe de import depuse în primele șapte zile ale lunii decembrie 2011, pentru subperioada 1 ianuarie-31 martie 2012, sunt superioare cantităților disponibile pentru licențele din cadrul contingentului cu numărul de ordine 09.4092. Prin urmare, este necesar să se determine în ce măsură se pot elibera licențele de import, stabilindu-se coeficientul de atribuire care urmează să fie aplicat cantităților solicitate,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Pentru cererile de licențe de import depuse, în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1384/2007, pentru subperioada 1 ianuarie-31 martie 2012 se aplică coeficienții de atribuire care figurează în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la 17 decembrie 2011.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Comisie,
pentru președinte*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală

⁽¹⁾ JO L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ JO L 238, 1.9.2006, p. 13.

⁽³⁾ JO L 309, 27.11.2007, p. 40.

ANEXĂ

Număr grupă	Număr de ordine	Coeficient de atribuire pentru cererile de licențe de import depuse pentru subperioada 1.1.2012-31.3.2012 (%)
IL1	09.4092	77,639751

DECIZII

DECIZIA 2011/845/PESC A CONSILIULUI

din 16 decembrie 2011

privind primirea temporară a anumitor palestinieni de către state membre ale Uniunii Europene

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 29 și articolul 31 alineatul (1),

întrucât:

- (1) La 17 noiembrie 2010, Consiliul a adoptat Decizia 2010/694/PESC privind primirea temporară a anumitor palestinieni de către state membre ale Uniunii Europene ⁽¹⁾, prin care se prelungea, pentru o nouă perioadă de 12 luni, valabilitatea permiselor naționale ale respectivelor persoane pentru intrarea și șederea pe teritoriul statelor membre menționate în Poziția comună 2002/400/PESC a Consiliului din 21 mai 2002 privind primirea temporară a anumitor palestinieni de către state membre ale Uniunii Europene ⁽²⁾.
- (2) Pe baza unei evaluări a aplicării Poziției comune 2002/400/PESC, Consiliul consideră că este oportună prelungirea valabilității permiselor respective pentru o nouă perioadă de 12 luni,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Statele membre menționate la articolul 2 din Poziția comună 2002/400/PESC prelungesc, pentru o nouă perioadă de 12 luni, valabilitatea permiselor naționale de intrare și ședere eliberate în conformitate cu articolul 3 din respectiva poziție comună.

Articolul 2

Consiliul evaluează aplicarea Poziției comune 2002/400/PESC în termen de 6 luni de la adoptarea prezentei decizii.

Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

Pentru Consiliu

Președintele

T. NALEWAJK

⁽¹⁾ JO L 303, 19.11.2010, p. 13.

⁽²⁾ JO L 138, 28.5.2002, p. 33.

DECIZIA ATALANTA/5/2011 A COMITETULUI POLITIC ȘI DE SECURITATE

din 16 decembrie 2011

de modificare a Deciziei ATALANTA/2/2009 a Comitetului politic și de securitate privind acceptarea contribuțiilor țărilor terțe la operația militară a Uniunii Europene în vederea unei contribuții la descurajarea, prevenirea și reprimarea actelor de piraterie și de jaf armat din largul coastelor Somaliei (Atalanta) și a Deciziei ATALANTA/3/2009 a Comitetului politic și de securitate privind instituirea unui Comitet al contribuitorilor pentru operația militară a Uniunii Europene în vederea unei contribuții la descurajarea, prevenirea și reprimarea actelor de piraterie și de jaf armat din largul coastelor Somaliei (Atalanta)

(2011/846/PESC)

COMITETUL POLITIC ȘI DE SECURITATE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 38 al treilea paragraf,

având în vedere Acțiunea comună 2008/851/PESC a Consiliului din 10 noiembrie 2008 privind operația militară a Uniunii Europene în vederea unei contribuții la descurajarea, prevenirea și reprimarea actelor de piraterie și de jaf armat din largul coastelor Somaliei ⁽¹⁾, în special articolul 10,

având în vedere Decizia Atalanta/2/2009 a Comitetului politic și de securitate ⁽²⁾ și Decizia Atalanta/3/2009 a Comitetului politic și de securitate ⁽³⁾, precum și addendumul la aceasta ⁽⁴⁾,

întrucât:

- (1) Comandantul operației UE a susținut o conferință privind generarea forțelor la 16 decembrie 2008.
- (2) În urma propunerii Serbiei de a contribui la operația Atalanta, a recomandării comandantului operației UE și a avizului Comitetului militar al Uniunii Europene (EUMC), contribuția din partea Serbiei ar trebui acceptată.
- (3) În conformitate cu articolul 5 din Protocolul (nr. 22) privind poziția Danemarcei, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Danemarca nu participă la elaborarea și la punerea în aplicare a deciziilor și a acțiunilor Uniunii care au implicații în domeniul apărării,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Articolul 1 din Decizia Atalanta/2/2009 a Comitetului politic și de securitate se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 1

Contribuțiile statelor terțe

Ca urmare a conferințelor privind generarea forțelor și efectivele, precum și a recomandărilor Comandantului operațiilor UE și ale Comitetului militar al Uniunii Europene, se acceptă contribuțiile din partea Norvegiei, Croației, Muntenegrului, Ucrainei și Serbiei la operația militară UE în vederea unei contribuții la descurajarea, prevenirea și reprimarea actelor de piraterie și de jaf armat din largul coastelor Somaliei (Atalanta).”.

Articolul 2

Anexa la Decizia Atalanta/3/2009 a Comitetului politic și de securitate se înlocuiește cu textul din anexa la prezenta decizie.

Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

Pentru Comitetul politic și de securitate

Președintele

O. SKOOG

⁽¹⁾ JO L 301, 12.11.2008, p. 33.

⁽²⁾ JO L 109, 30.4.2009, p. 52.

⁽³⁾ JO L 112, 6.5.2009, p. 9.

⁽⁴⁾ JO L 119, 14.5.2009, p. 40.

ANEXĂ

„ANEXĂ

LISTA STATELOR TERȚE MENȚIONATE LA ARTICOLUL 2 ALINEATUL (1)

- Norvegia
- Croația
- Muntenegru
- Ucraina
- Serbia”

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE 2011/847/PESC A CONSILIULUI**din 16 decembrie 2011****privind punerea în aplicare a Deciziei 2010/639/PESC privind măsuri restrictive împotriva Belarusului**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 31 alineatul (2),

având în vedere Decizia 2010/639/PESC a Consiliului din 25 octombrie 2010 privind măsuri restrictive împotriva Belarusului ⁽¹⁾, în special articolul 4 alineatul (1),

întrucât:

(1) La 25 octombrie 2010, Consiliul a adoptat Decizia 2010/639/PESC privind măsuri restrictive împotriva Belarusului.

(2) Având în vedere gravitatea situației din Belarus, ar trebui să fie incluse noi persoane în lista persoanelor care fac obiectul măsurilor restrictive prezentate în anexa IIIA la Decizia 2010/639/PESC.

(3) Anexa IIIA la Decizia 2010/639/PESC ar trebui modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Persoanele care figurează în anexa la prezenta decizie se adaugă în lista prevăzută în anexa IIIA la Decizia 2010/639/PESC.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Consiliu**Președintele*

T. NALEWAJK

⁽¹⁾ JO L 280, 26.10.2010, p. 18.

ANEXĂ

Persoanele menționate la articolul 1

	Nume Transcriere din ortografia belarusă Transcriere din ortografia rusă	Nume (ortografia belarusă)	Nume (ortografia rusă)	Locul și data nașterii	Funcția
„1.	Bandarenka Siarhei Uladzimiravich Bondarenko Sergei Vladimirovich (Bondarenko Serghei Vladimirovici)	Бандарэнка Сяргей Уладзіміравіч	Бондаренко Сергей Владимирович	Adresa: Departamentul justiției din administrația districtului Pervomaysky (Pervomaiski) Chornogo K. 5 biroul 417 Tel.: +375 17 2800264	Judecător la tribunalul districtual Pervomaiski din Minsk. La 24 noiembrie 2011 l-a condamnat pe Ales Byalyatski (Bialiațchi), unul dintre cei mai proeminenți apărători ai drepturilor omului, director al centrului belarus „Vyasna” pentru apărarea drep- turilor omului, vicepreședinte al Federației Internaționale a Drepturilor Omului (FIDH). Procesul s-a desfășurat într-un mod care a reprezentat o încălcare evidentă a Codului de procedură penală. Byalyatski (Bialiațchi) a activat în apărarea și oferirea de asistență celor care au suferit datorită represiunii care a urmat alegerilor din 19 decembrie 2010 și datorită acțiunilor severe întreprinse împotriva societății civile și a opoziției democratice.
2.	Saikouski Uladzimir Saikovski Vladimir	Сайкоўскі Уладзімір	Сайковский Владимир	Adresa: Departamentul justiției din administrația districtului Pervomaysky (Pervomaiski) Chornogo K. 5 biroul 417 Tel.: +375 17 2800264	Procuror la tribunalul districtual Pervomaiski din Minsk. S-a ocupat de procesul lui Ales Byalyatski (Bialiațchi), unul dintre cei mai proeminenți apărători ai drepturilor omului, director al centrului belarus „Vyasna” pentru apărarea drep- turilor omului, vicepreședinte al Federației Internaționale a Drepturilor Omului (FIDH). Rechizitoriul prezentat de procuror în cadrul procesului a avut o motivație politică clară și iminentă și a constituit o încălcare evidentă a Codului de procedură penală. Byalyatski (Bialiațchi) a activat în apărarea și oferirea de asistență celor care au suferit datorită represiunii care a urmat alegerilor din 19 decembrie 2010 și datorită acțiunilor severe întreprinse împotriva societății civile și a opoziției democratice.”

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE 2011/848/PESC A CONSILIULUI**din 16 decembrie 2011****privind punerea în aplicare a Deciziei 2010/788/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 31 alineatul (2),

având în vedere Decizia 2010/788/PESC a Consiliului din 20 decembrie 2010 privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo ⁽¹⁾, în special articolul 6,

întrucât:

- (1) La 20 decembrie 2010, Consiliul a adoptat Decizia 2010/788/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo.
- (2) La 12 octombrie și 28 noiembrie 2011, Comitetul Consiliului de Securitate, instituit în temeiul Rezoluției Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite 1533 (2004) cu privire la Republica Democratică Congo, a actualizat lista persoanelor și a entităților care fac obiectul măsurilor restrictive.

- (3) Anexa la Decizia 2010/788/PESC ar trebui modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Persoanele care figurează în anexa la prezenta decizie se adaugă pe lista prevăzută în anexa la Decizia 2010/788/PESC.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Consiliu**Președintele*

T. NALEWAJK

⁽¹⁾ JO L 336, 21.12.2010, p. 30.

Persoanele menționate la articolul 1

Nume	Alias	Data și locul nașterii	Informații de identificare	Motive	Data desemnării
Jamil MUKULU	Profesor Musharaf Steven Alirabaki David Kyagulanyi Musezi Talengelanimiro Mzee Tutu Abdullah Junjuaka Alilabaki Kyagulanyi Hussein Muhammad Nicolas Luumu Talengelanimiro	1965 Data de naștere alternativă: 1 ianuarie 1964 Satul Ntoke, ținutul Ntenjeru, districtul Kayunga, Uganda	Ugandez Șeful Forțelor Democratice Aliate (FDA) Comandant, Forțele Democratice Aliate	Potrivit unor informații din surse deschise și unor rapoarte oficiale, inclusiv rapoartele Grupului de experți al Comitetului pentru sancțiuni al CSONU privind RDC, Jamil Mukulu este liderul militar al Forțelor Democratice Aliate (FDA), grupare armată străină care își desfășoară activitatea în RDC și care se opune dezarmării și repatrierii sau relocării voluntare a combatanților FDA, astfel cum se menționează la punctul 4 litera (b) din Rezoluția 1857 (2008). Grupul de experți al Comitetului pentru sancțiuni al CSONU privind RDC a raportat că Jamil Mukulu a acordat sprijin material și s-a implicat în conducerea FDA, grupare armată care își desfășoară activitatea pe teritoriul RDC. Potrivit mai multor surse, inclusiv conform Grupului de experți al Comitetului pentru sancțiuni al CSONU privind RDC, Jamil Mukulu a continuat, de asemenea, să exercite influență asupra politicilor, a acordat finanțare și a asigurat comanda și controlul în mod direct asupra activităților forțelor FDA pe teren, inclusiv prin supravegherea legăturilor cu rețelele teroriste internaționale.	12.10.2011
Ntabo Ntaberi SHEKA		4 aprilie 1976 Teritoriul Walikale, Republica Democratică Congo	Congolez Comandant-șef, Nduma Defence of Congo, gruparea Mayi Mayi Sheka	Ntabo Ntaberi Sheka, comandant-șef al aripii politice a grupării Mayi Mayi Sheka, este liderul politic al unei grupări armate congoleze care se opune dezarmării, demobilizării sau reintegrării combatanților. Mayi Mayi Sheka este o grupare de miliție cu sediul în Congo, care își coordonează activitatea la bazele situate pe teritoriul Walikale din estul RDC. Gruparea Mayi Mayi Sheka a desfășurat atacuri asupra unor mine din estul RDC, inclusiv prin preluarea minelor Bisiye și extorcerea populației locale. Ntabo Ntaberi Sheka a comis totodată încălcări grave ale dreptului internațional, incluzând acte cu privire la copii. Ntabo Ntaberi Sheka a pregătit și a comandat o serie de atacuri pe teritoriul Walikale, în perioada 30 iulie-2 august 2010, în scopul pedepsirii populației locale acuzate de colaborare cu forțele guvernului congolez. În cursul atacurilor, au fost violați și răpiți copii, care au fost supuși la muncă forțată și unor tratamente crude, inumane sau degradante. De asemenea, gruparea de miliție Mayi Mayi Sheka recrutează prin forță băieți adolescenți și selectează copii în rândurile sale prin acțiuni de recrutare.	28.11.2011

DECIZIA EULEX/2/2011 A COMITETULUI POLITIC ȘI DE SECURITATE**din 16 decembrie 2011****privind prelungirea mandatului șefului misiunii Uniunii Europene de sprijinire a supremației legii în Kosovo ⁽¹⁾, EULEX KOSOVO****(2011/849/PESC)**

COMITETUL POLITIC ȘI DE SECURITATE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 38 al treilea paragraf,

având în vedere Acțiunea comună 2008/124/PESC a Consiliului din 4 februarie 2008 privind misiunea Uniunii Europene de sprijinire a supremației legii în Kosovo ⁽²⁾, EULEX KOSOVO, în special articolul 12 alineatul (2),

întrucât:

- (1) În temeiul Acțiunii comune 2008/124/PESC, Comitetul politic și de securitate (COPS) este autorizat, în conformitate cu articolul 38 din tratat, să adopte deciziile pertinente în scopul exercitării controlului politic și a conducerii strategice a misiunii Uniunii Europene de sprijinire a supremației legii în Kosovo (EULEX KOSOVO), inclusiv decizia de numire a unui șef de misiune.
- (2) La 8 iunie 2010, Consiliul a adoptat Decizia 2010/322/PESC ⁽³⁾, prin care durata misiunii EULEX KOSOVO a fost prelungită până la 14 iunie 2012.
- (3) Prin Decizia 2010/431/PESC ⁽⁴⁾, în urma unei propuneri a Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate (ÎR), COPS l-a numit pe dl Xavier BOUT DE MARNHAC în calitate de șef al misiunii EULEX KOSOVO cu începere de la 15 octombrie 2010.

(4) Prin Decizia 2011/688/PESC ⁽⁵⁾, COPS a prelungit mandatul dlui Xavier BOUT DE MARNHAC în calitate de șef al misiunii EULEX KOSOVO până la 14 decembrie 2011.

(5) La 9 decembrie 2011, ÎR a propus prelungirea mandatului dlui Xavier BOUT DE MARNHAC în calitate de șef al misiunii EULEX KOSOVO până la 14 iunie 2012,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Mandatul dlui Xavier BOUT DE MARNHAC în calitate de șef al misiunii EULEX KOSOVO se prelungește până la 14 iunie 2012.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Prezenta decizie se aplică de la 15 decembrie 2011.

Adoptată la Bruxelles, 16 decembrie 2011.

*Pentru Comitetul politic și de securitate**Președintele*

O. SKOOG

⁽¹⁾ În conformitate cu Rezoluția Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite 1244 (1999).

⁽²⁾ JO L 42, 16.2.2008, p. 92.

⁽³⁾ JO L 145, 11.6.2010, p. 13.

⁽⁴⁾ JO L 202, 4.8.2010, p. 10.

⁽⁵⁾ JO L 270, 15.10.2011, p. 32.

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE A COMISIEI

din 12 decembrie 2011

de stabilire a normelor pentru Directivele 2004/107/CE și 2008/50/CE ale Parlamentului European și ale Consiliului în ceea ce privește schimbul reciproc de informații și raportarea privind calitatea aerului înconjurător

[notificată cu numărul C(2011) 9068]

(2011/850/UE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 2004/107/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 15 decembrie 2004 privind arsenicul, cadmiul, mercurul, nichelul și hidrocarburile aromatice policiclice în aerul înconjurător ⁽¹⁾, în special articolul 5 alineatul (4),

având în vedere Directiva 2008/50/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 21 mai 2008 privind calitatea aerului înconjurător și un aer mai curat pentru Europa ⁽²⁾, în special articolul 28 alineatul (2),

întrucât:

- (1) Directiva 2004/107/CE prevede valori țintă care trebuie atinse până la o anumită dată, stabilește metode și criterii comune pentru evaluarea poluanților enumerați, stabilește informațiile care trebuie transmise Comisiei și oferă garanții conform cărora informațiile corespunzătoare privind nivelul concentrațiilor acestor poluanți sunt puse la dispoziția publicului. Această directivă impune adoptarea unor modalități detaliate de transmitere a informațiilor privind calitatea aerului înconjurător.
- (2) Directiva 2008/50/CE stabilește cadrul pentru evaluarea și gestionarea calității aerului înconjurător. Aceasta prevede că, în vederea raportării și a schimbului reciproc de informații privind calitatea aerului, este necesar să se stabilească informațiile privind calitatea aerului înconjurător și termenele în care statele membre trebuie să pună la dispoziție aceste informații. Directiva stipulează, de asemenea, că trebuie identificate metode de raționalizare a activităților de raportare și de schimb de astfel de informații.
- (3) Decizia 97/101/CE a Consiliului din 27 ianuarie 1997 de stabilire a unui schimb reciproc de informații și date provenind de la rețele și stații individuale de măsurare a poluării aerului înconjurător în statele membre ⁽³⁾ enumeră informațiile privind calitatea aerului pe care statele membre trebuie să le prezinte în vederea schimbului reciproc.
- (4) Directiva 2008/50/CE stipulează că Decizia 97/101/CE trebuie abrogată începând cu sfârșitul celui de-al doilea an calendaristic care urmează intrării în vigoare a

măsurilor de punere în aplicare cu privire la transmiterea informațiilor și raportare. În consecință, dispozițiile Deciziei 97/101/CE trebuie să se reflecte în prezenta decizie.

- (5) Domeniul de aplicare al prezentei decizii include raportarea anuală privind evaluarea calității aerului înconjurător și prezentarea informațiilor privind planurile și programele referitoare la valorile limită pentru anumiți poluanți în aerul înconjurător reglementate în prezent prin Decizia 2004/224/CE a Comisiei din 20 februarie 2004 de stabilire a normelor de transmitere a informațiilor privind planurile sau programele solicitate în temeiul Directivei 96/62/CE a Consiliului în ceea ce privește valorile limită pentru anumiți poluanți în aerul înconjurător ⁽⁴⁾ și Decizia 2004/461/CE a Comisiei din 29 aprilie 2004 de stabilire a unui chestionar de utilizat pentru raportarea anuală privind evaluarea calității aerului înconjurător în conformitate cu Directivele 96/62/CE și 1999/30/CE ale Consiliului și cu Directivele 2000/69/CE și 2002/3/CE ale Parlamentului European și ale Consiliului ⁽⁵⁾. Prin urmare, din motive de claritate și coerență a legislației Uniunii, deciziile respective trebuie abrogate.
- (6) Comisia trebuie să elaboreze, cu sprijinul Agenției Europene de Mediu, o interfață de Internet denumită „portalul privind calitatea aerului înconjurător” (*Ambient Air Quality Portal*), prin intermediul căreia statele membre să pună la dispoziție informații privind calitatea aerului, iar publicul să aibă acces la informațiile de mediu puse la dispoziție de statele membre.
- (7) Pentru a raționaliza cantitatea de informații furnizate de statele membre, pentru a maximiza utilitatea unor astfel de informații și pentru a reduce sarcina administrativă, statele membre trebuie să aibă obligația de a pune la dispoziție informațiile în mod dtandardizat și într-un format prelucrabil automat. Comisia, cu sprijinul Agenției Europene de Mediu, trebuie să elaboreze un astfel de format standardizat prelucrabil electronic în conformitate cu cerințele Directivei 2007/2/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 14 martie 2007 de instituire a unei infrastructuri pentru informații spațiale în Comunitatea Europeană (INSPIRE) ⁽⁶⁾. Este deosebit de importantă desfășurarea de către Comisie, inclusiv la nivel de experți a unor consultări adecvate cu ocazia lucrărilor sale pregătitoare.

⁽¹⁾ JO L 23, 26.1.2005, p. 3.⁽²⁾ JO L 152, 11.6.2008, p. 1.⁽³⁾ JO L 35, 5.2.1997, p. 14.⁽⁴⁾ JO L 68, 6.3.2004, p. 27.⁽⁵⁾ JO L 156, 30.4.2004, p. 78.⁽⁶⁾ JO L 108, 25.4.2007, p. 1.

- (8) Atunci când pun la dispoziție informații și pentru a reduce sarcina administrativă și potențialul de eroare, statele membre trebuie să utilizeze un instrument electronic bazat pe Internet, accesibil prin intermediul portalului privind calitatea aerului înconjurător. Instrumentul respectiv trebuie să fie utilizat pentru a verifica coerența informațiilor, calitatea datelor și pentru a agrega datele primare. În cazul în care prezenta decizie prevede că informațiile trebuie puse la dispoziție într-o formă agregată, instrumentul trebuie, prin urmare, să efectueze această agregare. Statele membre trebuie să fie în măsură să utilizeze acest instrument independent de activitatea de punere la dispoziția Comisiei a informațiilor privind calitatea aerului înconjurător pentru a îndeplini o obligație de raportare sau pentru a realiza schimbul de date privind calitatea aerului înconjurător.
- (9) Agenția Europeană de Mediu trebuie să sprijine Comisia, după caz, în ceea ce privește gestionarea portalului privind calitatea aerului înconjurător și dezvoltarea instrumentului în vederea asigurării coerenței informațiilor, calității datelor și agregării datelor primare. În special, Agenția Europeană de Mediu trebuie să sprijine Comisia în ceea ce privește monitorizarea depozitului de date, precum și analiza îndeplinirii de către statele membre a obligațiilor care le revin în temeiul Directivelor 2004/107/CE și 2008/50/CE.
- (10) Pentru a înțelege mai bine impactul poluării atmosferice și pentru a elabora politici corespunzătoare, se impune ca statele membre și Comisia să colecteze informații actualizate privind calitatea aerului, să realizeze schimburi de astfel de informații și să le evalueze. Pentru a facilita gestionarea și compararea informațiilor actualizate privind calitatea aerului, ele ar trebui să fie puse la dispoziția Comisiei într-un format standardizat identic cu cel al datelor validate într-un interval de timp rezonabil începând cu data la care acesta a fost pus la dispoziția publicului.
- (11) Măsurile prevăzute de prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului privind calitatea aerului înconjurător,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

CAPITOLUL I

DISPOZIȚII GENERALE

Articolul 1

Obiect

Prezenta decizie stabilește normele de punere în aplicare a Directivelor 2004/107/CE și 2008/50/CE în ceea ce privește:

- (a) obligațiile statelor membre de a prezenta rapoarte referitoare la evaluarea și gestionarea calității aerului înconjurător;
- (b) schimbul reciproc de informații între statele membre referitoare la rețele și stații, precum și datele de măsurare a calității aerului obținute de la stațiile selecționate de statele membre dintre stațiile existente să participe la schimbul reciproc de informații.

Articolul 2

Definiții

În sensul prezentei decizii și în completarea definițiilor prevăzute la articolul 2 din Directiva 2004/107/CE, la articolul 3 din Directiva 2007/2/CE, la articolul 2 și în anexa VII la Directiva 2008/50/CE, se aplică următoarele definiții:

1. „stație” înseamnă un loc în care se fac măsurători sau se prelevează eșantioane din unul sau mai multe puncte de prelevare de pe același sit având o suprafață de aproximativ 100 m²;
2. „rețea” înseamnă o structură organizațională care evaluează calitatea aerului înconjurător prin efectuarea de măsurători la una sau mai multe stații;
3. „configurarea măsurătorii” înseamnă mijloacele tehnice utilizate pentru măsurarea unui poluant sau a unuia dintre compușii săi la o stație dată;
4. „date de măsurare” înseamnă informații privind concentrația sau nivelul de depunere al unui anumit poluant, obținute prin măsurători;
5. „date de modelare” înseamnă informații privind concentrația sau nivelul de depunere al unui anumit poluant, obținute prin simularea numerică a realității fizice;
6. „date de estimare obiectivă” înseamnă informații privind concentrația sau nivelul de depunere al unui anumit poluant, obținute printr-o analiză la nivel de experți, eventual cu ajutorul unor instrumente statistice;
7. „date primare” înseamnă informații privind concentrația sau nivelul de depunere al unui anumit poluant la rezoluția temporală cea mai ridicată avută în vedere în prezenta decizie;
8. „date de evaluare primare actualizate” înseamnă date primare colectate cu o frecvență corespunzătoare metodei de evaluare a fiecărui poluant și puse la dispoziția publicului fără întârziere;
9. „portalul privind calitatea aerului înconjurător” înseamnă o pagină web administrată de Comisie, cu sprijinul Agenției Europene de Mediu, prin intermediul căreia sunt furnizate informații referitoare la punerea în aplicare a prezentei decizii, inclusiv depozitul de date;
10. „depozit de date” înseamnă un sistem de informații, conectat la portalul privind calitatea aerului înconjurător și gestionat de Agenția Europeană de Mediu, care conține informații referitoare la calitatea aerului înconjurător și date puse la dispoziție prin intermediul nodurilor de raportare și de schimb de informații naționale aflate sub controlul statelor membre;
11. „tip de date” înseamnă un descriptor prin care date similare care urmează a fi utilizate în diferite scopuri sunt clasificate conform prevederilor din partea A a anexei II la prezenta decizie;

12. „obiectiv de mediu” înseamnă un obiectiv referitor la calitatea aerului înconjurător care trebuie atins până la o anumită dată sau, în cazul în care este posibil, în cursul unei perioade date sau pe termen lung, conform Directivelor 2004/107/CE și 2008/50/CE.

CAPITOLUL II

DISPOZIȚII COMUNE PRIVIND PROCESUL DE TRANSMITERE A INFORMAȚIILOR ȘI CONTROLUL DE CALITATE

Articolul 3

Portalul privind calitatea aerului înconjurător și depozitul de date

- (1) Comisia, cu sprijinul Agenției Europene de Mediu, înființează un depozit de date și îl face accesibil prin intermediul portalului privind calitatea aerului înconjurător (denumit în continuare „portalul”).
- (2) Statele membre pun la dispoziție în depozitul de date informațiile utilizate pentru raportarea și schimbul reciproc de informații, în conformitate cu articolul 5.
- (3) Agenția Europeană de Mediu administrează depozitul de date.
- (4) Publicul are acces gratuit la depozitul de date.
- (5) Fiecare stat membru desemnează una sau mai multe persoane responsabile cu alimentarea în numele său a depozitului de date cu fiecare informație care face obiectul raportării sau al schimbului de informații. Numai persoanele desemnate pun la dispoziție informațiile care fac obiectul raportării sau al schimbului de informații.
- (6) Fiecare stat membru comunică Comisiei numele persoanei sau al persoanelor menționate la alineatul (5).

Articolul 4

Codificarea informațiilor

Comisia, cu sprijinul Agenției Europene de Mediu, pune la dispoziția statelor membre, pe portal, o descriere standard prelucrabilă automat a modului de codificare a informațiilor solicitate prin prezenta decizie.

Articolul 5

Procedura de punere la dispoziție a informațiilor

- (1) Statele membre pun la dispoziție în depozitul de date informațiile solicitate prin prezenta decizie, în conformitate cu cerințele privind datele prevăzute în partea A a anexei I. Aceste informații trebuie prelucrate automat de un instrument electronic.
- (2) Instrumentul la care se face referire la alineatul (1) este utilizat pentru a îndeplini următoarele funcții:
- (a) verificarea coerenței informațiilor care trebuie puse la dispoziție;
- (b) verificarea datelor primare sub raportul obiectivelor specifice de calitate a datelor indicate în anexa IV la Directiva 2004/107/CE și în anexa I la Directiva 2008/50/CE;

- (c) agregarea datelor primare, în conformitate cu normele stabilite în anexa I la prezenta decizie și în anexele VII și XI la Directiva 2008/50/CE.

- (3) Atunci când datele agregate sunt puse la dispoziție în conformitate cu articolele 6-14, acestea sunt generate de instrumentul menționat la alineatul (1) din prezentul articol.

- (4) Comisia confirmă primirea informațiilor.

- (5) În cazul în care un stat membru dorește să actualizeze informațiile, acesta trebuie să descrie diferențele dintre informațiile actualizate și cele inițiale, precum și motivele actualizării, atunci când pun la dispoziție informațiile actualizate în depozitul de date.

Comisia confirmă primirea informațiilor actualizate. Ulterior acestei confirmări, informațiile actualizate sunt considerate informații oficiale.

CAPITOLUL III

PUNEREA LA DISPOZIȚIE A INFORMAȚIILOR DIN PARTEA STATELOR MEMBRE REFERITOARE LA CALITATEA AERULUI ÎNCONJURĂTOR

Articolul 6

Zone și aglomerări

- (1) În conformitate cu procedura menționată la articolul 5 din prezenta decizie, statele membre pun la dispoziție informațiile menționate în partea B a anexei II la prezenta decizie în ceea ce privește delimitarea și tipul zonelor și aglomerărilor stabilite conform articolului 3 din Directiva 2004/107/CE și articolului 4 din Directiva 2008/50/CE și în cazul cărora evaluarea și gestionarea calității aerului se realizează în anul calendaristic următor.

În ceea ce privește zonele și aglomerările supuse unei derogări sau unei prorogări în conformitate cu articolul 22 din Directiva 2008/50/CE, informațiile puse la dispoziție trebuie să cuprindă o mențiune cu privire la derogarea sau prorogarea respectivă.

- (2) Statele membre pun informațiile menționate la alineatul (1) la dispoziția Comisiei cel târziu la data de 31 decembrie a fiecărui an calendaristic. Statele membre pot indica faptul că nu au survenit modificări ale informațiilor puse la dispoziție anterior.

- (3) Dacă se efectuează modificări ale delimitării și tipului de zone și aglomerări, statele membre informează Comisia în acest sens în termen de cel mult nouă luni de la sfârșitul anului calendaristic în care au fost efectuate modificările.

Articolul 7

Regimul de evaluare

- (1) În conformitate cu procedura la care se face referire la articolul 5 din prezenta decizie, statele membre pun la dispoziție informațiile menționate în partea C a anexei II privind regimul de evaluare care trebuie aplicat în următorul an calendaristic pentru fiecare poluant din zonele și aglomerările individuale conform articolului 4 din Directiva 2004/107/CE și articolelor 5 și 9 din Directiva 2008/50/CE.

(2) Statele membre pun informațiile menționate la alineatul (1) la dispoziția Comisiei cel târziu la data de 31 decembrie a fiecărui an calendaristic. Statele membre pot indica faptul că nu au survenit modificări ale informațiilor puse la dispoziție anterior.

Articolul 8

Metode pentru demonstrarea și scăderea depășirilor atribuibile surselor naturale sau tratării carosabilului cu nisip sau cu sare pe timpul iernii

(1) În conformitate cu procedura menționată la articolul 5 din prezenta decizie, statele membre pun la dispoziție informațiile stabilite în partea D a anexei II privind metodele utilizate pentru demonstrarea și scăderea depășirilor atribuibile surselor naturale sau tratării carosabilului cu nisip sau cu sare pe timpul iernii aplicate în zonele și aglomerările individuale conform articolelor 20 și 21 din Directiva 2008/50/CE.

(2) Statele membre pun la dispoziția Comisiei informațiile menționate la alineatul (1) pentru un an calendaristic complet în termen de cel mult nouă luni de la încheierea fiecărui an calendaristic.

Articolul 9

Metode de evaluare

(1) În conformitate cu procedura menționată la articolul 5 din prezenta decizie, statele membre pun la dispoziție informațiile stabilite în partea D a anexei II privind calitatea și trasabilitatea metodelor de evaluare aplicate.

(2) Statele membre pun la dispoziția Comisiei informațiile menționate la alineatul (1) pentru un an calendaristic complet în termen de cel mult nouă luni de la încheierea fiecărui an calendaristic.

(3) În cazul în care, într-o anumită zonă sau aglomerare, este obligatoriu să se efectueze măsurători fixe în conformitate cu articolul 4 din Directiva 2004/107/CE și cu articolele 6 și 9 și articolul 10 alineatul (6) din Directiva 2008/50/CE, aceste informații trebuie să includă cel puțin următoarele elemente:

- (a) configurația măsurătorilor;
 - (b) demonstrarea echivalenței în cazul în care se utilizează o metodă care nu face parte dintre metodele de referință;
 - (c) amplasarea punctului de prelevare, descrierea și clasificarea acestuia;
 - (d) documentația referitoare la calitatea datelor.
- (4) În cazul în care, într-o anumită zonă sau aglomerare, se efectuează măsurători orientative în conformitate cu articolul 4 din Directiva 2004/107/CE și cu articolele 6, 9 și 10 alineatul (6) din Directiva 2008/50/CE, aceste informații trebuie să includă cel puțin următoarele elemente:

- (a) metoda de măsurare aplicată;
 - (b) punctele de prelevare și zona de acoperire;
 - (c) metoda de validare;
 - (d) documentația referitoare la calitatea datelor.
- (5) În cazul în care, într-o anumită zonă sau aglomerare, se aplică tehnici de modelare în conformitate cu articolul 4 din

Directiva 2004/107/CE și cu articolele 6 și 9 din Directiva 2008/50/CE, aceste informații trebuie să includă cel puțin următoarele elemente:

- (a) descrierea sistemului de modelare și a intrărilor sale;
- (b) validarea modelului prin măsurători;
- (c) zona de acoperire;
- (d) documentația referitoare la calitatea datelor.

(6) În cazul în care, într-o anumită zonă sau aglomerare, se aplică o estimare obiectivă în conformitate cu articolul 4 din Directiva 2004/107/CE și cu articolele 6 și 9 din Directiva 2008/50/CE, informațiile trebuie să includă cel puțin următoarele elemente:

- (a) descrierea metodei de estimare;
- (b) documentația referitoare la calitatea datelor.

(7) De asemenea, statele membre pun la dispoziție informațiile prevăzute în partea D a anexei II privind calitatea și trasabilitatea metodelor de evaluare aplicate, pentru rețelele și stațiile selecționate de statele membre în vederea schimbului reciproc de informații menționat la articolul 1 litera (b) pentru poluanții enumerați în partea B a anexei I și, după caz, pentru poluanții suplimentari enumerați în partea C a anexei I, precum și pentru poluanții suplimentari enumerați pe portal în acest scop. Alineatele (1)-(6) din prezentul articol se aplică informațiilor care fac obiectul schimbului de informații.

Articolul 10

Date de evaluare primare validate și date de evaluare primare actualizate

(1) În conformitate cu procedura la care se face referire la articolul 5 din prezenta decizie, statele membre trebuie să pună la dispoziție informațiile menționate în partea E a anexei II privind datele de evaluare primare validate pentru toate punctele de prelevare în care se colectează date de măsurare în scopul evaluării, astfel cum este indicat de statele membre în conformitate cu articolul 9 în ceea ce privește poluanții enumerați în părțile B și C ale anexei I.

În cazul în care, într-o anumită zonă sau aglomerare, se aplică tehnici de modelare, statele membre pun la dispoziție informațiile menționate în partea E a anexei II, la rezoluția temporală cea mai ridicată.

(2) Datele de evaluare primare validate sunt puse la dispoziția Comisiei pentru un an calendaristic complet sub forma unor serii de timp complete în termen de cel mult nouă luni de la încheierea fiecărui an calendaristic.

(3) În cazul în care statele membre fac uz de posibilitatea prevăzută la articolul 20 alineatul (2) și la articolul 21 alineatul (3) din Directiva 2008/50/CE, acestea pun la dispoziție informații referitoare la cuantificarea contribuției din surse naturale, în conformitate cu articolul 20 alineatul (1) din Directiva 2008/50/CE, sau din tratarea carosabilului cu nisip sau cu sare pe timpul iernii, în conformitate cu articolul 21 alineatele (1) și (2) din aceeași directivă.

Informațiile includ:

- (a) întinderea spațială a scăderii;
- (b) cantitatea de date de evaluare primare validate puse la dispoziție în conformitate cu alineatul (1) din prezentul articol care pot fi atribuite surselor naturale sau tratării carosabilului cu nisip sau cu sare pe timpul iernii;
- (c) rezultatele aplicării metodelor raportate în conformitate cu articolul 8.
- (4) De asemenea, statele membre pun la dispoziție informațiile prevăzute în partea E a anexei II privind datele de evaluare primare actualizate pentru rețelele și stațiile selecționate de statele membre cu scopul precis de a pune la dispoziția rețelelor și a stațiilor selecționate de statele membre a unor informații actualizate în vederea schimbului reciproc de informații menționat la articolul 1 litera (b) pentru poluanții enumerați în partea B a anexei I și, după caz, pentru poluanții suplimentari enumerați în partea C a anexei I, precum și pentru poluanții suplimentari enumerați pe portal în acest scop.
- (5) De asemenea, statele membre pun la dispoziție informațiile prevăzute în partea E a anexei II privind datele de evaluare primare validate pentru rețelele și stațiile selecționate de statele membre în vederea schimbului reciproc de informații menționat la articolul 1 litera (b) pentru poluanții enumerați în partea B a anexei I și, după caz, pentru poluanții suplimentari enumerați în partea C a anexei I, precum și pentru poluanții suplimentari enumerați pe portal în acest scop. Alineatele (2) și (3) din prezentul articol se aplică informațiilor care fac obiectul schimbului de informații.
- (6) Datele de evaluare primare actualizate în conformitate cu alineatul (4) sunt puse la dispoziția Comisiei cu titlu provizoriu, cu frecvența corespunzătoare fiecărei metode de evaluare a poluanților și într-un interval de timp rezonabil de la data la care datele au fost puse la dispoziția publicului, în conformitate cu articolul 26 din Directiva 2008/50/CE, pentru poluanții prevăzuți în acest scop în partea B a anexei I la prezenta decizie.

Informațiile includ:

- (a) nivelurile de concentrație evaluate;
- (b) stadiul controlului calității.
- (7) Informațiile primare actualizate puse la dispoziție în conformitate cu alineatul (4) trebuie să fie compatibile cu informațiile puse la dispoziție în conformitate cu articolele 6, 7 și 9.
- (8) Statele membre pot actualiza datele de evaluare primare actualizate puse la dispoziție în conformitate cu alineatul (4) în urma unui control de calitate suplimentar. Informațiile actualizate înlocuiesc informațiile originale, iar statutul acestora trebuie indicat în mod clar.

Articolul 11

Date de evaluare agregate și validate

- (1) Instrumentul menționat la articolul 5 alineatul (1) generează informațiile prevăzute în partea F a anexei II

privind datele de evaluare agregate și validate pe baza informațiilor puse la dispoziție de statele membre referitoare la datele de evaluare primare validate în conformitate cu articolul 10.

- (2) Pentru poluanții supuși unor cerințe de monitorizare obligatorii, informațiile generate de instrument constau în nivelurile de concentrație măsurate și agregate pentru toate punctele de prelevare despre care statele membre trebuie să pună la dispoziție informații în conformitate cu articolul 9 alineatul (3) litera (c).

- (3) Pentru poluanții cu obiective de mediu prestabilite, informațiile generate de instrument constau în nivelurile de concentrație exprimate în parametrul asociat obiectivului de mediu definit în partea B a anexei I și includ:

- (a) media anuală, dacă se stabilește un obiectiv mediu anual sau o valoare limită medie anuală;
- (b) numărul total de ore de depășire, dacă se stabilește o valoare limită orară;
- (c) numărul total de zile de depășire, dacă se stabilește o valoare limită zilnică, sau percentila 90,4 pentru PM₁₀ în special atunci când sunt aplicate măsurători aleatorii în locul măsurărilor continue;
- (d) numărul total de zile de depășire, dacă se stabilește un obiectiv sau o valoare limită zilnică maximă calculată ca medie pe 8 ore;
- (e) valoarea AOT40, astfel cum este definită în partea A a anexei VII la Directiva 2008/50/CE, în cazul valorii-țintă pentru ozon necesară protejării vegetației;
- (f) indicatorul mediu de expunere, în cazul obiectivului de reducere a expunerii la PM_{2,5} și a obligației referitoare la concentrația expunerii.

Articolul 12

Atingerea obiectivelor de mediu

- (1) În conformitate cu procedura menționată la articolul 5 din prezenta decizie, statele membre pun la dispoziție informațiile stabilite în partea G a anexei II privind atingerea obiectivelor de mediu stabilite prin Directivele 2004/107/CE și 2008/50/CE.

- (2) Informațiile menționate la alineatul (1) sunt puse la dispoziția Comisiei pentru un an calendaristic complet în termen de cel mult nouă luni de la încheierea fiecărui an calendaristic.

Informațiile includ:

- (a) o declarație privind atingerea tuturor obiectivelor de mediu în fiecare zonă sau aglomerație specifică, inclusiv informații privind depășirea marjei de toleranță aplicabile;

- (b) dacă este cazul, o declarație conform căreia depășirea în zonă este atribuibilă surselor naturale;
- (c) dacă este cazul, o declarație conform căreia depășirea obiectivului privind calitatea aerului pentru PM_{10} în zonă sau aglomerare se datorează resuspensiei particulelor în urma tratării carosabilului cu nisip sau cu sare pe timp de iarnă;
- (d) informații privind îndeplinirea obligației referitoare la concentrația expunerii la $PM_{2,5}$.
- (3) În cazul în care a avut loc o depășire, informațiile puse la dispoziție includ, de asemenea, informații privind zona de depășire și numărul persoanelor expuse.

(4) Informațiile puse la dispoziție sunt coerente cu delimitarea zonelor comunicată în conformitate cu articolul 6 pentru același an calendaristic și cu datele de evaluare agregate și validate comunicate în conformitate cu articolul 11.

Articolul 13

Planuri privind calitatea aerului

- (1) În conformitate cu procedura la care se face referire la articolul 5 din prezenta decizie, statele membre pun la dispoziție informațiile menționate în părțile H, I, J și K ale anexei II la prezenta decizie privind planurile privind calitatea aerului, astfel cum se prevede la articolul 23 din Directiva 2008/50/CE, inclusiv:
- (a) elementele obligatorii ale planului privind calitatea aerului enumerate în conformitate cu articolul 23 din Directiva 2008/50/CE în secțiunea A din anexa XV la Directiva 2008/50/CE;
- (b) trimiterile la modalitățile prin care publicul poate avea acces la informații actualizate periodic cu privire la punerea în aplicare a planurilor privind calitatea aerului.
- (2) Aceste informații sunt puse de îndată la dispoziția Comisiei, nu mai târziu de doi ani de la încheierea anului calendaristic în care s-a constatat prima depășire.

Articolul 14

Măsuri pentru a asigura respectarea valorilor-țintă prevăzute de Directiva 2004/107/CE

- (1) În conformitate cu procedura menționată la articolul 5 din prezenta decizie, statele membre pun la dispoziție informațiile prevăzute în partea K a anexei II la prezenta decizie privind măsurile luate în vederea respectării valorilor-țintă, în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din Directiva 2004/107/CE.
- (2) Aceste informații sunt puse la dispoziția Comisiei nu mai târziu de doi ani de la încheierea anului calendaristic în care s-a constatat depășirea care a antrenat măsura.

CAPITOLUL IV

DISPOZIȚII TRANZITORII ȘI FINALE

Articolul 15

Abrogare

Deciziile 2004/224/CE și 2004/461/CE se abrogă începând cu 1 ianuarie 2014.

Articolul 16

Aplicabilitate

- (1) Prezenta decizie se aplică începând cu 1 ianuarie 2014.
- (2) Prin derogare de la alineatul (1) din prezentul articol, statele membre pun la dispoziție informațiile necesare în conformitate cu articolele 6 și 7 pentru prima dată cel târziu la 31 decembrie 2013.

Articolul 17

Destinatari

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 12 decembrie 2011.

Pentru Comisie
Janez POTOČNIK
Membru al Comisiei

ANEXA I

A. Cerințe privind datele

1. Raportarea timpului

Toate trimerile temporale sunt puse la dispoziție în conformitate cu standardul ISO 8601: 2004(E), cu ajutorul formatului extins (AAAA-LL-ZZThh:mm:ss ± hh:mm) care indică diferența de fus orar față de ora universală coordonată (UTC).

Eticheta de timp se referă la sfârșitul perioadei de măsurare.

2. Numărul de cifre și rotunjirea

Datele trebuie puse la dispoziție indicându-se un număr de cifre identic cu cel utilizat în cadrul rețelei de monitorizare.

Rotunjirea trebuie să reprezinte ultima etapă a oricărui calcul, adică imediat înainte de compararea rezultatului cu obiectivul de mediu, și trebuie efectuată o singură dată. Implicit, sistemul va efectua rotunjirea datelor puse la dispoziție, dacă este cazul, prin aplicarea regulilor comerciale de rotunjire.

3. Echivalență

Atunci când, într-un loc dat, se utilizează mai mult de o metodă de evaluare, datele trebuie furnizate prin metoda de evaluare care prezintă cel mai mic grad de incertitudine la locul respectiv.

4. Standardizare

Dispozițiile prevăzute în partea IV a anexei IV la Directiva 2004/107/CE și în partea C a anexei VI la Directiva 2008/50/CE trebuie să se aplice pentru schimbul reciproc de informații.

5. Dispoziții privind PM_{2,5}

Valorile limită + marja de toleranță

În ceea ce privește PM_{2,5}, în conformitate cu partea E a anexei XIV la Directiva 2008/50/CE, suma valorilor limită (LV – *limit value*) + marja de toleranță (MOT – *margin of tolerance*) se aplică după cum urmează pentru anii menționați mai jos:

An	VL + MOT
2008	30
2009	29
2010	29
2011	28
2012	27
2013	26
2014	26
2015	25

Calcularea indicatorului mediu de expunere (AEI – „Average Exposure Indicator”) în conformitate cu partea A a anexei XIV la Directiva 2008/50/CE

Calculul se efectuează pentru fiecare an în parte, prin calcularea mediilor anuale PM_{2,5} pentru fiecare dintre punctele de prelevare selecționate. Informațiile adecvate puse la dispoziție trebuie să indice cu claritate selectarea punctelor de prelevare.

Mediile anuale valabile care respectă obiectivele privind calitatea datelor se calculează plecând de la toate siturile AEI desemnate din statele membre pentru a se obține o medie anuală.

Procedura se repetă pentru fiecare dintre cei trei ani, iar apoi se face media celor trei medii anuale pentru a se obține indicatorul mediu de expunere.

Acesta trebuie pus la dispoziție anual, ca medie a trei ani consecutivi. În cazul în care apare necesitatea de a actualiza oricare dintre datele care ar putea influența AEI în mod direct sau indirect (prin selectarea punctului de prelevare), toate informațiile afectate trebuie actualizate.

B. Obiectivele de mediu și parametrii de raportare

Formula	Domeniu de protejat	Tipul obiectivului de mediu [Cod (*)]	Perioada medie de evaluare	Parametru utilizat pentru raportarea privind obiectivul de mediu	Valori numerice ale obiectivului de mediu (număr autorizat de depășiri)
Poluanți pentru care trebuie raportate date actualizate și validate					
NO ₂	Sănătate	LV	O oră	Ore de depășire într-un an calendaristic	200 µg/m ³ (18)
		LVMT			
		LV	Un an calendaristic	Medie anuală	40 µg/m ³
		LVMT			
		ALT	O oră	Trei ore consecutive de depășire (în locuri reprezentative pentru calitatea aerului pe o suprafață de cel puțin 100 km ² sau într-o zonă sau aglomerare întreagă, în funcție de care este mai mică)	400 µg/m ³
NO _x	Vegetație	CL	Un an calendaristic	Medie anuală	30 µg/m ³
PM ₁₀	Sănătate	LV	O zi	Zile de depășire într-un an calendaristic	50 µg/m ³ (35) Percentilă 90,4
		LV	Un an calendaristic	Medie anuală	40 µg/m ³
		WSS (*)	O zi	Zile de depășire scăzute într-un an calendaristic	Nu se aplică
			Un an calendaristic	Scăderea mediei anuale	Nu se aplică
		NAT (*)	O zi	Zile de depășire scăzute într-un an calendaristic	Nu se aplică
			Un an calendaristic	Scăderea mediei anuale	Nu se aplică
PM _{2,5}	Sănătate	ECO	Trei ani calendaristici consecutivi	Indicatorul mediu de expunere: (pentru calcul, a se vedea Directiva 2008/50/CE)	20 µg/m ³
		ERT			În conformitate cu anexa IV partea B la Directiva 2008/50/CE
		TV	Un an calendaristic	Medie anuală	25 µg/m ³
		LV			
		LVMT			
SO ₂	Sănătate	LV	O oră	Ore de depășire într-un an calendaristic	350 µg/m ³ (24)
			O zi	Zile de depășire într-un an calendaristic	125 µg/m ³ (3)
		ALT	O oră	Trei ore consecutive de depășire (în locuri reprezentative pentru calitatea aerului pe o suprafață de cel puțin 100 km ² sau într-o zonă sau aglomerare întreagă, în funcție de care este mai mică)	500 µg/m ³
		NAT (*)	O oră	Ore de depășire scăzute într-un an calendaristic	Nu se aplică
			O zi	Zile de depășire scăzute într-un an calendaristic	Nu se aplică
	Vegetație	CL	Un an calendaristic	Medie anuală	20 µg/m ³
			Iarnă	Valoarea medie pe perioada lunilor de iarnă, și anume între 1 octombrie a anului x-1 și 31 martie a anului x	20 µg/m ³

Formula	Domeniu de protejat	Tipul obiectivului de mediu [Cod ⁽¹⁾]	Perioada medie de evaluare	Parametru utilizat pentru raportarea privind obiectivul de mediu	Valori numerice ale obiectivului de mediu (număr autorizat de depășiri)
O ₃	Sănătate	TV	Media zilnică maximă pe 8 ore	Zile când media zilnică maximă pe 8 ore a depășit media valorii-țintă calculată pe trei ani	120 μg/m ³ (25)
		LTO	Media zilnică maximă pe 8 ore	Zile când media zilnică maximă pe 8 ore a depășit obiectivul pe termen lung într-un an calendaristic	120 μg/m ³
		INT	O oră	Ore de depășire într-un an calendaristic	180 μg/m ³
		ALT	O oră	Ore de depășire într-un an calendaristic	240 μg/m ³
	Vegetație	TV	1 mai-31 iulie	AOT40 (pentru calcul, a se vedea anexa VII la Directiva 2008/50/CE)	18 000 μg/m ³ ·h
		LTO	1 mai-31 iulie	AOT40 (pentru calcul, a se vedea anexa VII la Directiva 2008/50/CE)	6 000 μg/m ³ ·h
CO	Sănătate	LV	Media zilnică maximă pe 8 ore	Zile când media zilnică maximă pe 8 ore a depășit valoarea limită	10 mg/m ³

Poluanți pentru care trebuie raportate numai date validate

Benzen	Sănătate	LV	Un an calendaristic	Medie anuală	5 μg/m ³
Plumb	Sănătate	LV	Un an calendaristic	Medie anuală	0,5 μg/m ³
Cadmiu	Sănătate	TV	Un an calendaristic	Medie anuală	5 ng/m ³
Arsen	Sănătate	TV	Un an calendaristic	Medie anuală	6 ng/m ³
Nichel	Sănătate	TV	Un an calendaristic	Medie anuală	10 ng/m ³
B(a)P	Sănătate	TV	Un an calendaristic	Medie anuală	1 ng/m ³

(¹) LV: valoare limită, LVMT (*limit value plus margin of tolerance*): valoare limită + marjă de toleranță, TV (*target value*): valoare țintă, LTO (*long-term objective*): obiectiv pe termen lung, INT (*information threshold*): prag de informare, ALT (*alert threshold*): prag de alertă, CL (*critical level*): nivel critic, NAT (*assessment of natural contribution*): evaluare a contribuției din surse naturale, WSS (*assessment of winter sanding and salting*): evaluarea tratării cu nisip sau cu sare pe timp de iarnă, ERT (*exposure reduction target*): obiectiv de reducere a expunerii, ECO (*exposure concentration obligation*): obligație referitoare la concentrația expunerii.

(²) Nu trebuie furnizate date actualizate.

C. Poluanți supuși cerințelor de monitorizare

Lista include toți poluanții supuși cerințelor de monitorizare menționate în Directivele 2004/107/CE și 2008/50/CE. Pe portal este disponibilă o listă, elaborată de Agenția Europeană de Mediu, care include și alți poluanți în privința cărora statele membre practică schimbul reciproc de date.

Cod Airbase	Formula poluantului	Denumirea poluantului	Unitatea de măsură
Poluanți gazoși anorganici			
1	SO ₂	Dioxid de sulf	μg/m ³
8	NO ₂	Dioxid de azot	μg/m ³
9	NO _x (¹)	Oxizi de azot	μg/m ³
7	O ₃	Ozon	μg/m ³
10	CO	Monoxid de carbon	mg/m ³

Cod Airbase	Formula poluantului	Denumirea poluantului	Unitatea de măsură
Particule (PM)			
5	PM ₁₀	PM ₁₀	µg/m ³
6001	PM _{2,5}	PM _{2,5}	µg/m ³
Speciație PM_{2,5}			
1047	SO ₄ ²⁺ în PM _{2,5}	Sulfat în PM _{2,5}	µg/m ³
1046	NO ₃ ⁻ în PM _{2,5}	Nitrat în PM _{2,5}	µg/m ³
1045	NH ₄ ⁺ în PM _{2,5}	Amoniu în PM _{2,5}	µg/m ³
1771	elem. C în PM _{2,5}	Carbon elementar în PM _{2,5}	µg/m ³
1772	org. C în PM _{2,5}	Carbon organic în PM _{2,5}	µg/m ³
1629	Ca ²⁺ în PM _{2,5}	Calciu în PM _{2,5}	µg/m ³
1659	Mg ²⁺ în PM _{2,5}	Magneziu în PM _{2,5}	µg/m ³
1657	K ⁺ în PM _{2,5}	Potasiu în PM _{2,5}	µg/m ³
1668	Na ⁺ în PM _{2,5}	Sodiu în PM _{2,5}	µg/m ³
1631	Cl ⁻ în PM _{2,5}	Clor în PM _{2,5}	µg/m ³
Metale grele			
5012	Pb	Plumb în PM ₁₀	µg/m ³
5014	Cd	Cadmium în PM ₁₀	ng/m ³
5018	As	Arsenic în PM ₁₀	ng/m ³
5015	Ni	Nichel în PM ₁₀	ng/m ³
Depunere metale grele			
2012	Depunere Pb	Depunere în stare umedă/totală de Pb	µg/m ² .zi
2014	Depunere Cd	Depunere în stare umedă/totală de Cd	µg/m ² .zi
2018	Depunere As	Depunere în stare umedă/totală de As	µg/m ² .zi
2015	Depunere Ni	Depunere în stare umedă/totală de Ni	µg/m ² .zi
7013	Depunere Hg	Depunere în stare umedă/totală de Hg	µg/m ² .zi
Mercur			
4013	Hg metalic gazos	Mercur elementar gazos	ng/m ³
4813	Total Hg gazos	Total Hg gazos	ng/m ³
653	Hg gazos reactiv	Mercur gazos reactiv	ng/m ³
5013	Hg sub formă de particule	Mercur sub formă de particule	ng/m ³
Hidrocarburi aromatice policiclice			
5029	B(a)P	Benzo(a)piren în PM ₁₀	ng/m ³
5610	Benzo(a)antracen	Benzo(a)antracen în PM ₁₀	ng/m ³
5617	Benzo(b)fluoranten	Benzo(b)fluoranten în PM ₁₀	ng/m ³
5759	Benzo(j)fluoranten	Benzo(j)fluoranten în PM ₁₀	ng/m ³

Cod Airbase	Formula poluantului	Denumirea poluantului	Unitatea de măsură
5626	Benzo(k)fluoranten	Benzo(k)fluoranten în PM ₁₀	ng/m ³
5655	Indeno(1,2,3,-cd)piren	Indeno(1,2,3,-cd)piren în PM ₁₀	ng/m ³
5763	Dibenzo(a,h)antracen	Dibenzo(a,h)antracen în PM ₁₀	ng/m ³

Depunere de hidrocarburi aromatice policiclice

7029	B(a)P	Depunere de benzo(a)piren	µg/m ² .zi
611	Benzo(a)antracen	Depunere de benzo(a)antracen	µg/m ² .zi
618	Benzo(b)fluoranten	Depunere de benzo(b)fluoranten	µg/m ² .zi
760	Benzo(j)fluoranten	Depunere de benzo(j)fluoranten	µg/m ² .zi
627	Benzo(k)fluoranten	Depunere de benzo(k)fluoranten	µg/m ² .zi
656	Indeno(1,2,3,-cd)piren	Depunere de indeno(1,2,3,-cd)piren	µg/m ² .zi
7419	Dibenzo(a,h)antracen	Depunere de dibenzo(a,h)antracen	µg/m ² .zi

Compuși organici volatili

20	C ₆ H ₆	Benzen	µg/m ³
428	C ₂ H ₆	Etan	µg/m ³
430	C ₂ H ₄	Etenă (etilenă)	µg/m ³
432	HC≡CH	Etină (acetilenă)	µg/m ³
503	H ₃ C-CH ₂ -CH ₃	Propan	µg/m ³
505	CH ₂ = CH-CH ₃	Propenă	µg/m ³
394	H ₃ C-CH ₂ -CH ₂ -CH ₃	n-butan	µg/m ³
447	H ₃ C-CH(CH ₃) ₂	2-metilpropan (i-butan)	µg/m ³
6005	H ₂ C = CH-CH ₂ -CH ₃	1-butenă	µg/m ³
6006	H ₃ C-CH = CH-CH ₃	trans-2-butenă	µg/m ³
6007	H ₃ C-CH = CH-CH ₃	cis-2-butenă	µg/m ³
24	CH ₂ = CH-CH = CH ₂	1,3-butadienă	µg/m ³
486	H ₃ C-(CH ₂) ₃ -CH ₃	n-pentan	µg/m ³
316	H ₃ C-CH ₂ -CH(CH ₃) ₂	2-metilbutan (i-pentan)	µg/m ³
6008	H ₂ C = CH-CH ₂ -CH ₂ -CH ₃	1-pentenă	µg/m ³
6009	H ₃ C-HC = CH-CH ₂ -CH ₃	2-pentenă	µg/m ³
451	CH ₂ = CH-C(CH ₃) = CH ₂	2-metil-1,3-butadienă (izopren)	µg/m ³
443	C ₆ H ₁₄	n-hexan	µg/m ³
316	(CH ₃) ₂ -CH-CH ₂ -CH ₂ -CH ₃	2-metilpentan (i-hexan)	µg/m ³

Cod Airbase	Formula poluantului	Denumirea poluantului	Unitatea de măsură
441	C_7H_{16}	n-heptan	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
475	C_8H_{18}	n-octan	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
449	$(CH_3)_3C-CH_2-CH-(CH_3)_2$	2,2,4-trimetilpentan (i-octan)	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
21	$C_6H_5-C_2H_5$	Toluen	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
431	$m,p-C_6H_4(CH_3)_2$	Etilbenzen	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
464	$o-C_6H_4-(CH_3)_2$	m,p-xilen	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
482	$C_6H_3-(CH_3)_3$	o-xilen	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
6011	$C_6H_3(CH_3)_3$	1,2,4-trimetilbenzen	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
6012	$C_6H_3(CH_3)_3$	1,2,3-trimetilbenzen	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
6013	$C_6H_3(CH_3)_3$	1,3,5-trimetilbenzen	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
32	THC(NM)	total hidrocarburi, altele decât metanul	$\mu\text{g}/\text{m}^3$
25	HCHO	Metanal (formaldehidă)	$\mu\text{g}/\text{m}^3$

(¹) Posibilitate de a raporta NO_x sau suma dintre măsurătorile de NO și NO_2 efectuate în același loc. Formulă de raportare: $\mu\text{g } NO_2/\text{m}^3$.

ANEXA II

A. Tipuri de date comune

În cazul necesității de a pune la dispoziție un anumit tip de date în conformitate cu părțile B și K ale prezentei anexe, trebuie incluse toate informațiile enumerate la tipul de date relevant, conform celor ce urmează:

1. Tip de date „Detalii de contact”

1. Denumirea autorității, instituției sau organismului responsabil
2. Numele persoanei responsabile
3. Adresa web
4. Adresă
5. Număr de telefon
6. E-mail

2. Tip de date „Situatie de depășire”

1. Cod al situației de depășire
2. Obiectiv de mediu depășit
3. Zona în care s-a înregistrat situația de depășire (tip de date „Întindere spațială”)
4. Clasificarea zonei
5. Unități administrative
6. Estimare a suprafeței unde nivelul a depășit obiectivul de mediu
7. Estimare a lungimii drumului unde nivelul a depășit obiectivul de mediu
8. Stații de monitorizare din zona de depășire (link la D)
9. Depășire modelată (link la D)
10. Estimare a populației totale rezidente din zona de depășire
11. Estimare a suprafeței ecosistemului sau a zonei de vegetație expusă la un nivel mai mare decât obiectivul de mediu
12. An de referință

3. Tip de date „Obiectiv de mediu”

1. Tip de obiectiv
2. Perioada medie de evaluare
3. Domeniu de protejat

4. Tip de date „Întindere spațială”

1. Informații GIS furnizate sub formă de coordonate

5. Tip de date „Observare spațială”

1. Date de evaluare spațială

6. Tip de date „Publicare”

1. Publicare
2. Titlu
3. Autor (autori)
4. Data publicării
5. Editor
6. Adresa web

7. Tip de date „Documentație privind modificările”

1. Modificare
2. Descriere a modificării

B. Informații privind zonele și aglomerările (articolul 6)

1. Furnizor (tip de date „Detalii de contact”)
2. Documentație privind modificările (tip de date „Documentație privind modificările”)
3. Codul zonei
4. Denumirea zonei
5. Tipul zonei
6. Delimitarea zonei (tip de date „Întindere spațială”)
7. Istoricul zonei: date de început și de final
8. Predecesori (link la B)
9. Populație rezidentă
10. Populație rezidentă în anul de referință
11. Codul poluantului desemnat
12. Domeniu de protejat
13. Derogare sau prorogare în conformitate cu articolul 22 din Directiva 2008/50/CE

C. Informații privind regimul de evaluare (articolul 7)

1. Furnizor (tip de date „Detalii de contact”)
2. Documentație privind modificările (tip de date „Documentație privind modificările”)
3. Informații privind zona (link la B)
4. Poluant
5. Obiectiv de mediu (tip de date „Obiectiv de mediu”)
6. Prag de evaluare atins
7. An de clasificare a pragului de evaluare
8. Documentația aferentă clasificării (link web)
9. Tip de evaluare
10. Tip de evaluare: descriere

11. Metadate individuale de evaluare, inclusiv codul stației și informații referitoare la loc (link la D)
12. Autoritatea responsabilă cu evaluarea calității aerului (tip de date „Detalii de contact”)
13. Autoritatea responsabilă cu aprobarea sistemelor de măsurare (tip de date „Detalii de contact”)
14. Autoritatea responsabilă cu asigurarea acurateții măsurătorilor (tip de date „Detalii de contact”)
15. Autoritatea responsabilă cu analizarea metodei de evaluare (tip de date „Detalii de contact”)
16. Autoritatea responsabilă cu coordonarea asigurării calității la nivel național (tip de date „Detalii de contact”)
17. Autoritatea responsabilă cu cooperarea cu alte state membre și cu Comisia (tip de date „Detalii de contact”)

D. Informații privind metodele de evaluare (articolele 8 și 9)

(i) Generalități: Informații pentru toate metodele de evaluare

1. Furnizor (tip de date „Detalii de contact”)
2. Documentație privind modificările (tip de date „Documentație privind modificările”)
3. Tip de evaluare
4. Informații privind zona (link la B)
5. Poluant

(ii) Informații privind măsurătorile fixe

1. Codul configurației măsurătorii
2. Codul european al stației
3. Codul rețelei
4. Codul național al stației
5. Numele stației de monitorizare
6. Denumirea municipalității
7. Data de începere și de finalizarea măsurătorii
8. Tipul măsurătorii
9. Metoda analitică/de măsurare/de prelevare de eșantioane
10. Echipamentul de măsurare/de prelevare de eșantioane (după caz)
11. Limita de detecție (după caz)
12. Demonstrarea echivalenței
13. Demonstrarea echivalenței: documentație (link web)
14. Momentul prelevării de eșantioane
15. Intervalul prelevării de eșantioane
16. Întinderea spațială a zonei reprezentative (tip de date „Întindere spațială”) (după caz)
17. Evaluarea reprezentativității (după caz)

18. Documentația referitoare la reprezentativitate (link web) (după caz)
 19. Situația punctului de prelevare: înălțimea de la sol a gurii de admisie a aerului
 20. Situația punctului de prelevare: distanța orizontală față de gura de admisie a aerului în raport cu clădirea cea mai apropiată (pentru stațiile de trafic)
 21. Situația punctului de prelevare: distanța de la cea gura de admisie a aerului până la cea mai apropiată bandă de circulație (pentru stațiile de trafic)
 22. Clasificarea stației în raport cu sursele de emisie predominante relevante pentru configurarea măsurătorii pentru fiecare poluant
 23. Surse principale (trafic, încălzire centrală, surse industriale sau zonă sursă etc.) (după caz)
 24. Distanța față de sursa de energie predominantă sau față de zona sursă (pentru stații industriale)
 25. Repere temporale ale stației: date de început și de final
 26. Coordonate geografice: longitudinea, latitudinea și altitudinea la care se află stația de monitorizare
 27. Documentația referitoare la stație, inclusiv hărți și fotografii (link web) (după caz)
 28. Clasificarea zonei
 29. Distanța până la joncțiunea majoră (pentru stațiile de trafic)
 30. Volumul estimat al traficului (pentru stațiile de trafic)
 31. Proporția de trafic greu (pentru stații de trafic, după caz)
 32. Viteza traficului (pentru stațiile de trafic, după caz)
 33. Canion stradal – lățimea străzii (pentru stațiile de trafic, după caz)
 34. Canion stradal – înălțimea medie a fațadelor clădirilor (pentru stațiile de trafic, după caz)
 35. Denumirea rețelei
 36. Rețea: data de începere și de finalizarea exploatării
 37. Organismul responsabil cu gestionarea rețelei (tip de date „Detalii de contact”)
 38. Metoda de evaluare pentru tratarea carosabilului cu nisip sau cu sare pe timp de iarnă (în cazul în care se aplică articolul 21 din Directiva 2008/50/CE)
 39. Metoda de evaluare pentru contribuția din surse naturale (în cazul în care se aplică articolul 20 din Directiva 2008/50/CE)
 40. Obiective privind calitatea datelor: perioada acoperită
 41. Obiective privind calitatea datelor: captură de date
 42. Obiective privind calitatea datelor: estimarea incertitudinii
 43. Obiective privind calitatea datelor: documentație privind trasabilitatea și estimarea incertitudinii
 44. Documentația AC/CC (asigurarea calității/controlul calității) a obiectivelor privind calitatea datelor (link web)
- (iii) Informații privind măsurătorile indicative
1. Codul măsurătorii indicative
 2. Descrierea metodei de măsurare
 3. Tipul măsurătorii
 4. Metoda de măsurare

5. Echipamentul de măsurare/de prelevare (după caz)
 6. Limita de detecție (după caz)
 7. Momentul prelevării
 8. Intervalul prelevării
 9. Coordonate geografice: longitudine, latitudine și altitudine
 10. Metoda de evaluare pentru tratarea carosabilului cu nisip sau cu sare pe timp de iarnă (în cazul în care se aplică articolul 21 din Directiva 2008/50/CE)
 11. Metoda de evaluare pentru contribuția din surse naturale (în cazul în care se aplică articolul 20 din Directiva 2008/50/CE)
 12. Obiective privind calitatea datelor: perioada acoperită
 13. Obiective privind calitatea datelor: captură de date
 14. Obiective privind calitatea datelor: estimarea incertitudinii
 15. Obiective privind calitatea datelor: documentație privind trasabilitatea și estimarea incertitudinii
 16. Obiective privind calitatea datelor: documentația AC/CC (link web)
- (iv) *Informații privind modelarea*
1. Codul modelării
 2. Tip de obiectiv de mediu (tip de date „Obiectiv de mediu”)
 3. Metoda de modelare: denumire
 4. Metoda de modelare: descriere
 5. Metoda de modelare: documentație (link web)
 6. Metoda de modelare: validare prin măsurare
 7. Metoda de modelare: validare prin măsurare în siturile care nu fac obiectul unei raportări în temeiul Directivei privind calitatea aerului
 8. Perioadă de modelare
 9. Zona de modelare (tip de date „Întindere spațială”)
 10. Rezoluție spațială
 11. Metoda de evaluare pentru tratarea carosabilului cu nisip sau cu sare pe timp de iarnă (în cazul în care se aplică articolul 21 din Directiva 2008/50/CE)
 12. Metoda de evaluare pentru contribuția din surse naturale (în cazul în care se aplică articolul 20 din Directiva 2008/50/CE)
 13. Obiective privind calitatea datelor: estimarea incertitudinii
 14. Obiective privind calitatea datelor: documentația AC/CC (link web)
- (v) *Informații privind estimarea obiectivă*
1. Codul estimării obiective
 2. Descriere
 3. Zona de estimare obiectivă (tip de date „Întindere spațială”)
 4. Obiectiv privind calitatea datelor: estimarea incertitudinii

5. Obiective privind calitatea datelor: documentație privind trasabilitatea și estimarea incertitudinii

6. Obiective privind calitatea datelor: documentația AC/CC (link web)

E. Informații privind datele de evaluare primare validate și datele de evaluare primare actualizate (articolul 10)

1. Furnizor (tip de date „Detalii de contact”)

2. Documentația privind modificările (tip de date „Documentație privind modificările”)

3. Numărul versiunii

4. Poluant

5. Unitate de măsură a poluantului

6. Tip de evaluare

7. Metodă de evaluare (link la D)

8. Data de începere și de finalizare a prelevării

9. Unități de timp și număr de unități de prelevare

10. Valoarea măsurătorii [inclusiv cantitatea nivelurilor de concentrație a poluanților atribuibile surselor naturale și tratării carosabilului cu nisip sau cu sare pe timp de iarnă (în cazul în care se aplică articolele 20 și 21 din Directiva 2008/50/CE)]

11. Valoarea modelată (tip de date „Observație spațială”) [inclusiv cantitatea nivelurilor de concentrație a poluanților atribuibile surselor naturale și tratării carosabilului cu nisip sau cu sare pe timp de iarnă (în cazul în care se aplică articolele 20 și 21 din Directiva 2008/50/CE)]

12. Valabilitate

13. Situația verificării

F. Informații privind datele agregate generate (articolul 11)

1. Codul evaluării

2. Informații privind zona (link la B)

3. Poluant

4. Unitate de măsură a poluantului

5. Obiectiv de mediu (tip de date „Obiectiv de mediu”)

6. Tip de evaluare

7. Metodă de evaluare (link la D)

8. Referințe temporale: data de începere și de final a perioadei de agregare

9. Valoarea agregată a măsurătorilor

10. Valoarea agregată modelată (tip de date „Observare spațială”)

11. Obiectiv privind calitatea datelor: perioada acoperită

12. Obiectiv privind calitatea datelor: captură de date

13. Obiectiv privind calitatea datelor: estimarea incertitudinii

14. Valabilitate

15. Situația verificării

G. Informații privind atingerea obiectivelor de mediu (articolul 12)

Aceste informații trebuie să vizeze toate zonele și aglomerările și să fie pe deplin consecvente cu informațiile generate în conformitate cu partea F a prezentei anexe privind datele de evaluare agregate și validate pentru poluanții caracterizați de obiective de mediu definite.

1. Furnizor (tip de date „Detalii de contact”)
2. An de raportare
3. Documentație privind modificările (tip de date „Documentație privind modificările”)
4. Informații privind zona (link la B)
5. Situație de depășire (tip de date „Situație de depășire”)
6. Poluant
7. Informații referitoare la evaluare (link la D)
8. Depășire a obiectivului de mediu
9. Depășire a obiectivului de mediu, la care se adaugă marja de toleranță
10. Depășire, ținând seama de sursele naturale
11. Depășire, ținând seama de tratarea carosabilului cu nisip sau cu sare pe timp de iarnă
12. Situație de depășire, după examinarea contribuțiilor din surse naturale și a tratării carosabilului cu nisip sau cu sare pe timp de iarnă (tip de date „Situație de depășire”).
13. Numărul total al depășirilor (conform punctelor 8-11)

H. Informații referitoare la planurile privind calitatea aerului (articolul 13)

1. Furnizor (tip de date „Detalii de contact”)
2. Documentație privind modificările (tip de date „Documentație privind modificările”)
3. Plan privind calitatea aerului: cod
4. Plan privind calitatea aerului: denumire
5. Plan privind calitatea aerului an de referință al primei depășiri
6. Autoritate competentă (tip de date „Detalii de contact”)
7. Plan privind calitatea aerului: stadiu
8. Plan privind calitatea aerului: poluanții vizați
9. Plan privind calitatea aerului: data adoptării oficiale
10. Plan privind calitatea aerului: calendarul punerii în aplicare
11. Trimitere la planul privind calitatea aerului (link web)
12. Trimitere la punerea în aplicare (link web)
13. Publicare relevantă (tip de date „Publicare”)
14. Codul situației (situațiilor) de depășire relevantă (relevante) (link la G)

I. Informații privind repartizarea surselor (articolul 13)

1. Codul (codurile) situației (situațiilor) de depășire relevantă (relevante) (link la G)
2. An de referință
3. Nivel de fond regional: total
4. Nivel de fond regional: în interiorul statului membru
5. Nivel de fond regional: transfrontalier
6. Nivel de fond regional: natural
7. Creșterea nivelului de fond urban: total
8. Creșterea nivelului de fond urban: trafic
9. Creșterea nivelului de fond urban: industrie, inclusiv producția de energie termică și electrică
10. Creșterea nivelului de fond urban: agricultură
11. Creșterea nivelului de fond urban: surse comerciale și rezidențiale
12. Creșterea nivelului de fond urban: transport maritim
13. Creșterea nivelului de fond urban: echipamente mobile *off road*
14. Creșterea nivelului de fond urban: surse naturale
15. Creșterea nivelului de fond urban: transfrontalier
16. Creștere locală: total
17. Creștere locală: trafic
18. Creștere locală: industrie, inclusiv producția de energie termică și electrică
19. Creștere locală: agricultură
20. Creștere locală: surse comerciale și rezidențiale
21. Creștere locală: transport maritim
22. Creștere locală: echipamente mobile *off road*
23. Creștere locală: surse naturale
24. Creștere locală: transfrontalier

J. Informații privind scenariul prevăzut pentru anul de realizare a obiectivelor (articolul 13)

1. Codul situației de depășire (link la G)
2. Codul scenariului
3. Codul planului privind calitatea aerului (link la H)
4. An de referință pentru care sunt elaborate previziunile
5. An de referință cu care încep previziunile
6. Repartizarea surselor (link la I)

7. Publicare relevantă (tip de date „Publicare”)
8. Situație de referință: descrierea scenariului privind emisiile
9. Situație de referință: emisiile totale în unitatea spațială relevantă
10. Situație de referință: măsuri incluse (link la K)
11. Situație de referință: niveluri de concentrație așteptate în anul de proiecție
12. Situație de referință: numărul estimat de depășiri în anul de proiecție
13. Proiecție: descrierea scenariului privind emisiile
14. Proiecție: emisiile totale în unitatea spațială relevantă
15. Proiecție: măsuri incluse (link la K)
16. Proiecție: niveluri de concentrație așteptate în anul de proiecție
17. Proiecție: numărul estimat de depășiri în anul de proiecție

K. Informații privind măsurile (articolele 13 și 14)

1. Codul (codurile) situației (situațiilor) de depășire (link la G)
 2. Codul planului privind calitatea aerului (link la H)
 3. Codul scenariului de evaluare (link la J)
 4. Măsura: cod
 5. Măsura: denumire
 6. Măsura: descriere
 7. Măsura: clasificare
 8. Măsura: tip
 9. Măsura: nivel administrativ
 10. Măsura: calendar
 11. Măsura: sectorul sursă afectat
 12. Măsura: scară spațială
 13. Costuri estimate pentru punerea în aplicare (după caz)
 14. Punere în aplicare planificată: date de începere și de finalizare
 15. Data la care măsura este prevăzută să intre pe deplin în vigoare
 16. Alte date cheie privind punerea în aplicare
 17. Indicator pentru monitorizarea progreselor
 18. Reducerea emisiilor anuale ca urmare a măsurii aplicate
 19. Impactul preconizat în ceea ce privește nivelul concentrației în anul de proiecție (după caz)
 20. Impactul preconizat în ceea ce privește numărul depășirilor în anul de proiecție (după caz)
-

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE A COMISIEI

din 12 decembrie 2011

privind o contribuție financiară suplimentară a Uniunii pentru 2006 și 2007 de acoperire a cheltuielilor suportate de Portugalia pentru combaterea *Bursaphelenchus xylophilus* (Steiner et Buhrer) Nickle et al. (nematod al lemnului de pin)

[notificată cu numărul C(2011) 9247]

(Numai textul în limba portugheză este autentic)

(2011/851/UE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 2000/29/CE a Consiliului din 8 mai 2000 privind măsurile de protecție împotriva introducerii în Comunitate a unor organisme dăunătoare plantelor sau produselor vegetale și împotriva răspândirii acestora în Comunitate ⁽¹⁾, în special articolul 23 alineatul (6),

întrucât:

- (1) Decizia 2006/923/CE a Comisiei ⁽²⁾ a aprobat o contribuție financiară din partea Uniunii pentru un program de măsuri introdus de Portugalia care avea ca obiectiv pentru 2006 și 2007 controlarea răspândirii *Bursaphelenchus xylophilus* (Steiner et Buhrer) Nickle et al. (nematod al lemnului de pin) în alte state membre. Măsurile au constat în crearea unei bariere în care arborii care găzduiesc vectorul nematodului lemnului de pin sunt complet absenți, denumită în continuare „centura defrișată”.
- (2) Contribuția financiară acordată prin Decizia 2006/923/CE s-a bazat pe programul pentru acțiuni suplimentare pentru nematodul lemnului de pin (denumit în continuare: NLP) și bugetul estimat cu privire la acest program, astfel cum au fost prezentate de Portugalia Comisiei la 28 iulie 2006.
- (3) Plățile finale către Portugalia legate de acțiunile prevăzute în Decizia 2006/923/CE au avut loc în iunie 2008.
- (4) Portugalia a informat Comisia la 28 septembrie 2007 și a transmis documente justificative la 30 iunie 2009 conform cărora cheltuielile legate de înființarea centurii defrișate au depășit cu mult estimarea prezentată în iulie 2006. În această privință, ea a prezentat o nouă cerere pentru o contribuție financiară din partea Uniunii la cheltuieli suplimentare de 10 230 256,59 EUR. Subestimarea

inițială s-a datorat mai multor factori, inclusiv o subestimare a numărului de arbori mari care găzduiesc vectorul nematodului lemnului de pin, procentul redus de arbori care găzduiesc vectorul nematodului lemnului de pin tăiați de proprietarii acestora și neincluderea costurilor care trebuie suportate pentru tăierea arborilor tineri care găzduiesc vectorul nematodului lemnului de pin.

- (5) În iulie 2010, Comisia a efectuat un audit privind informațiile comunicate de Portugalia la 30 iunie 2009. După ce a examinat toate documentele justificative pentru cererea suplimentară, raportul de audit a ajuns la concluzia că poate fi validată o sumă eligibilă de 5 314 851,15 EUR din facturile plătite (inclusiv costuri de coordonare).
- (6) Deoarece măsurile incluse în respectiva cerere suplimentară sunt de aceeași natură și au același scop ca măsurile din Decizia 2006/923/CE, este oportun să se aloce aceeași rată a contribuției financiare din partea Uniunii în decizia respectivă, și anume o rată de 75 %.
- (7) În conformitate cu articolul 3 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul (CE) nr. 1290/2005 al Consiliului din 21 iunie 2005 privind finanțarea politicii agricole comune ⁽³⁾, măsurile fitosanitare se finanțează din Fondul european de garantare agricolă. În scopul controlului financiar al acestor măsuri, ar trebui să se aplice articolele 9, 36 și 37 din regulamentul menționat anterior.
- (8) În conformitate cu articolul 75 din Regulamentul (CE, Euratom) nr. 1605/2002 al Consiliului din 25 iunie 2002 privind regulamentul financiar aplicabil bugetului general al Comunităților Europene ⁽⁴⁾ și cu articolul 90 alineatul (1) din Regulamentul (CE, Euratom) nr. 2342/2002 al Comisiei din 23 decembrie 2002 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE, Euratom) nr. 1605/2002 al Consiliului privind regulamentul financiar aplicabil bugetului general al Comunităților Europene ⁽⁵⁾, angajarea cheltuielilor din bugetul Uniunii este precedată de o decizie de finanțare adoptată de instituția împuternicită, care prezintă elementele esențiale ale acțiunii care implică cheltuielile.

⁽¹⁾ JO L 169, 10.7.2000, p. 1.⁽²⁾ JO L 354, 14.12.2006, p. 42.⁽³⁾ JO L 209, 11.8.2005, p. 1.⁽⁴⁾ JO L 248, 16.9.2002, p. 1.⁽⁵⁾ JO L 357, 31.12.2002, p. 1.

- (9) Prezenta decizie constituie o decizie de finanțare pentru cheltuielile prevăzute în cererile de cofinanțare prezentate de statele membre.

- (10) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului fitosanitar permanent,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Principiu

Se aprobă alocarea unei contribuții financiare suplimentare a Uniunii de acoperire a cheltuielilor suportate de Portugalia în 2006 și 2007 cu privire la crearea unei centuri defrișate și de combatere a nematodului lemnului de pin.

Articolul 2

Suma contribuției financiare a Uniunii

Contribuția financiară suplimentară maximă a Uniunii menționată la articolul 1 este de 3 986 138,36 EUR.

Articolul 3

Prezenta decizie se adresează Republicii Portugheze.

Adoptată la Bruxelles, 12 decembrie 2011.

Pentru Comisie

John DALLI

Membru al Comisiei

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE A COMISIEI**din 15 decembrie 2011****de modificare a Deciziei 2005/363/CE privind anumite măsuri de protecție a sănătății animale împotriva pestei porcine africane în Sardinia (Italia)***[notificată cu numărul C(2011) 9248]***(Text cu relevanță pentru SEE)****(2011/852/UE)**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 89/662/CEE a Consiliului din 11 decembrie 1989 privind controlul veterinar în cadrul schimburilor intracomunitare în vederea realizării pieței interne ⁽¹⁾, în special articolul 9 alineatul (4),având în vedere Directiva 90/425/CEE a Consiliului din 26 iunie 1990 privind controalele veterinare și zootehnice aplicabile în schimburile intracomunitare cu anumite animale vii și produse în vederea realizării pieței interne ⁽²⁾, în special articolul 10 alineatul (4),având în vedere Directiva 2002/99/CE a Consiliului din 16 decembrie 2002 de stabilire a normelor de sănătate animală care reglementează producția, transformarea, distribuția și introducerea produselor de origine animală destinate consumului uman ⁽³⁾, în special articolul 4 alineatul (3),

întrucât:

- (1) Decizia 2005/363/CE a Comisiei din 2 mai 2005 privind anumite măsuri de protecție a sănătății animale împotriva pestei porcine africane în Sardinia (Italia) ⁽⁴⁾ a fost adoptată ca răspuns la recrudescența gravă a pestei porcine africane la porcii domestici și sălbatici în insula Sardinia (Italia), care este afectată endemic de această boală.
- (2) Prezenta decizie interzice expedierea din Sardinia a porcilor vii, a materialului seminal, a ovulelor și a embrionilor, precum și a cărnii de porc, a produselor din carne de porc și a oricăror altor produse care conțin carne de porc.
- (3) Cu toate acestea, în conformitate cu articolul 4 alineatul (3) din Directiva 2002/99/CE, decizia prevede anumite derogări în ceea ce privește expedierea anumitor produse din carne de porc obținute de la porcine originare din exploatațile situate în afara zonelor de risc definite în anexa I la decizie care îndeplinesc anumite cerințe în materie de biosecuritate.
- (4) În cursul ultimelor săptămâni, Italia a informat Comisia despre o creștere semnificativă în număr și extindere

teritorială a focarelor de pestă porcină africană, în șapte din opt provincii din Sardinia, care afectează, de asemenea, mari exploatații comerciale de porcine.

- (5) Actuala evoluție a bolii în Sardinia poate pune în pericol efectivele de porcine din alte regiuni din Italia și din alte state membre, având în vedere introducerea pe piață a cărnii de porc și a produselor din carne de porc, precum și a oricăror alte produse care conțin carne de porc. Prin urmare, este necesar să se extindă zonele de risc din anexa I la Decizia 2005/363/CE la întreaga regiune a insulei Sardinia. Prin urmare, întrucât condițiile prevăzute la articolul 5 alineatul (2) litera (b) din Decizia 2005/363/CE nu mai pot fi îndeplinite, se suspendă derogarea acordată Italiei pentru a autoriza expedierea cărnii de porc din Sardinia către zone din afara insulei Sardinia. Același lucru este valabil și pentru derogarea acordată în temeiul articolului 6 din decizia respectivă, pentru a autoriza expedierea de produse din carne de porc și de alte produse care conțin carne de porc din Sardinia către zone din afara insulei Sardinia.
- (6) Prin urmare, Decizia 2005/363/CE ar trebui să fie modificată în consecință.
- (7) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru lanțul alimentară și sănătatea animală,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Anexa I la Decizia 2005/363/CE se înlocuiește cu textul prevăzut în anexa la prezenta decizie.

Articolul 2

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 15 decembrie 2011.

Pentru Comisie

John DALLI

Membru al Comisiei⁽¹⁾ JO L 395, 30.12.1989, p. 13.⁽²⁾ JO L 224, 18.8.1990, p. 29.⁽³⁾ JO L 18, 23.1.2003, p. 11.⁽⁴⁾ JO L 118, 5.5.2005, p. 39.

ANEXĂ

„ANEXA I

Toate zonele din Sardinia.”

2011/846/PESC:

- ★ Decizia ATALANTA/5/2011 a Comitetului politic și de securitate din 16 decembrie 2011 de modificare a Deciziei ATALANTA/2/2009 a Comitetului politic și de securitate privind acceptarea contribuțiilor țărilor terțe la operația militară a Uniunii Europene în vederea unei contribuții la descurajarea, prevenirea și reprimarea actelor de piraterie și de jaf armat din largul coastelor Somaliei (Atalanta) și a Deciziei ATALANTA/3/2009 a Comitetului politic și de securitate privind instituirea unui Comitet al contribuitorilor pentru operația militară a Uniunii Europene în vederea unei contribuții la descurajarea, prevenirea și reprimarea actelor de piraterie și de jaf armat din largul coastelor Somaliei (Atalanta) 79
- ★ Decizia de punere în aplicare 2011/847/PESC a Consiliului din 16 decembrie 2011 privind punerea în aplicare a Deciziei 2010/639/PESC privind măsuri restrictive împotriva Belarusului 81
- ★ Decizia de punere în aplicare 2011/848/PESC a Consiliului din 16 decembrie 2011 privind punerea în aplicare a Deciziei 2010/788/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo 83

2011/849/PESC:

- ★ Decizia EULEX/2/2011 a Comitetului politic și de securitate din 16 decembrie 2011 privind prelungirea mandatului șefului misiunii Uniunii Europene de sprijinire a supremației legii în Kosovo, EULEX KOSOVO 85

2011/850/UE:

- ★ Decizia de punere în aplicare a Comisiei din 12 decembrie 2011 de stabilire a normelor pentru Directivele 2004/107/CE și 2008/50/CE ale Parlamentului European și ale Consiliului în ceea ce privește schimbul reciproc de informații și raportarea privind calitatea aerului înconjurător [notificată cu numărul C(2011) 9068] 86

2011/851/UE:

- ★ Decizia de punere în aplicare a Comisiei din 12 decembrie 2011 privind o contribuție financiară suplimentară a Uniunii pentru 2006 și 2007 de acoperire a cheltuielilor suportate de Portugalia pentru combaterea *Bursaphelenchus xylophilus* (Steiner et Buhner) Nickle et al. (nematod al lemnului de pin) [notificată cu numărul C(2011) 9247] 107

2011/852/UE:

- ★ Decizia de punere în aplicare a Comisiei din 15 decembrie 2011 de modificare a Deciziei 2005/363/CE privind anumite măsuri de protecție a sănătății animale împotriva pestei porcine africane în Sardinia (Italia) [notificată cu numărul C(2011) 9248] ⁽¹⁾ 109

Prețul abonamentelor în 2011
(fără TVA, inclusiv cheltuieli de transport pentru expediere simplă)

Jurnalul Oficial al UE, seriile L + C, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	1 100 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L + C, versiunea tipărită + DVD, ediție anuală	22 de limbi oficiale ale UE	1 200 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria L, numai versiunea tipărită	22 de limbi oficiale ale UE	770 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seriile L + C, DVD, ediție lunară (cumulat)	22 de limbi oficiale ale UE	400 EUR pe an
Supliment la Jurnalul Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice), DVD, ediție săptămânală	Multilingv: 23 de limbi oficiale ale UE	300 EUR pe an
Jurnalul Oficial al UE, seria C – Anunțuri de concurs	Limbă (limbi) în funcție de concurs	50 EUR pe an

Abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, care apare în limbile oficiale ale Uniunii Europene, este disponibil în 22 de versiuni lingvistice. Jurnalul Oficial cuprinde seriile L (Legislație) și C (Comunicări și informări).

Pentru fiecare versiune lingvistică se încheie un abonament separat.

În conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 920/2005 al Consiliului, publicat în Jurnalul Oficial L 156 din 18 iunie 2005, care prevede că, temporar, instituțiile Uniunii Europene nu au obligația de a redacta toate actele în irlandeză și nici de a le publica în această limbă, Jurnalele Oficiale publicate în limba irlandeză se comercializează separat.

Abonamentul la Suplimentul Jurnalului Oficial (seria S – Anunțuri de achiziții publice) cuprinde toate cele 23 de versiuni lingvistice oficiale într-un singur DVD multilingv.

La cerere, abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* conferă dreptul de a primi diverse anexe ale Jurnalului Oficial. Abonaților li se semnalează apariția anexelor printr-un aviz către cititori inclus în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Distribuire și abonamente

Abonamente la diverse periodice destinate vânzării, precum abonamentul la *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, pot fi contractate prin agențiile noastre de vânzări.

Lista agențiilor de vânzări este disponibilă la adresa:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_ro.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) oferă acces direct și gratuit la dreptul Uniunii Europene. Acest site permite consultarea *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, inclusiv a tratatelor, a legislației, a jurisprudenței și a actelor pregătitoare ale legislației.

Pentru mai multe informații despre Uniunea Europeană, consultați: <http://europa.eu>



Oficiul pentru Publicații al Uniunii Europene
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

RO